

6

На що спрямує свої зусилля Міністерство доходів і зборів, щоб надалі збільшити підприємницьку активність в Україні?



«Про хід реформування портової галузі України та дії адміністрацій морських портів, забезпечення стабільної роботи портів, залучення у галузь нових інвестицій та збереження соціальних стандартів працівників» — тема наступної «прямой лінії». Гостем редакції буде голова ДП «Адміністрація морських портів України» **Юрій Юрійович ВАСЬКОВ**. Поставити свої запитання ви зможете **31 жовтня з 12.00 до 13.00 за телефоном: 230-06-90**. Крім того, їх можна надсилати завчасно на електронну скриньку: sekretar@ukcc.com.ua



ГАЗЕТА ЦЕНТРАЛЬНИХ ОРГАНІВ ВИКОНАВЧОЇ ВЛАДИ УКРАЇНИ

ЗАСНОВАНА В 1990 РОЦІ

www.ukurier.gov.ua

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

СЕРЕДА, 30 ЖОВТНЯ 2013 РОКУ

ЦІНА ДОГОВІРНА

№ 199 (5085)

ЦИТАТА ДНЯ

МИКОЛА АЗАРОВ:



«Об'єктивна оцінка Світового банку засвідчила, що ми є лідером у галузі регуляторних реформ».

Прем'єр-міністр про те, що Україна в рейтингу Doing Business-2014 піднялася на 25 позицій і посіла 112-те місце зі 189 країн

Половина українців уже в Інтернеті

ДОСЛІДЖЕННЯ. У вересні 2013 року 49,8% дорослого населення України користувалися Інтернетом. За даними Київського міжнародного інституту соціології (КМІС), цей показник зростає більшими від прогнозованих темпами.

Однак, порівняно з розвиненими країнами Західної Європи та Північної Америки, в Україні проникнення Інтернету поширюється повільніше. Зіставний з Україною рівень проникнення Інтернету (56%) спостерігався у США в травні 2013 року, щоправда, у віковій групі 65 років та старші. Нині рівень проникнення Інтернету серед дорослого населення у США становить 85%, в Росії — 57%.

За останні кілька років диспропорції проникнення Інтернету в населених пунктах різної величини помітно згладилися. Як передає дані опитування УНІАН, значно відстає в поширенні Інтернету сільська місцевість, жителі якої частіше посилаються на обмеження в технічних можливостях підключення малонаселених пунктів.

ЦИФРА ДНЯ

9,3%

На стільки, за прогнозами Мінагрополітики, збільшиться цього року виробництво сільгосппродукції



Продам Хрещатик. Дешево

АФЕРА. Злочинний квартет зафросто торгував чужою нерухомістю головної вулиці столиці

5

РОЗ'ЯСНЕННЯ

Центральної виборчої комісії щодо заборони надання виборцям, закладам, установам, організаціям, а також виборчим комісіям та їх членам товарів (крім товарів, що містять візуальні зображення назви, символики, прапора партії, за умови, що вартість таких товарів не перевищує три відсотки мінімального розміру заробітної плати), послуг, робіт, цінних паперів, кредитів, лотерейних білетів, інших матеріальних цінностей (непрямого підкупу) під час проведення виборів народних депутатів України

Центральна виборча комісія звертає увагу суб'єктів та інших учасників виборчого процесу з виборів народних депутатів України, що відповідно до Закону України «Про вибори народних депутатів України» передвиборна агітація може здійснюватися у будь-яких формах і будь-якими засобами, що не суперечать Конституції України та законам України.

Разом з тим, згідно з частиною тринадцятою статті 74 Закону України «Про вибори народних депутатів України» забороняється проводити передвиборну агітацію, що супроводжується наданням виборцям, закладам, установам, організаціям коштів або безоплатно чи на пільгових умовах товарів (крім товарів, що містять візуальні зображення назви, символики, прапора партії, за умови, що вартість таких товарів не перевищує три відсотки мінімального розміру заробітної плати), послуг, робіт, цінних паперів, кредитів, лотерейних білетів, інших матеріальних цінностей.

Центральна виборча комісія роз'яснює, що така передвиборна агітація або надання виборцям, закладам, установам, організаціям, а також виборчим комісіям та їх членам коштів або безоплатно чи на пільгових умовах товарів, послуг, робіт, цінних паперів, кредитів, лотерейних білетів, інших матеріальних цінностей, що супроводжується закликами або пропозиціями голосувати за або не голосувати за певну політичну партію чи кандидата у народні депутати України або згадуванням назви партії чи імені кандидата, є непрямым підкупом виборців.

Особи, винні в порушенні законодавства про вибори народних депутатів України, притягаються до кримінальної, адміністративної або іншої відповідальності в порядку, встановленому законом.



КУРСИ ВАЛЮТ/БАНКІВСЬКІ МЕТАЛИ

встановлені Національним банком України з 29 жовтня 2013 року

USD 799.3000

EUR 1101.7551

RUB 2.5126

/ AU 107985.43

AG 1801.62

PT 116617.87

PD 59308.06

за 100 доларів США

за 100 євро

за 10 рублів

за 10 трійських унцій

НОВИНИ ТА КОМЕНТАРІ

Проблем з головним кошторисом немає

НА ЧАСІ. Глава уряду заявив, що до кінця листопада проект державного бюджету на 2014 рік буде передано у Верховну Раду

Відділ новин
«Урядового кур'єра»

Відвідуючи Міжнародний науковий конгрес «Інформаційне суспільство в Україні», Прем'єр-міністр Микола Азаров поспілкувався з журналістами. Зокрема він повідомив, що вже найближчим часом парламент побачить проект головного кошторису країни на наступний рік.

«Я особливих проблем з формуванням держбюджету на 2014 рік не бачу. Є ряд питань, які необхідно уточнити та узгодити. Але цю роботу буде завершено найближчим часом. Думаю, що в кінці листопада ми представимо збалансований бюджет у Верховну Раду», — зазначив глава уряду.

Він додав, що перед цим буде проведено консультації з Міжнародним валютним фондом стосовно основних параметрів головного кошторису: «Ми налаштовані на розроблення абсолютно реалістичного бюджету». Микола Азаров також повідомив, що Україна має намір обговорити з

МВФ питання введення із січня 2014 року зниженої ставки ПДВ та податку на прибуток. «Ми повинні утримувати дефіцит бюджету в безпечних для країни параметрах. Тут наша думка з МВФ збігається. І саме з огляду на цю умову ми вирішуватимемо питання про те, чи запровадити ту норму, яка закладалася у 2010 році, чи все-таки підемо на узгоджену позицію з МВФ», — зауважив Прем'єр-міністр. Як нагадає департамент інформації та комунікацій з громадськістю Секретаріату Кабміну, з 1 січня наступного року має відбутися зниження ставки ПДВ з 20% до 17%, а також податку на прибуток підприємств — з 19% до 16%.

Торкаючись інших актуальних питань, Микола Азаров заявив, що уряд не допустить затримок із соціальними виплатами, а поодинокі факти до кінця 2013 року буде повністю ліквідовано. «Ситуація із соціальними виплатами буде повністю виправлена до кінця цього року, і ми увійдемо в нормальний ритм в абсолютно



Гроші на догляд за дитиною батьки отримуватимуть вчасно

Фото Олександра ЛЕПЕТУХИ

всіх наших соціальних зобов'язаннях», — сказав він.

У цьому контексті глава уряду пояснив, що осіння затримка із виплатами пов'язана з тим, що саме в цей час Україна здійснювала основні виплати за своїми міжнародними зобов'язаннями. «З чим були пов'язані затримки у вересні-жовтні? Передусім із колосальними виплатами за нашими зобов'язаннями. Це стаття, за якою ми не можемо допустити ніяких затримок, це наша репутація», — наголосив Прем'єр-міністр.

Водночас, за його словами, таке саме ставлення у держави має бути й до виплат у соціальній сфері. «Перед нашими громадянами мають бути такі самі жорсткі зобов'язання. Фінансовий план і бюджетний розпис повинні бути сплановані таким чином, щоб нам на все вистачало коштів», — підкреслив Микола Азаров.

Коментуючи проведення в Києві Міжнародного наукового конгресу «Інформаційне суспільство в Україні», Прем'єр-мі-

ністр заявив, що підтримка ІТ-галузі є стратегічним завданням уряду, оскільки саме її розвиток може за короткий термін значно збільшити внутрішній валовий продукт.

«Ті зусилля, що задіяв уряд для створення умов розвитку ІТ-технологій, починають давати результати. Мені приємно це бачити, оскільки розвиток інформаційних технологій і створення продуктів на цій базі — це наше стратегічне завдання поряд з розвитком агропромислового комплексу і модернізацією економіки та промисловості. Це та сфера створення внутрішнього валового продукту, яка може надати найвідчутніший результат у найближчі роки. Тому нашим стратегічним завданням є підтримка розвитку цієї важливої галузі», — сказав Микола Азаров.

Він додав, що розвиток інформаційно-комунікативних технологій створює нові можливості для спілкування громадян з органами державної влади, роблячи їх відкритими для людей.

США потрібні українські космознавці

Відділ новин
«Урядового кур'єра»

Є КОНТАКТ! У Вашингтоні під час робочої поїздки до Сполучених Штатів Америки віцепрем'єр-міністр Юрій Бойко та голова Державного космічного агентства Юрій Алексєєв зустрілися з адміністратором Національного управління США з аеронавтики і дослідження космічного простору (NASA) Чарльзом Болденом та заступником адміністратора NASA з питань міжнародного співробітництва Майклом О'Браєном.

Сторони обговорили актуальні питання співробітництва України та США у сфері освоєння космічного простору, зокрема в рамках Міжнародної координаційної групи з космічного простору та Міжнародної групи експертів з космічної біології та медицини. Йшлося й про перспективи спільної участі у дослідженні далекого космосу, співпраці у наукових розробках в рамках програми NASA з «дорожньої карти» глобальних досліджень у космосі.

За результатами зустрічі посадовці домовилися продовжити співпрацю країн у сфері космічних досліджень та вивчати можливості подальшої участі українських підприємств космічної галузі в реалізації американських космічних проектів.

Як повідомляє прес-служба віцепрем'єра, Юрій Бойко також взяв участь у діловому ланчі Українсько-американської ділової ради.

В ході цього заходу представники провідних аерокосмічних компаній США, зокрема The Boeing Corporation, Orbital Sciences Corporation, Aerojet Rocketdyne, Ball Aerospace & Technologies Corporation, Lockheed Martin Space Systems, Nanoracks, Discovery Partners International, Space Adventures, предметно обговорили перспективні космічні проекти, до яких можуть долучитися українські підприємства.

Того самого дня віцепрем'єр обговорив зі Спеціальним посланником і координатором Державного департаменту США з міжнародних енергетичних питань Карлосом Паскуалем актуальні питання енергетичної безпеки, диверсифікації енергозабезпечення та можливості постачання зрідженого газу в Україну через LNG-термінал.

Розриву торговельних зв'язків не буде

АКТУАЛЬНО. Україна та Росія спроможні знайти оптимальні моделі співпраці, — переконані дипломати

Відділ новин
«Урядового кур'єра»

Під головуванням міністра закордонних справ України Леоніда Кожара та міністра закордонних справ Російської Федерації Сергія Лаврова у Ростові-на-Дону відбулося восьме засідання Підкомітету з міжнародного співробітництва Українсько-російської міждержавної комісії. За результатами засідання підписано підсумковий протокол та План взаємодії між міністерствами закордонних справ України та РФ на 2014 рік.

Сторони обговорили широкий комплекс питань двостороннього порядку денного та міжнародних відносин, зокрема прикордонну проблематику, співробітництво у консульській сфері, взаємодію сторін з врегулювання регіональних конфліктів та боротьби з новими викликами і загрозами, співпрацю в рамках міжнародних організацій.

Леонід Кожара вкотре наголосив на необхідності врегулювання ситуації з постраждалим внаслідок інциденту в Азовському морі громадянином України О. Федоровичем з метою його якнайшвидшого повернення на

батьківщину, а також зміни запобіжного заходу стосовно заарештованого в РФ члена екіпажу судна «Арктик Санрайз» громадянина України Р. Якушева.

Окрему увагу приділено питанням співпраці в економічній сфері, в тому числі у контексті перспективи під-

у свою чергу глава російського МЗС заявив, що у разі підписання нашої державою угоди з ЄС розриву торговельних відносин з РФ не буде. «Ніяких розривів цих зв'язків не відбудеться, вони здійснюватимуться на основі принципу найбільшого сприяння, як це передбачено для

Леонід Кожара запропонував провести консультації на експертному рівні у тристоронньому форматі Україна-РФ-ЄС.

писання нашою державою Угоди про асоціацію з ЄС. Зокрема Леонід Кожара запропонував провести консультації на експертному рівні у тристоронньому форматі Україна-РФ-ЄС, повідомляє прес-служба вітчизняного зовнішньополітичного відомства.

Глава нашого МЗС заявив, що всі зусилля України і Росії мають зосередитися на пошуку оптимальної моделі двосторонньої співпраці в контексті підписання Україною Угоди про асоціацію. При цьому Леонід Кожара зазначив, що характер переговорів підтверджує готовність обох сторін шукати взаємоприйнятні рішення, повідомляє УНІАН.

країн-членів Світової організації торгівлі. Проте понад цей принцип додатково пильно, що впливають, зокрема, з Договору СНД про зону вільної торгівлі, вже навряд чи зможуть застосовуватися, якщо український ринок перевантажуватиметься товарами з Євросоюзу, що конкурують з нашими товарами», — зауважив Сергій Лавров, додавши, що в будь-якому разі діалог на цю тему триватиме.

Такі заяви глави російського дипломатичного відомства цілком відповідають духу добросусідських відносин і вселяють впевненість, що наші держави знайдуть позитивні рішення у проблемних питаннях. Водночас викликає

певне занепокоєння «інформаційна картинка» в Росії щодо української євроінтеграції. Так, згідно з повідомленням «Української правди», на одному з російських телеканалів стартує проект «Развод по-українски».

З понеділка по п'ятницю аналітики, експерти та політики розповідатимуть росіянам про те, як наша українська економіка розвиватиметься у разі підписання Угоди про асоціацію з ЄС. А головне з ким — з Москвою чи з Брюсселем? Власне, з назви проекту, а також з висловлювань авторів на кшталт «депресивна економіка, упущена модернізація і промисловий спад» випливає головне інформаційне наповнення передачі.

Складається двояка ситуація: на міжнародному рівні керівництво Росії не форсує події і шукає можливі варіанти взаємовигідної співпраці, натомість увага російського суспільства фокусується на неминучій поразці України від зближення з ЄС. Тобто геополітичне та геостратегічне питання намагаються перетворити на такий собі внутрішній суспільний подразник не на користь України. А це вже навряд чи відповідає духу добросусідства.

НОВИНИ ТА КОМЕНТАРІ

«Ми перед вами в неоціненному боргу»

ПОЗИЦІЯ. Президент гарантує ветеранам війни увагу, турботу й належний соціальний захист

Відділ новин
«Урядового кур'єра»

Робочу поїздку на Дніпропетровщину Віктор Янукович здійснив, аби взяти участь в урочистостях з нагоди 70-річчя визволення міста від німецько-фашистських загарбників. Глава держави поклав квіти до пам'ятника воїнам 152-ї стрілецької дивізії, учасники церемонії вшанували хвилиною мовчання пам'ять ветеранів, загиблих під час форсування Дніпра.

Вже під час урочистої церемонії Віктор Янукович звернувся до присутніх зі словами: «В цей день ми віддаємо данину шани вам, дорогі ветерани. Україна завжди по праву пишатиметься вашими трудовими здобутками, в результаті яких Дніпропетровщина відродилася з попелу і руїн, стала одним із потужних наукових, індустріальних та культурних центрів держави, добре знаних далеко за її межами».

Він наголосив, що такі знакові події з плином часу не втрачають високої духовності та суспільного значення, дають можливість ще раз вклонитися героям, які здолали ворога, відстояли честь і свободу Вітчизни. Тож пам'ять про подвиг переможців житиме завжди. Глава держави окремо зазначив, що саме в цьому регіоні в тяжких умовах воєнного часу розпочалася відбудова господарства, його базових галузей — металургійної, транспортної, енергетичної.



Фото Андрія МОСІЄНКА

Глава держави разом з керівництвом області вшанували пам'ять воїнів, загиблих під час форсування Дніпра

Вручаючи державні нагороди захисникам, які брали участь у форсуванні Дніпра, Віктор Янукович розповідав про намір держави й надалі приділяти особливу увагу ветеранам, їхньому гідному соціальному захисту.

«Ми перед вами в неоціненному боргу. Наш обов'язок — охопити всіх ветеранів війни особливою турботою, належним соціальним захистом та медичним обслуговуванням», — передає його слова прес-служба Пре-

зидента. З нагоди 70-річчя визволення міста у виступі Віктора Януковича окремо йшлося про реалізацію за останні роки заходів, спрямованих на підвищення соціальних стандартів для ветеранів війни. У цьому розрізі він зазначив, що вже на 49% підвищено середній розмір пенсії учасникам війни, а грошова допомога ветеранам війни до Дня Перемоги зросла у 4-4,5 рази.

На переконання Президента, окрема увага приділяється інвалідам війни, адже розміри їхніх пенсій за останні два роки зросли більш ніж на 40%. З 2010 року вперше започатковано програму забезпечення квартирами інвалідів Великої Вітчизняної війни, завдяки чому поліпшили житлові умови понад 800 сімей.

«Засвідчую вам свою найглибшу повагу і щиро дякую за все звершене. Держава й надалі робитиме усе, щоб ви, наші найповажніші співвітчизники, постійно відчували заслужену увагу і турботу», — підкреслив він.

Разом з ветеранами Президент переглянув наймасштабнішу в історії України реконструкцію форсування Дніпра. Під час заходу понад 200 вибухів імітували вогонь артилерії та удари авіації: підірвання літаків, катерів, плотів. Також з нагоди свята відбувся військовий парад, у якому задіяли сім літаків і чотири гелікоптери. До слова, у проведенні реконструкції та військовому параді взяли участь понад 1,7 тисячі людей.

Євроінтеграція — це передусім відповідальність

Іван ШЕВЧУК,
«Урядовий кур'єр»

ДИСКУСІЯ. Нещодавній спільний агітаційний тур до Одеси громадських діячів з української групи «Першого грудня» та представників держав-членів ЄС в Україні продемонстрував, що вітчизняне уявлення про європейське майбутнє дещо не збігається із західним. У цьому можна було пересвідчитися на зустрічі зі студентами Одеського регіонального інституту державного управління, що була проведена в межах неформального інформаційного проекту «Ідея Європи».

Тут можна було помітити, що наші діячі акцентують на перевагах євроінтеграції — західні воліють говорити про відповідальність. Нинішній лідер групи «Першого грудня», почесний президент НаУКМА В'ячеслав Брюховецький зауважував, що в нас навіть найзатятіші супротивники євроінтеграції воліють їздити на західних автівках. Й особливо наголосив на тому, що коли до Митного союзу Україну буквально тягнуть, то при асоціації Європа, навпаки, ставить

певні умови. Мовляв, те, що дають задарма та ще й припрошують, навряд чи є чимось вартісним.

Втім, європейці самі застерігають українців від завищених очікувань щодо західного напрямку. «Євросоюз — це не якесь чудодійне рішення, це не те, що дасть змогу нам уже наступного дня мати краще життя, — каже голова Представництва ЄС в Україні Ян Томбінський, — це стратегія національного розвитку, щоб потенціал кожної людини, праця кожної людини давала більший результат».

Політик, котрий питаннями євроінтеграції у рідній Польщі займався ще з кінця 1980-х, сьогодні наводить цифри на користь обраного тоді шляху. Він каже, що коли на початку 1990-х валовий продукт Польщі практично дорівнював українському, то сьогодні він у 2,5 рази вищий від нашого.

В'ячеслав Брюховецький мав нагоду спостерігати початок цього шляху в Польщі: «Я бачив страйки, бачив, як на вулиці Варшави виїжджали трактори і перекривали рух. Не буде просто і в нас. Не буде: завтра підписа-

ли, і в нас все пішло як слід — треба працювати».

Насправді ж бо жодних об'єктивних причин для такого відставання Україна не має. «Тут є всі умови для аграрного виробництва, корисні копалини, вихід до моря», — зауважує Ян Томбінський. На його думку, у Європі хіба тільки Франція має настільки потужний природний потенціал, як Україна. Тож задля гідного існування ми просто маємо навчитися його використовувати належним чином. І тут пан Томбінський не погоджується з паном Брюховецьким, що Україна нині виступає в ролі студента, котрий має скласти іспит на свою європейськість. «Ми всі тут студенти», — каже посол. Ніхто не має готових рецептів успіху, є лише «фантастичний механізм солідарності», за яким спільними зусиллями знаходимо кращий варіант розв'язання тієї чи іншої проблеми. Головним у євроінтеграційних процесах він називає «принцип імплементації відповідальності».

Інакше кажучи, шлях до успіху лежить через готовність і здатність виконувати взяті на себе зобов'язання. Навіть звільнення

Юлії Тимошенко, на думку Яна Томбінського, є не стільки вимогою Євросоюзу до України, скільки питанням відповідальності України за власні рішення, що були відображені у спільній заяві саміту Україна — ЄС у лютому цього року.

Дипломат зауважив, що частково Україна їх виконала — коли торік у грудні звільнила Юрія Луценка та Валерія Іващенко. Він наголошує, що подальше просування України шляхом євроінтеграції залежить переважно від неї самої: на поточному етапі вона проходить настільки швидко, наскільки швидко український парламент ратифікуватиме необхідні документи.

Референдум для підписання Угоди про асоціацію, на думку Яна Томбінського, не є необхідною річчю, оскільки в угоді немає нічого, що змінювало б суверенність України. Тож виключно від самої України залежить, чи зможе вона скористатися європейським інструментом, аби реалізувати бодай польський сценарій успіху. Сама по собі наявність європейських рецептів, грамотних консультацій та навіть цілком матеріальної технічної допомоги особливих бонусів не гарантує.

ПРОШУ СЛОВА!

А мова таки впливає на політику

Вікторія ВЛАСЕНКО,
«Урядовий кур'єр»



Близько трьох років тому Київ відвідав автор і натхненник «Сингапурського дива» Лі Куан Ю. Саме йому невелика острівна держава зобов'язана економічним процвітанням і славою регіонального фінансового й технологічного лідера. Під час зустрічі з Миколою Азаровим Лі Куан Ю, уважно вислухавши розповідь українського Прем'єра про наміри провести масштабні економічні реформи, відповів з променистою усмішкою, що добре освічені українці, на жаль, погано знають англійську мову, і це відчутно гальмує економічний розвиток України. До речі, однією з основ стратегії економічного розвитку Сингапуру, запропонованої свого часу Лі Куан Ю, стало загальнодержавне вивчення англійської мови.

Пригадую, на початку дев'яностих я заприятелювала з кількома добровольцями з Корпусу миру США. Почула від них чимало сумних і смішних історій про те, як непросто їм часом доводилося в нашій країні, де вони нічого не розуміли і майже ніхто не розумів їх. Якось один з них, Крейг Белл, вирішив продемонструвати друзям, що став в Україні вже «своїм», і зварити для них борщ. Із приготуванням страви він швидко впорався, й оскільки вже освоїв перші ази української, вирішив піти до ЦУМу, щоб придбати ложки для всієї компанії. Увечері за борщем ми довго сміялися, коли Крейг дещо розгублено розповідав нам, як на його старанно вимовлене прохання: «Дайте мені, будь ласка, шість ложок» продавець наполегливо намагалася пояснити, що йому потрібно на п'ятий поверх, у відділ меблів.

Але часто мовний бар'єр стає причиною зовсім некомічних ситуацій. Добре знаю, як важко доводиться в чужій країні без знання мови, мені знайомий відчай у той момент, коли ти не можеш попросити про допомогу (чого тільки була варта спроба пояснити господареві моєї квартири, який володіє виключно рідною французькою, що з труби в кухні б'є струмінь води й треба терміново викликати сантехніка).

Присутність у «європейській столиці» Страсбурзі Ради Європи, Європарламенту, Європейського суду з прав людини жодним чином не вплинула на місцевий сервіс та державні установи, де ви не лише не знайдете жодного напису англійською, а й жодної людини, яка захоче продемонструвати вам хоча б зародкові її знання. І навіть той факт, що великою мірою завдяки напливу дипломатів та міжнародних чиновників міська скарбниця Страсбурга наповнюється прибутками, не підкуповує його принципівих городян і не переконує їх у тому, що в сучасному світі просто неможливо обійтися без кількох звичених англійських фраз.

Але за час, проведений у Франції, я зрозуміла, що нам варто вчитися у французів, як любити й берегти державну мову. Тут існують спеціальні держоргани, які, наприклад, регулярно перевіряють, чи перекладені меню ресторанів французькою мовою, або стежать за тим, щоб мас-медіа не пропагували американізмів. Погодьтеся, українська мова про таке навіть мріяти не може. До речі, Франція, яка є прикладом для наслідування у сфері демократії і прав людини, Європейську хартію регіональних мов, на основі якої начебто базується сумнозвісний закон України про основи мовної політики, так і не ратифікувала. Тому що Конституційна рада Франції дійшла висновку, що деякі пункти Хартії суперечать Конституції країни, зокрема пункту про статус французької мови як єдиної державної.

Ймовірно, завзятість і наполегливість Франції в боротьбі за захист своєї мови може викликати в когось здивування і навіть роздратування. Але ті країни, рідні мови яких десятиріччями зводилися радянською пропагандою в ранг «місцевих говірок» і лінгвістичних непорозумінь, можуть французам лише позаздрити. Можливо, у вищого українського керівництва вистачить здорового глузду придивитися до досвіду Франції і поєднати його з порадою мудрого автора «Сингапурського дива». Адже такий симбіоз міг би виявитися цілком життєздатним, а головне — вигідним не лише для внутрішньої політики, а й для економіки України.

Роздержавлення ЗМІ приховує небезпеку

Відділ новин
«Урядового кур'єра»

ДУМКА. Важлива місія державних медіа — інформування про те, що відбувається в суспільстві, тому Україна не повинна йти шляхом роздержавлення ЗМІ. Таку позицію висловив експерт Media Freedom Foundation (США) Міхаель Хафф.

«Цей небезпечний тренд поширюється по всьому світу. У США існує досить схожа проблема контролю над державними і приватними медіа. Приватні медіа звітують тільки перед своїми акціонерами, вони не підконтрольні суспільству. Я вважаю, що це проблема. І якщо так буде в Україні, я вважаю, це буде дуже неправильним кроком. Люди повинні мати право знати про те, що відбувається в суспільстві», — сказав американський експерт.

Як нагадує УНІАН, група народних депутатів зареєструвала у парламенті законопроект про реформування друкованих засобів масової інформації, який передбачає їх роздержавлення. На думку експертів-міжнародників і медіа-експертів, зараз робляться спроби ввести громадськість в оману і під виглядом євроінтеграції почати переділ ринку ЗМІ.

ПОДІЇ ТА КОМЕНТАРІ

«Пенсійне забезпечення громадян у 2013 році. Відповіді на актуальні запитання» — тема наступної «прямої лінії». Гостем редакції буде директор департаменту пенсійного забезпечення Пенсійного фонду України **Владислав Геннадійович МАШКІН**. Поставити свої запитання ви зможете **6 листопада з 11.00 до 12.00** за телефоном **230-06-90**. Крім того, їх можна надсилати завчасно на електронну скриньку: **imrich@ukcc.com.ua**



ДОКУМЕНТИ



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 26 вересня 2013 р. № 768
Київ

Про внесення змін до постанови Кабінету Міністрів України від 22 квітня 2013 р. № 332

Кабінет Міністрів України **ПОСТАНОВЛЯЄ**:
Внести до постанови Кабінету Міністрів України від 22 квітня 2013 р. № 332 «Деякі питання стабілізації ситуації у м. Світлодарську Донецької області, що склалася внаслідок пожежі на Вуглегірській ТЕС» (Офіційний вісник України, 2013 р., № 36, ст. 1271) зміни, що додаються.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ЗАТВЕРДЖЕНО
постановою Кабінету Міністрів України
від 26 вересня 2013 р. № 768

ЗМІНИ, що вносяться до постанови Кабінету Міністрів України від 22 квітня 2013 р. № 332

- Пункт 1 доповнити абзацом такого змісту:
«Тарифи на теплову енергію та послуги з опалення та гарячого водопостачання для всіх категорій споживачів м. Світлодарська протягом осінньо-зимового періоду 2013/14 року діють на рівні, встановленому станом на 1 березня 2013 року.».
- Доповнити постанову пунктами 3—5 такого змісту:
«3. Національний акціонерний компанії «Нафтогаз України» опрацювати питання щодо забезпечення постачання природного газу обласному комунальному підприємству «Донецьктеплокомуненерго» в обсязі, необхідному для виробництва теплової енергії всім категоріям споживачів м. Світлодарська.
4. Донецькій обласній державній адміністрації забезпечити організацію виробництва теплової енергії обласним комунальним підприємством «Донецьктеплокомуненерго» за рахунок потужностей газової котельні у м. Світлодарську в обсязі, необхідному для постачання теплової енергії всім категоріям споживачів міста.
5. Взяти до відома, що тарифи на теплову енергію для розрахунків між обласним комунальним підприємством «Донецьктеплокомуненерго» та ПАТ «Центрэнерго» застосовуються протягом осінньо-зимового періоду 2013/14 року на рівні, встановленому постановою Національної комісії регулювання електроенергетики від 14 грудня 2010 р. № 1838 та постановою Національної комісії, що здійснює державне регулювання у сфері комунальних послуг, від 30 вересня 2011 р. № 20.».



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

РОЗПОРЯДЖЕННЯ
від 23 жовтня 2013 р. № 824-р
Київ

Про внесення змін до розпорядження Кабінету Міністрів України від 16 вересня 2013 р. № 734

Внести до розпорядження Кабінету Міністрів України від 16 вересня 2013 р. № 734 «Про виділення коштів для проведення першочергових аварійно-відбудовних робіт та надання компенсації населенню, яке постраждало внаслідок стихійного лиха, що сталося 12—15 вересня 2013 р. в Одеській області» зміни, що додаються.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ЗАТВЕРДЖЕНО
розпорядженням Кабінету Міністрів України
від 23 жовтня 2013 р. № 824-р

ЗМІНИ, що вносяться до розпорядження Кабінету Міністрів України від 16 вересня 2013 р. № 734

- У назві розпорядження слова «компенсації населенню, яке постраждало» замінити словами «грошової допомоги громадянам, які постраждали».
- Абзац перший пункту 1 викласти в такій редакції:
«1. Виділити для проведення першочергових аварійно-відбудовних робіт та надання грошової допомоги громадянам, які постраждали внаслідок стихійного лиха, що сталося 12—15 вересня 2013 р. в Одеській області (далі — постраждалі громадяни), 104 415,366 тис. гривень, у тому числі Одеській обласній держадміністрації — 18 000 тис. гривень для надання грошової допомоги постраждалим громадянам і 8115,366 тис. гривень для відновлення пошкоджених доріг населених пунктів і мостів комунальної власності та об'єктів соціальної сфери, Державному агентству автомобільних доріг — 78 300 тис. гривень для відновлення пошкоджених і зруйнованих доріг загального користування.».
- В абзаці другому пункту 2 слова і цифри «компенсації населенню, яке постраждало внаслідок стихійного лиха, що сталося 12—15 вересня 2013 р. в Одеській області» замінити словами «грошової допомоги постраждалим громадянам».
- Доповнити розпорядження пунктом 2¹ такого змісту:
«2¹. Одеській обласній держадміністрації забезпечити:
1) затвердження у тиждень строк порядку виплати грошової допомоги постраждалим громадянам;
2) в одноденний строк підготовку та затвердження районними держадміністраціями списків постраждалих громадян для виплати їм грошової допомоги та її виплату у дводенний строк згідно з такими списками;
3) виплату грошової допомоги постраждалим громадянам з розрахунку: сім'ям, житлові будинки яких зруйновані, — по 100 тис. гривень на сім'ю; сім'ям, житлові будинки яких пошкоджені, — по 50 тис. гривень на сім'ю; мешканцям зруйнованих або пошкоджених будинків за втрачене майно — по 5 тис. гривень на одну особу; іншим громадянам за втрачене майно — по 3 тис. гривень на одну особу.».

Соціальні стандарти не знижуються

ПІДТРИМКА. Пенсії зростають для всіх категорій ветеранів війни

Ірина ПОЛІЩУК,
«Урядовий кур'єр»

За останніми даними, нині в Україні — приблизно 1,5 мільйона ветеранів війни. Дві третини — учасники війни. Слід зазначити, що самих учасників бойових дій нині лишилося приблизно 60 тисяч. Їх майже утричі менше, ніж ветеранів-інтернаціоналістів. Тож суспільство зобов'язане приділяти більше уваги ветеранам війни.

— Ми бачимо посилення соціальних стандартів, — зазначив на брифінгу в Кабінеті Міністрів перший заступник голови Державної служби з питань інвалідів та ветеранів Володимир Сіроштан. — Попри те, що країна перебуває на черговому етапі світової економічної кризи, жоден соціальний стандарт, як кажуть, «не поплив». Звісно, є статистика щодо справедливості розподілу соціальних благ, яку не можна ігнорувати. Лише 2% найбідніших верств нашого населення користуються приблизно 10% пільг. Натомість 10% найзаможніших отримують приблизно 22% пільг. Це той анахронізм, з яким по-

трібно боротися. Хоча наголосити, що добре в цьому питанні ми співпрацюємо з Міністерством соціальної політики.

Вперше за незалежної України відпрацьовуємо концепцію соціального розвитку на найближче десятиріччя. Її вже дослідили науковці, прийшов час адаптації того, що в ній закладено, це питання вирішуємо за допомогою громадськості.

— Сподіваюся, що до кінця цього року вже матимемо програму дій, — зауважив Володимир Сіроштан.

Щодо основних складових соціального захисту або тих пріоритетів, які держава, зокрема центральна виконавча влада, забезпечує, то насамперед ідеться про пенсії. Ці виплати зростають для всіх без винятку категорій ветеранів війни. Наприклад, інваліди 2—3 групи і всі учасники бойових дій з 1 січня 2013 року прирівняні до першої групи інвалідності. Вони отримують найбільші пенсії для цієї категорії.

Є зростання пенсій і в учасників війни, сімей померлих учасників бойових дій. Також маємо значне

підвищення одноразових грошових виплат, які здійснюються до Дня Перемоги. Якщо в 2009 році це було 540 гривень для інвалідів війни першої групи, то в цьому році сума зросла до 2145 гривень. Різниця відчутна. Це ще раз закріплює тезу, що соціальні стандарти зростають. І це попри економічні кризові явища, які супроводжують ці процеси.

Щодо путівок, автомобілів, житла для інвалідів та ветеранів, то в Україні соціальні стандарти в жодному з цих напрямів не зменшені.

— З путівками ми можемо вирішувати питання без особливої напруги. Наприклад, Мінсоцполітики має у своєму підпорядкуванні шість санаторіїв, у яких відпочивають і лікуються наші ветерани, в першу чергу ветерани війни. Також є відповідні субсидії від місцевих бюджетів. Тож практично всі звернення ветеранів війни до влади щодо санаторно-курортного обслуговування вирішуються, а не просто декларативно гарантуються, — розповідає Володимир Сіроштан. — Щодо спецавтомобілів, то тут є серйозні проблеми. У черзі

тих, хто має законодавче право претендувати на отримання такого автомобіля, налічується 82 тисячі, а для розв'язання цієї проблеми потрібна значна сума. Тому зараз розглядається кілька варіантів щодо вирішення цього питання — компенсації, можливість ввезення авто з-за кордону із застосуванням відповідних пільг, окрема ваучеризація — за бажанням черговиків. Питання активно вивчають і ми шукаємо шляхи їх вирішення.

Що ж до житлового питання, то для інвалідів Великої Вітчизняної війни воно майже вирішене. Останніх 300 квартир роздано. Стосовно категорії ветеранів-інтернаціоналістів, які є послідовниками цього бойового братерства, для вирішення житлової проблеми в цьому році виділено понад 95 мільйонів гривень.

— Ми посилили свою співпрацю з громадськими об'єднаннями, яких нараховується 23 (ідеться про структуровані та багаточисельні). Всі вони нами підтримуються, — зауважує Володимир Сіроштан. — Ветерани повинні бути максимально задіяні в громадсько-політичному житті країни.

«Безкомпромісні» канікули

Василь БЕДЗІР,
«Урядовий кур'єр»

ПРОТЕСТ. В останній робочий день минулого тижня ужгородським школярам повідомили, що їхні канікули... відмінюються. Це викликало в учнівському середовищі обласного центру справжній вибух. 27 жовтня майже тисяча школярів прийшли до міськради, щоб... захистити канікули.

На плакатах написи: «Поверніть нам канікули», «Поверніть відпочинок». Разом з учнями середніх і старших класів прийшли батьки молодших школярів. Багато з них заявляли, що планували під час канікул відпочити разом із дітьми, а ще провести медичне обстеження своїх чад.

Мітингувальники вимагали пояснень від міського голови Віктора Погорелова. Замість нього вийшов його заступник Юрій Беляков, котрий, втім, нічого конкретного дітям не пообіцяв. Закидавши під'їзд ради яйцями, рулонами туалетного паперу та шматками яблук, вони рушили до будинку обласних ради і держадміністрації.

Директор департаменту освіти і науки, молоді та спорту Маріанна Кляп вийшла до учнів і пояснила позицію обласного керівництва: якщо позайматися додатково тепер, можна буде відмовитися від тижня занять у зимові морози. А нині, мовляв, погода небувало тепла, сприятлива. Вод-



Фото: Українформ

У понеділок ужгородські площі страждали... канікулами

ночас Маріанна Кляп пообіцяла розібратися, чому розпорядження керівництва області довели до шкільних колективів надто пізно.

— Розпорядження, видане головою облдержадміністрації, — рекомендаційне, — сказав заступник голови облдержадміністрації Іван Качур. — Тому органи влади на місцях самостійно приймали рішення про відміну (перенесення) канікул. В ужгороді вирішено перенести їх на зимовий період. Це передусім зумовлено економією на опаленні в освітніх закладах... Водночас Іван Качур зауважив: тиждень занять вало тепло, сприятлива. Вод-

даткові вакації в післяріздвяні дні.

Пізніше міський голова Віктор Погорелов усе-таки зустрівся з батьками учнів. Багато школярів не приховували: вони дізналися про організацію мітингу із соцмережі. Саме невидима «диригентська» рука й вивела незгодних на площі перед головними адмінбудівлями міста й області. Активісти політичних сил вміло скористалися активністю дітей для своїх інтересів. Зокрема на мітингу були представники «Свободи» та громадські активісти, налаштовані проти голови міста.

— Долю наших канікул вирішуватимуть цієї середи на ви-

конкомі, на засідання якого впускають наших батьків. Вони й простежать за всім, що відбувається, — наголошують на своєму сайті учні — організатори мітингу. Водночас на акцію, яку планували в середу і на якій наполягають окремі громадські активісти, вони закликають не йти.

Тим часом заняття у вівторок розпочалися, а на середу — заплановані. Оскільки в п'ятницю, 1 листопада, для держустанов краю оголошено офіційний вихідний — День пам'яті, — часу для відпочинку на осінніх канікулах уже не залишається. Хіба що в один день — четвер.

СУСПІЛЬСТВО

Продам Хрещатик. Дешево

Олександр БІТТНЕР,
«Урядовий кур'єр»

Кого зараз можна здивувати таким ницим явищем, як шахрайство? Мабуть, нікого, бо з тими, хто виключно обманом живе за чужий рахунок, ми зустрічаємося мало не щодня. До того ж серйозні дослідники суспільної свідомості стверджують, що шахрайський (читай — паразитичний) принцип — вкрасти якомога більше чужого добра і постаратися уникнути відповідальності, — стає ідеалом для не такої вже й маленької частини громадян. Але остання новина з цього специфічного світу навіть на тлі сотень очевидних чи прихованих афер таки приголомшила багатьох обивателів, включаючи й певну частину бізнесменів. Йдеться про масштабну за обсягами і нахабністю справу так званих «продавців Хрещатика», яку нині розслідують столичні убозівці.

Хто шукає, того й знаходять

Ні для кого не секрет, що великі гроші з провінції (якого походження — то вже інше питання) шукають свого ефективного застосування у столиці, де можливості і рівень обігу коштів на порядок вищі, а давня притча про те, що вони не пахнуть, справджується майже моментально. «Прилаштувати» свої авуари в Києві вже давно намагався і такий собі харків'янин Олександр Г. Будучи людиною заможною, він часто бував у столиці, де, розповідають, навіть тримав свій офіс.

Близько року тому його познайомили з якимось 48-річним Сергієм Ц. Судячи з манер, автомобіля представницького класу та інших «наворотів», той був вельми успішним і впливовим бізнесменом. У всякому разі хвалився, що вигідно займається нерухомістю і знається з дуже авторитетними особами. Певна річ, багатий харківський «Буратіно» не втримався і поділився з ним планами вкласти гроші в якусь привабливу з точки зору «навару» справу. Невдовзі той по-приятельськи повідав, що, мовляв, один з його старих знайомих збирається виїжджати за кордон, а тому терміново розпродує свою власність. У тому числі й престижне приміщення в самому центрі Києва, на Хрещатику, яке орендує не менш престижний магазин одягу.

У претендента на столичну нерухомість загорілися очі: оце так удача! Мало того, що заповітні квадратні метри продавалися помітно нижче за ринкову їх вартість, вони самі собою ще й приносили непоганий прибуток від орендарів... Тим паче, що солідний київський знайомий разом зі своїм не менш «крутим» помічником Валерієм К., який радо долучився до такої підприємливої компанії, пред'явили всі правоустановчі документи, а також влаштували йому детальні оглядини об'єкта, де показали всі, навіть технічні, приміщення. Що характерно, персонал магазину і охорона зреагували на «екскурсоводів» як на справжніх представників господаря...

...«Беру!» — видихнув Олександр Г., і компаньйони, не гаючи часу, попрямували до



Алло?... Тут магазин продається недорого...

нотаріуса. Туди ж на ще крутішому авто прибув і вкрай застуджений власник нерухомості. Прохрипівши через марлеву пов'язку на півобличчя, що завершити процедуру купівлі-продажу доручає тому ж таки Сергієві Ц., він залишив довір'я особі всі необхідні папери з мокрими печатками і паспорт, а сам через високу температуру спішно відбув доліковуватися.

Правоохоронці переконані, що до злочинних оборудок з престижною нерухомістю причетна куди більша за згаданий квартет група, а тому слідчі паралельно встановлюють і можливих інших учасників шахрайської зграї.

Певна річ, нотаріус швиденько оформив оборудку, вніс в електронний реєстр прізвище нового власника, з чим його й привітав. Виклавши 20 мільйонів гривень, Олександр Г. вступив у володіння омріяною нерухомістю.

Аферисти зі стажем

...Переповідаючи зі слів правоохоронців фабулу цієї історії, ми намагалися бути максимально точними у викладі. За одним винятком — більшість термінів у цій розповіді радимо сприймати, що називається, в лапках, оскільки все описане дійство було нічим іншим, як шахрайством чистої води. Судячи з усього, харківський багатій потрапив у поле зору організованої шахрайської злочинної групи ще до того, як «випадково» з ними познайомився. Далі все відбувалося за вже відомим сценарієм. Треба визнати, що зловмисники провернули всю оборудку просто блискуче, на високому, так би мовити, організаційному і особливо акторському рівні. Воно й не дивно, бо справою керував аферист з величезним шахрайським стажем.

Розповідають, що промишляти цим ремеслом він починав ще в 1990-х роках. Колеги з

інших видань розкопали, що свого часу цей самий Сергій Ц., киянин, вчився в розвідшколі і навіть був одружений з дочкою великого кадебешного начальника. На родичах і однокурсниках він і відточував свої специфічні здібності, поки не довелося тікати із золотоверхой додому в Україну. Тут одружився вдруге, періодично займався фіктивним продажем квартир, «торгував» конфіскатом з мит-

ниці, а якось примудрився за липовими документами продати землю в Нових Петрівцях комусь із народних депутатів. Певна річ, такого гешефту йому не пробачили і таки запроторили в СІЗО, звідки випустили лише тоді, коли повернув видурені гроші. До речі, подекуять, що й тепер спритник погорів на тому, що за «кинутим» харків'янином стоять непрості люди.

Окрім нього і вже згаданого Валерія, в злочинну групу входили ще двоє аферистів. Один відповідав за підробку актів на право власності, виписок з БТІ, паспортів та інших документів і, треба сказати, справлявся з цим майстерно. За висновками експертів, для виготовлення такої якісної «липи», окрім кваліфікації, потрібно було мати в своєму розпорядженні як мінімум їх точні копії, якщо не оригінали. Де їх брали зловмисники — це одне питання для слідчих. Цілком можливо, вони мали спільників у певних державних структурах. Особлива роль відводилася четвертому учаснику шахрайської зграї, який вдавав себе за власника об'єкта. З'явився він лише в одному епізоді, зате зіграв так переконливо, що ні в нотаріуса, ні тим паче в покупця не виникло жодного сумніву.

Здирницький апетит з роками лише міцніє

Можна скільки завгодно дивуватися, але за такою ж самою схемою означеному вище харків'янину ці самі шахраї за 40 мільйонів гривень «впарили» ще два престижні приміщення на Хрещатику. Мінялися лише фізіономії «власників», які так само під різними приводами зводили свою обов'язкову присутність у нотаріуса до мінімуму. Практично відразу після оборудки щасливий покупець особисто від Сергія почав справно отримувати орендну плату з усіх трьох «точок», отож звісткою про зміну власника акуратних орендарів не напружував.

Через деякий час Олександр Г., знову ж таки з подачі Сергія, вирішив розширити свою столичну маєтність і придбати тут же, на Хрещатику, ще один об'єкт. Цього разу — перші два поверхи будинку, які кілька

років підряд займав і займає відомий магазин трендового одягу «Гранд Галерея». Правда, за таке задоволення треба було викласти стільки, скільки довелося заплатити за всі попередні придбання — 60 мільйонів гривень. Так би й сталося (у всякому разі «фірма» вже повним ходом фабрикувала необхідні папери), якби одного разу наш «герой» вже на правах нового «власника» не навідався до придбаного першим приміщення. Помилувавшись на багаті вітрини і зграбних юних продавчинь, по-господарськи зайшов у бухгалтерію і ... лоб у лоб зустрівся з представником справжнього хазяїна. Нервовий діалог на зразок: «хто ти такий?» — «а ти хто?» перервався лише з приїздом останнього. На превеликий подив Олександра, той, окрім прізвища, не мав нічого спільного з людиною, яка ніби продала йому магазин. Ошелешений, він кинувся в міліцію...

Є й інші дійові особи?

За словами начальника Управління по боротьбі з організованою злочинністю ГУ МВС України в Києві Олександра Шаповалова, нині повним ходом триває слідство. Поки що задокументовано чотири епізоди злочинної діяльності шахраїв, однак можливо, що вони причетні і до скоєння інших злочинів. Троє зловмисників перебувають у слідчому ізоляторі, четвертий — на підписці про невиїзд. Утім правоохоронці переконані, що до злочинних оборудок з престижною нерухомістю причетна куди більша за згаданий квартет група, а тому слідчі паралельно встановлюють і можливих інших учасників шахрайської зграї.

Цікаво, що за деякими повідомленнями суд ніби пропонував підписку про невиїзд усім затриманим, призначивши кожному заставу в розмірі 19 мільйонів гривень. Але фігуранти відмовилися. Можливо, сподіваються залишити нари і без застави, — у всякому разі розповідають, що до справи вже підключилися далеко не другорядні адвокати, а грошей аферистам, що називається, не позичати...

ВАРТО ЗНАТИ

Як убезпечити себе від шахраїв при купівлі нерухомості



Юрій ПІТА,
голова Комітету з правових питань
Асоціації фахівців з нерухомості України:

Обов'язково звертайтеся до фахівців, які працюють на ринку нерухомості в тому місті, де ви вирішили її придбати. Це може бути юридична компанія, що спеціалізується на нерухомості, чи ріелторська фірма, які добре знають ринок і «підводні камені» того чи іншого об'єкта. Вони якісно проаналізують правоустановчі документи, у них є змога перевірити історію як об'єкта, так і продавця.

Перевірте об'єкт і того, хто його продає, на наявність судових спорів. Це можна зробити, зокрема, звернувшись до Єдиного державного реєстру судових спорів на стор. www.reyestr.court.gov.ua, після чого вирішуйте, чи варто з цим зв'язуватися.

Як правило, шахраї у своїх схемах користуються послугами знайомого нотаріуса, який може закрити очі на недоліки в документах. Особисто знайомий вам чи рекомендований нотаріус забезпечить чистоту угоди і позбавить від подальших проблем.

Заздалегідь, до підписання угоди, вивчіть оригінали правоустановчих документів. Якщо їх багато, власноруч зніміть з них копії, аби якісно, без поспіху їх проаналізувати.

Звертайте увагу на вартість нерухомості — помітно нижча за ринкову ціна має спонукати зайвий раз замислитися про чистоту угоди.

З ПЕРШИХ ВУСТ



ДОСЬЄ «УК»

Міністр доходів і зборів Олександр Клименко: «Наша мета — створити такі умови, діяльності, а не спілкуванню»

Олександр КЛИМЕНКО. Народився 1980 року в місті Макіївці Донецької області. Закінчив Донецький держуніверситет управління за спеціальністю «Фінанси» (магістр фінансів). У лютому 2010-го отримав другу вищу освіту, закінчивши Дніпропетровський регіональний інститут держуправління Національної академії держуправління при Президентові України (магістр державного управління). 2005—2010 роки — заступник начальника спеціалізованої ДПІ по роботі з великими платниками податків у м. Донецьку. З травня 2010-го — перший заступник голови ДПА в Донецькій області, а з вересня цього року — голова цієї ДПА. З лютого 2011-го — заступник голови Державної податкової служби України, а з листопада цього року — голова ДПСУ. З грудня 2012 року — міністр доходів і зборів України.

Державою, яка у 2012—2013 роках серед усіх країн досягла найбільших результатів у поліпшенні умов для діяльності підприємств, стала Україна. Її лідерство визнав Світовий банк у щорічному дослідженні легкості ведення бізнесу Doing Business-2014. В оприлюдненому документі йдеться про те, що скоротилися часові витрати на дотримання вимог податкового законодавства, що Україна зробила міжнародну торгівлю простішою завдяки більш швидкому оформленню митних декларацій та зменшенню фізичних оглядів товарів. На що будуть спрямовані подальші зусилля Міністерства доходів і зборів? Які питання турбують платників податків найбільше? Про це «УК» розповів міністр доходів і зборів Олександр КЛИМЕНКО.

УК Олександр Вікторовичу, Україна піднялася у рейтингу Doing Business на 25 позицій. Експерти Світового банку зазначили, що наша держава — топ-реформатор. Оцініть такий результат.

— Відзначення Світовим банком України як держави, що досягла найбільших результатів у поліпшенні регуляторного середовища серед усіх країн у 2012—2013 роках, — висока оцінка системної роботи усього уряду. Але це не межа нашого потенціалу. Тим паче, що глобальна конкуренція за інвестора зростає. Цього року у світі було реалізовано на 18% більше регуляторних реформ, ніж торік. Отже, Україна має докласти ще більше зусиль для поліпшення бізнес-клімату та підвищення інвестиційної активності.

Міндоходів системно працює над спрощенням процедур для сплати податків та виконання митних формальностей. Зменшення документації, скорочення звітності, розвиток електронних сервісів — усе це дає змогу економити ресурси та час.

Міжнародні експерти дуже уважно ставляться саме до показника витрати часу на податкові формальності. Приємно, що фахівці Світового банку взяли до уваги спрощення декларацій для сплати ПДВ та єдиного соцвнеску, а також вдосконалення системи електронного звітування. Кількість часу, що витрачає платник на виконання податкових зобов'язань, скоротилася на 101 годину — до 390 годин на рік. Також пришвидшилося здійснення зовнішньоторговельних операцій: для імпорту товарів — з 33 до 28 днів, експорту — з 30 до 29 днів. Така оцінка ситуації станом на червень 2013 року. Нині ці показники навіть менші і

продовжуватимуть зменшуватися.

УК Як плануєте досягти зменшення цього показника?

— За рахунок реалізації комплексного плану заходів із дерегуляції бізнесу. Нещодавно Верховна Рада підтримала кілька пропозицій Міндоходів, що полегшують умови ведення бізнесу в Україні. Свідомість платника ПДВ уже з початку наступного року не потрібно буде отримувати, достатньо буде лише виписки з відкритого реєстру.

Підприємець, який не сплачує ПДВ, отримає право бути платником єдиного податку відразу після реєстрації. Обов'язок платника повідомляти контролюючі органи про зміни у своїх даних буде скасовано. Банки повідомлятимуть органи доходів і зборів про відкриття рахунків платників протягом одного дня, а не трьох, як зараз.

Переконаний, при синергії скорочення часу на реєстрацію бізнесу та його ведення Україна у майбутньому отримає позитив-

Це перший крок до єдиного вікна подання електронної звітності, яке, за планами уряду, функціонуватиме між усіма центральними органами влади.

УК Що таке «єдине вікно», які функції виконує цей механізм?

— Ми послідовно йдемо до того, щоб звіти до усіх центральних органів влади можна було подавати за єдиним уніфікованим стандартом в онлайн-режимі. Тобто громадяни та підприємства замість подання ідентичних звітних даних до різних органів влади матимуть змогу робити це один раз і в дистанційному режимі.

УК Пане міністре, і як скоро в них з'явиться така можливість?

— На першому етапі плануємо інтегрувати податковий електронний кабінет зі звітністю із єдиного соціального внеску. Фахівці міністерства вже працюють над цією системою, це питання цього року.

На черзі — уніфікація звітності, яку подають до різних органів

Кількість часу, що витрачає платник на виконання податкових зобов'язань, скоротилася на 101 годину — до 390 годин на рік.

ний тренд збільшення підприємницької активності. І завдання міністерства — забезпечити цю синергію.

Плануємо подальше спрощення декларацій на прибуток, процедури подання декларацій з ПДВ, звітності з ЄСВ, працюємо над зближенням бухгалтерського та податкового обліків, розвитком електронних сервісів.

Паперова звітність — це наче динозавр юрського періоду

УК Які саме електронні сервіси маєте намір запропонувати бізнесу та громадянам?

— Кілька місяців у тестовому режимі працює новий сервіс «Електронний кабінет платника податків». Зараз його тестують компанії, які обслуговуються в центральному офісі для великих платників податків. В подальшому цей сервіс буде доступним для всіх категорій платників, а можливості електронного кабінету розширюватимуться.

Користувачі сервісу зможуть переглядати документи, видані органами Міндоходів, формувати та заповнювати платіжні документи щодо сплати податків, розраховувати пеню, подавати заяви на реєстрацію платником окремих податків, отримувати консультаційні послуги тощо.

влади. І на фінальній стадії — поетапне приєднання до системи інших контролюючих органів. Це стане можливим уже 2015 року.

УК Чи готові до такого масштабного проекту держоргани та громадяни?

— Електронне урядування — безальтернативний шлях. У світі, де панують смартфони та планшети, паперова звітність — наче динозавр юрського періоду. Нині фіксується значний інтерес до електронного звітування. Лише з початку цього року до Міндоходів за електронними ключами звернулося 456 тисяч громадян і підприємств.

Ці ключі видають з минулого року безкоштовно. Якщо спочатку за їх допомогою можна було подавати тільки податкову звітність, то зараз — звітувати і до Пенсійного фонду, і до органів статистики.

Будь чесним з клієнтами та державою

УК Ви анонсували на початку наступного року запровадження електронних перевірок для малого бізнесу. Та чи всі платники єдиного податку до цього готові? Адже багато з них досі не ведуть електронної документації.

— Власне, одне із завдань Міндоходів і полягає в тому, щоб якомога більше платників (в ідеалі — всі) користувалися електронними системами звітування та веденням документообігу.

Електронна перевірка — наступний крок на цьому шляху. Ми прагнемо стимулювати подальшу популяризацію електронних сервісів. І в цьому платники можуть розраховувати на підтримку Міндоходів — консультативну, технічну, навчальну.

УК Як саме цей сервіс може спростити життя підприємцеві?

— Позбавляє необхідності особисто контактувати з податківцями тих платників, які працюють сумлінно та прозоро. Отримавши повідомлення про перевірку, платник може подати заяву про проведення перевірки в електронному вигляді.

Йому достатньо буде надати аудиторам всі затребувані документи через наявні системи звітування та бухгалтерського обліку, завірити надані відомості своїм цифровим підписом, а потім отримати висновок від контролерів.

Головні переваги при цьому — не треба переривати роботу офісу через візит працівників Міндоходів, не потрібно надавати оригінали документів, витрачати робочий час персоналу на спілкування з аудитором, що економить фонд оплати праці роботодавцеві. Нарешті, це убезпечує від міжособистісних конфліктів та корупційних ризиків.

УК Багато підприємців нарікають на перевірки позапланові. Чого не треба робити бізнесменам, аби не спілкуватися з аудитором поза графіком?

— Основна підстава для документальної позапланової перевірки, згідно із законодавством, — це скарга на те, що платник податків не надав покупцеві податкову накладну на придбану продукцію. Або порушив правила заповнення накладної.

У цьому разі контролюючий орган спочатку вимагає від платника письмових пояснень із документальним підтвердженням і, не отримавши переконливої відповіді, призначає перевірку. Отже, секрет уникнення перевірок простий: треба бути чесним зі своїми клієнтами та державою. Тоді все буде гаразд.

УК Але ж ваші підлеглі — не єдині контролери! Чи вживаються якісь заходи з оптимізації цього надмірного контролю?

— Так. Незабаром територіальні підрозділи Міндоходів та органи фінансового контролю проводитимуть спільні перевірки, щоб максимально зменшити втру-

чання держави у діяльність суб'єктів господарювання. Між собою ми плануватимемо графік перевірок щоквартально і повідомлятимемо підприємця про дату перевірки.

Наша мета — створити такі умови, щоб бізнес приділяв увагу своїй поточній діяльності, а не спілкуванню із контролюючими органами.

Тиск перевірок має ознаки корупції

УК Коли, на вашу думку, підприємці, які сумлінно платять податки, зможуть відкрито, не боячись наслідків, скаржитися на працівників Міндоходів? Коли підприємців перестане лихоманити від візитів контролерів?

— Боротися за свої права підприємці можуть завжди. Для цього з нашого боку створені відповідні механізми: працює сервіс «Пульс» та інші «гарячі лінії».

Позиція міністерства така: працівник, який тисне на платника, не має підтримки свого керівництва та колег. За ним не стоїть міністерство. Навпаки, наша політика спрямована на зменшення втручання у роботу бізнесу. В цьому році, наприклад, кількість планових перевірок скоротилася на 2,5 тисячі. І скорочується, зауважу, вже кілька років поспіль.

Тиск перевірок — це завжди чиясь особиста ініціатива, обумовлена особистою упередженістю, корупційними мотивами чи іншими причинами. Тому я закликаю підприємців бути активнішими у захисті своїх законних інтересів. У цьому вони знайдуть в моїй особі союзника.

УК Як міністерство використовуватиме у своїй роботі «детектор брехні»?

— Плануємо це робити виключно для проведення внутрішніх службових розслідувань та під час прийому співробітників на роботу. Це один із засобів боротьби з корупцією. Платників це жодним чином не стосуватиметься.

УК Наші читачі заявляють, що є випадки, коли працівники Міндоходів як звичайні покупці хочуть купити якісь товари, а коли в торговій точці не видали чек або реєстратор розрахункових операцій не пристосований до безготівкового розрахунку, пред'явивши посвідчення, штрафують. Чи правомірні такі «провокації» з боку ваших підлеглих?

— Така контрольна закупівля, відповідно до Податкового кодексу, може бути частиною фактичної перевірки.

Є випадки, коли ми змушені перевіряти дотримання порядку здійснення розрахункових та касових операцій. При цьому дозволяється перед початком перевірки провести контрольну операцію, яка буде додатковим фактом для прийняття рішення за підсумками всієї перевірки.

Тобто зайти навімання у перший-ліпший магазин, щось там купити і відразу на місці стягувати штрафи ми не маємо права.

З ПЕРШИХ ВУСТ

щоб бізнес приділяв увагу своїй поточній із контролюючими органами»

Але в комплексі з іншими контролюючими заходами це цілком можливо.

УК Підприємці, які використовують касові апарати, переходять на електронне звітування. Який порядок звітності у перехідний період: у разі переходу на дистанційне звітування не з першого числа місяця, а наприклад, з будь-якої іншої дати?

— Звітність про використання реєстратора розрахункових операцій подається до 15 числа місяця, наступного за звітним. У разі використання для передачі інформації в онлайн-режимі цього робити не треба з очевидної причини: контролюючі органи отримують необхідні відомості постійно, і дублювати ці самі цифри звітом не має сенсу.

Щодо запитання про перехідний період, то місяць, в якому здійснено перехід на дистанційне звітування, поділений на дві частини — до конкретної дати персоналізації РРО та після. Все, що «до», вказується у стандартному звіті форми ЗВР-1. А далі починається автоматична передача даних, і участь платника у цьому процесі не вимагається.

УК Кабмін визначив розмір штрафу за відмову торговельних підприємств розрахувати клієнта за допомогою банківської картки. Чи належать функції контролю за дотриманням цієї норми до повноважень Міндоходів?

— Контроль та штрафні санкції за відмову приймати банківські картки — не в компетенції Міндоходів. Але якщо порушення закону виявлять працівники органів доходів і зборів, то інформація потрапить до компетентного органу — Державної інспекції з питань захисту прав споживачів. До останньої необхідно звертатися і тим громадянам, яким відмовили у сплаті за допомогою банківської картки.

УК Уже майже два місяці діють нові акцизні марки. Який термін дії старих? Хто має їх замінювати? Чи правомірно накладати штрафи на продукцію зі старими марками, мотивуючи санкцією тим, що з 1 вересня з'явилися нові?

— Будь-яких санкцій за використання легально придбаних, але досі не використаних марок старого зразка немає і бути не може.

Для продукції українського виробництва норма закону проста та цілком лояльна до вітчизняних підприємств: марки використовують для маркування алкоголю та тютюну до повного використання в межах терміну придатності самої продукції до споживання. Тобто національні виробники мають змогу випускати в обіг продукцію зі старими марками.

Щодо імпортованої продукції: закон встановлює, що марки старого зразка можуть використовуватися протягом року з дня запровадження нових марок. Потім підлягають заміні.

Залишки старих марок обмінюються на нові безоплатно. Порядок проведення такого обміну вже розроблений та перебу-

ває на погодженні в інших відомствах, а згодом буде затверджений Кабміном.

Отже, ми даємо представникам ринку підакцизних товарів доволі тривалий перехідний період з не надто жорсткими умовами.

Обійти закон не вдасться

УК Чи готове міністерство до контролю за трансфертним ціноутворенням (ТЦ)? Бізнес та експерти вважають, що податківці не зможуть аналізувати такі величезні обсяги інформації.

— Не бачу підстав для такої стурбованості. Можу запевнити,

тних товарах, виходячи з їх митної вартості, яка була досить обтяжлива для всіх імпортерів незалежно від їх розміру.

Щодо тих компаній, операції яких потраплять під контроль, то я бачу, що бізнес активно готується: здійснює інвентаризацію своїх контрактів, операцій, навчає персонал, готує відповідну документацію.

З іншого боку, є і ті, хто витрачає час на пошук шляхів обійти новий закон: змінює схеми постачань, географію експорту тощо. Дарма — ці операції ми відстежуємо дуже швидко.

УК Уряд затвердив пакет документів, потрібних для того, щоб запрацював закон про ТЦ. А

Секрет уникнення перевірок простий: треба бути чесним зі своїми клієнтами та державою. Тоді все буде гаразд.

що впораємося. В міністерстві створено спецвідділ, який займається тільки питаннями ТЦ. Створено Центр моніторингу товарних ринків, на який покладено аналітичні функції. Ми навчаємо фахівців, готуємо інформаційну базу, вивчаємо іноземний досвід.

УК А чи готовий сам бізнес до впровадження контролю за ТЦ?

— Насамперед підкреслю, що під контроль потрапить не більш як сотня українських підприємств. Поріг контрольованих операцій достатньо високий — 50 мільйонів гривень. Тому середньому та малому бізнесу немає через що турбуватися. Навпаки, нові норми про ТЦ, на відміну від старих правил щодо звичайних цін, практично звільнили переважну більшість компаній від необхідності обґрунтовувати, наскільки ринкові їхні ціни. Малий і середній бізнес з 1 вересня фактично звільнений від необхідності коригувати базу оподаткування за всіма операціями з фізичними особами чи будь-якими нерезидентами, виходячи зі звичайних цін. Скасовано норму про базу оподаткування ПДВ по імпор-

тому в них немає визнаних у світі міжнародних баз даних, адже для чотирьох методів, які базуються на порівнянні рентабельності компаній, потрібні такі бази, як «Amadeus» і «Ruslana»?

— Цей список — не догма. У майбутньому він може змінюватися. Тим більше, що самі платники не обмежені у праві використовувати будь-які інші джерела інформації, якщо необхідних відомостей немає в офіційних джерелах.

УК Чи запрацює в Україні механізм узгодження підприємцем із Міндоходами цін на певний строк, за якими він укладатиме контракти? Адже експерти наголошують: компанії не готові надавати повну інформацію про себе та розкрити підхід до формування цін у операціях із пов'язаними особами.

— Скажу так: ми надали платникові таку можливість. Користатися цим механізмом чи ні, кожен вирішує сам. Ми виходили з того, що така форма узгодження цін відповідає, насамперед, інтересам самого платника. Бо тоді бізнесу не доведеться обґрунтовувати ринковість

застосованих цін. Ми погодилися з тим, що беремо на себе зобов'язання вважати зафіксовані в такому договорі ціни звичайними.

Переконаний, бізнес, що прагне прозорості і дбає про своє реноме, такою можливістю скористається. Принаймні, умови для цього створені.

Митники запрацювали швидше

УК Щодо митного контролю. Громадяни скаржаться на черги на кордонах, довге очікування. Чи є якісь позитивні зрушення в цьому плані?

— Постійно працюємо над тим, щоб наші громадяни та гості країни відчували ці позитивні зрушення на практиці. Середній час митного контролю автобусів із пасажирами в 2013 році порівняно з 2009-м зменшився утричі. Вантажівка перетинає кордон удвічі швидше. Легковий автомобіль проходить «зеленим коридором» за чотири хвилини.

Крім того, митними органами організовано проведення контрольних процедур на початковій та кінцевій станціях поїздів Київ — Москва — Київ та Харків — Москва — Харків. Цей потяг більше не зупиняється вночі на кордоні.

Активно запроваджується спільний прикордонний та митний контроль. Він уже діє в двох пунктах пропуску на українсько-польському кордоні і на чотирьох — на українсько-молдавському.

УК Чому виникають автомобільні черги і як їм запобігти?

— Ситуація з чергами на кордоні відстежується. Для цього на кожному пункті пропуску встановлені відеокамери. І при будь-якому наляку на затори збільшується кількість персоналу, організовуються додаткові смуги руху або перенаправляється транспорт до менш завантажених пунктів.

Є система раннього попередження про можливі черги та затори. Вона діє на кордоні з

Польщею, Молдовою, Угорщиною, Росією.

Міндоходів публічно відзвітує

УК Олександр Вікторовичу, ви неодноразово з гордістю казали про створену мережу сервісних центрів для платників податків при кожній інспекції. Наскільки ці центри нині завантажені, які їхні послуги справді потрібні громадянам?

— Найбільш популярна у сервісних центрах Міндоходів послуга — видача картки платника податків, так званого ідентифікаційного номеру. Тільки в цьому році за ним звернулися понад мільйон громадян. Затребувана і видача свідоцтва платника єдиного податку; таких документів з початку року видано понад 250 тисяч. До кінця року мережа таких центрів розшириться ще на 24 установи.

Стартувало поетапне делегування митних адміністративних послуг, а також усіх питань, пов'язаних із адмініструванням єдиного соцвнеску, до податкових сервісних центрів. По завершенні реформи платник зможе отримувати весь спектр послуг, що надає міністерство, фактично в «єдиному вікні».

УК Міндоходів відтепер адмініструє єдиний соцвнесок. Чи вдалося уникнути незручностей для платників при зміні адміністратора?

— Це не спричинило жодних незручностей для платників. Тільки за перші три тижні адміністрування внеску органами Міндоходів прийнято та оброблено 660 тисяч звітів, а внеску отримали майже 13 мільярдів гривень. При цьому 65% звітів надійшло в електронній формі. Очікуємо, що питома вага такої звітності зростатиме.

Нині черг, труднощів у поданні звітності, немотивованих відмов у прийомі документів або інших негативних проявів не траплялося. Всі кошти, які надійшли на рахунок Міндоходів, що відкриті в головних управліннях Держказначейства, оперативно розподілені між фондами соціального страхування.

УК Міндоходів планує публічно відзвітувати на початку наступного року. Це буде разовий епізод чи постійна практика?

— Звісно, постійна. Звітування перед громадянами — один з основних принципів відкритості влади.

Ми заздалегідь поцікавилися у громадян, що вони хочуть почути — провели опитування у соцмережах та через веб-портал міністерства. Багатьох цікавить статистика позапланових перевірок, кількість працівників міністерства, зміна чисельності колективу протягом року. Також українці просили оприлюднити дані про вирішення системних проблем у роботі Міндоходів. Дамо відповіді на всі ці запитання. Адже наша робота спрямована на зміцнення довіри між міністерством та громадянами і представниками бізнесу.

Оксана МАЛОЛЕТКОВА,
«Урядовий кур'єр»



Порівняно з 2009 роком цьогооріч час проходження митного контролю вантажівками скоротився удвічі

ТВОРЧИСТЬ

Сараєво очима
Ганни Криволап

ТАЛАНОВИТО.

Боснійські пейзажі
чарують незвичними
кольорамиОлександр МОСКАЛЕЦЬ
для «Урядового кур'єра»

Устоличній галереї сучасного мистецтва «Триптих Арт» відбулася персональна виставка Ган-

ни Криволап «Обрії». Цього разу київська художниця представила живописні пейзажі, створені протягом 2013 року в Сараєво.

Боснійські мотиви Криволап відрізняються ре-

тельно вибудованим колоритом. Відчувається, що художниця не ставила собі за мету копіювати кольори з натури, а намагалася забарвити побачені куточки боснійської столиці по-

своєму. Кожна з робіт має відбиток певного (щоразу іншого) емоційного стану художниці. Ганна вдвлялася в сараєвські пейзажі в різну пору доби, за різної погоди. Є кілька рис,

ДОВІДКА «УК»

Свою виставкову діяльність художниця розпочала у шкільному віці. Її роботи зберігаються у приватних колекціях 12 країн, а також у Запорізькому художньому музеї та в «Колекції мистецтв» при Посольстві США в Україні. Цей рік ознаменувався для Ганни черговою перемогою: вона посіла перше місце на Всеукраїнському трієнале «Живопис-2013».

що об'єднують ці роботи. Авторка милується дахами старих будиночків. Час від часу ми помічаємо величкий гірський краєвид, а інколи мінарет, що одиноко височіє над дахами. Характерно, що художниця написала «місто в чистому вигляді», не впустивши до його простору жодної людської постаті.

Відвідувачам виставки неодмінно впаде в око майстерне володіння всіма відтінками синього. Тінистий бік вулиці, вечірне небо або навпаки — бездоганно ясне небесне склепіння, просякнуте сонячними променями. Навіть коли художниці потрібен сірий або чорний колір, вона продовжує грати із синьо-блакитними відтінками. Тому відбувається парадокс. Синій колір ми зазвичай вважаємо холодним, а тут він набуває живої теплоти.

Захоплення міським пейзажем — одна з визначальних рис творчості Ганни Криволап. Вона писала Гурзуф, Стамбул і Київ. Нині художниця прилетіла з Сараєва за день до вернісажу. Відчувається її любов до цього міста. Адже всі пейзажі гранично деталізовані. Вдивляючись у котрусь із панорам, можете багато часу присвятити розгляданню кожної деталі, яку авторка відображала навіть тоді, коли в кадр потрапляла не одна сотня будиночків. І кожну з цих деталей вона подала по-своєму, пропустивши через власне прекрасне відчуття кольору.

Андрій Курков так писав про Ганну Криволап: «Вона вміло перетворює кожне своє живописне «місто» на явище природи, а не на витвір людських рук. Її небо, яке легко змінює настрої і колір, неначе відбиває у собі пейзаж, що розкинувся під ним».

Татарки шили сукні із запасом

ЕТНОГРАФІЯ. Зарема Молла знає, в яких шатах ходили її земляки ще до ісламу

Людмила ЩЕКУН,
«Урядовий кур'єр»

Переступивши поріг квартири Зареми Молла, опиняєшся у ляльковому світі. Ось казкова Шахерезада, а поруч з нею жіночка, що веде дівчинку за руку, там молода мама, яка притискає до себе сина. На кожній полиці герої, що мають власний характер та неповторні риси обличчя. «Це і не дивно, — каже мама майстрині Ельміра Хайруллаєва. — Донька створює свої образи з людей, яких зустрічає у житті, тому вони не схожі одне на одного. Ось дивіться, жінка в українському костюмі — це моя знайома Калина Іванівна».

Створювати ляльок Зарема почала ще дошкільням. Робила їх із пластиліну, кольорових кульок, паперу, тканини. Шила їм мініатюрний одяг, майструвала меблі, музичні інструменти. Згодом дівчина почала робити ляльки з глини.

У 12 років юна майстриня за свої глиняні роботи отримала першу нагороду на виставці у Торговій палаті України. Протягом останніх 18 років її ляльки стали окрасою різних виставок та експозицій у музеях. Зокрема зроблений Заремою козак оселився у Національному центрі народної культури «Музей Івана Гончара». Глиняні «діти» роз'їхалися по всьому світу: в Америку, Чад, Грецію, Німеччину, Італію, Іспанію, Грецію. І це не дивно, адже

унікальність її робіт полягає у точному відтворенні автентичного костюма певної епохи.

Останні кілька років Зарема зосередилася на відродженні кримськотатарського національного костюма. Інформацію про національний одяг збирала по дециях: описи краєзнавців, етнографів, мандрівників, картини художників різних епох. Сідаючи за шиття, майстриня завжди консультувалася з істориками. Тому тепер за її ляльками можна вивчати історію кримськотатарського костюма з домонгольської доби, періоду Кримського ханства, до ісламу і з приходом ісламу.

Сукня на всі
випадки життя

Шатам кримчан того часу були притаманні яскравість кольорів та велика кількість прикрас. «Усі кольори веселки в одязі були пов'язані із шовковим шляхом, що проходив через Крим, адже він приносив з усього світу найкрасивіше, — розповідає мама майстрині, яка під впливом доньки теж захопилася історією костюма.

Невід'ємною складовою кримськотатарського жіночого одягу була багаточисельність: штани, сорочка, а зверху по дві-три сукні, які надягали одна на одну. Таку кількість суконь одягали переважно жінки заможних родів. Рукава на одязі обов'язково були довгими, щоб при-

ховати від стороннього ока кисті рук, манжети розшиті багатою вишивкою. Однак, як пояснила пані Ельміра, таке вбрання зручне. Займаючись хатньою роботою, господиня манжети відвертала, а коли до неї приходили гості — опускала.

Була у суконь ще одна особливість: дівчина, готуючи собі придане, шила їх із запасом, що давало змогу підганяти одяг на фігуру. Адже тканина дорога, та й вишивка була недешевим задоволенням, а сукня повинна була служити господині не один рік. Як розповіла Зарема, народжувати тоді починали рано, діти з'являлись одне за одним, але жінка завжди мала змогу одягти святкове вбрання.

За весь період існування кримськотатарського костюма він не зазнав кардинальних змін. За одягом можна зрозуміти, хто перед тобою: степовичка чи панянка з Південного берега Криму.

Степові татари, тати, здебільшого вели кочовий спосіб життя, тому одяг мав бути зручним. У їхніх костюмах було більше хутра, оскільки степовий клімат жорсткий.

«Жінки-степовички — це амазонки, бо вони разом із чоловіками ходили в бойові походи, — розповідає Ельміра Хайруллаєва. — Саме тому їхні сукні радше нагадують туніки, щоб було зручно їздити на конях, їх шили переважно з теплих тканин». А ось південнобережний одяг виокремлю-

Поважна мати
родини — одна
з улюблених
робіт майстрині

понат, тому робота над створенням образу може тривати близько місяця: консультації, читання книжок, підбір тканин, робота з глиною. Та навіть коли лялька вже готова, це ще не означає, що майстриня до неї більше не повернеться. «Доньці дуже важливі достовірність і точність, — розповідає мама Зареми. — Якщо вчасно не забрати роботу, вона постійно її вдосконалюватиме».

Відтворюючи автентичний одяг свого народу, майстриня час від часу стикається з певними труднощами. «Якось не змогла знайти підходящу тканину на фартух, — згадує Зарема. — Тому заради шматочка матерії задовжки 7-8 сантиметрів збирала мініатюрний ткацький верстат і виткала тканину». Усі прикраси та вишивки на ляльках теж ручної роботи.

Нині талановита дівчина мріє створити велику композиційну роботу з життя ханського палацу. «Це буде відображена в ляльках маленька держава від слуги до правителя», — пояснює Зарема. Майстриня впевнена, що за підтримки істориків вона здійснить свою мрію.

вався вишуканістю та жіночністю. Адже ці жінки були окрасою родини і на конях в походи за чоловіками не їздили.

Але всі жінки мали багато прикрас. Вони могли водночас одягти кілька низок намиста з перлин та золотих алтинів. Якщо дівчина була не з багатого роду, то золоті монети пришивали на феску, оскільки на намисто їх не вистачало. «Алтини у скарбничці майбутньої жінки з'являлись вже з її появою на світ. Вона отри-

мувала монети в дар від родичів. Коли дівчина виходила заміж, зважували, скільки наречений подарували золота», — пояснює пані Ельміра. Але така кількість прикрас свідчила не лише про достаток родини, а й слугувала захистом від зурочення.

У роботі — лише
достовірність
і точність

Зареми ляльки цікавлять як етнографічний ек-

ОРІЄНТИР № 41

ЗАТВЕРДЖЕНО розпорядженням Кабінету Міністрів України від 1 серпня 2013 р. № 774-р ПЛАН ЗАХОДІВ щодо реалізації Стратегії розвитку системи управління державними фінансами						цільового методу складення та виконання місцевих бюджетів, у тому числі з внутрішньої та зовнішньої оцінки ефективності бюджетних програм місцевих бюджетів та результативності їх виконання
Найменування заходу	Відповідальні за виконання	Строк виконання	Джерела фінансування	Очікувані результати	Індикатори оцінки	
I. Податкова система						
Бюджетно-податкова консолідація та фінкальна стабілізація (завдання середньострокового характеру)						
1. Скасування податкових пільг для окремих підприємств та галузей	Мінфін Міндоходів Мінекономрозвитку	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	рівність усіх платників податків перед законом, збільшення бюджетних надходжень	прийняття відповідного нормативно-правового акта	
2. Підвищення ставки податку за викиди в атмосферне повітря двоокису вуглецю	--" --	--" --	--" --	збільшення бюджетних надходжень	--" --	
3. Перехід до системи оподаткування об'єктів нерухомого майна на основі вартості	--" --	--" --	--" --	рівність усіх платників податків перед законом, збільшення бюджетних надходжень	--" --	
Удосконалення нормативно-правової бази оподаткування (завдання довгострокового характеру)						
4. Збалансування інтересів контролюючих органів та платників податків	Міндоходів Мінфін Мінекономрозвитку	2015 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	покращення умов підприємницької діяльності та збільшення податкових надходжень	прийняття відповідного нормативно-правового акта або укладення відповідної угоди	
5. Запровадження законодавчих інструментів для реалізації принципу діяльності на комерційних засадах (принципу "на відстані витягнутої руки")	--" --	--" --	--" --	покращення умов підприємницької діяльності та збільшення податкових надходжень	прийняття відповідного нормативно-правового акта	
II. Середньострокове бюджетне прогнозування та концептуальні засади середньострокового бюджетного планування, програмно-цільовий метод, стратегічне планування на рівні міністерств, інших головних розпорядників бюджетних коштів						
1. Програмно-цільовий метод на рівні державного бюджету						
Удосконалення програмно-цільового методу, що застосовується на рівні державного бюджету (завдання довгострокового характеру)						
1. Удосконалення методологічної бази щодо визначення результативних показників бюджетних програм, зокрема в частині забезпечення кількісного вираження очікуваних результатів виконання бюджетних програм та їх відповідності пріоритетам державної політики	Мінфін головні розпорядники коштів державного бюджету	2013-- 2015 роки	--" --	підвищення результативності та ефективності використання бюджетних коштів	пропозиції щодо внесення змін до Загальних вимог до визначення результативних показників бюджетної програми	
2. Проведення головними розпорядниками бюджетних коштів аналізу бюджетних програм та їх результативних показників з урахуванням оновленої методологічної бази та врахування результатів аналізу під час формування планів діяльності та бюджетних програм	головні розпорядники коштів державного бюджету Мінфін	починаючи з 2016 року щороку	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення інформативності та аналітичності результативних показників бюджетних програм	підготовка та подання Мінфіну пропозицій щодо внесення змін до Примірного переліку результативних показників бюджетних програм	
2. Програмно-цільовий метод на рівні місцевих бюджетів						
Нормативно-правове та методологічне забезпечення складення і виконання місцевих бюджетів на основі програмно-цільового методу (завдання середньострокового характеру)						
3. Внесення змін до Тимчасової класифікації видатків та кредитування місцевих бюджетів	Мінфін	листопад 2013 року	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	проведення дослідної експлуатації програмного забезпечення в частині розширення його функціональності під час запровадження програмно-цільового методу на рівні місцевих бюджетів	наказ Мінфіну про затвердження деяких документів, які застосовуються під час проведення експерименту із запровадження програмно-цільового методу складення та виконання місцевих бюджетів	
4. Затвердження форм окремих документів для використання під час складання та виконання місцевих бюджетів на основі програмно-цільового методу для забезпечення проведення дослідної експлуатації відповідного програмного забезпечення	Мінфін Казначейство	листопад 2013 року	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	проведення дослідної експлуатації програмного забезпечення в частині розширення його функціональності під час запровадження програмно-цільового методу на рівні місцевих бюджетів	наказ Мінфіну про затвердження форм окремих документів для використання під час проведення експерименту із запровадження програмно-цільового методу складення та виконання місцевих бюджетів	
5. Оптимізація типових переліків бюджетних програм місцевих бюджетів	Мінфін інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	протягом 2014 року	--" --	зменшення кількості бюджетних програм місцевих бюджетів, оптимізація переліків результативних показників їх виконання, усунення дублювання	накази про внесення змін до типових переліків бюджетних програм для місцевих бюджетів (насамперед за галузями "Освіта", "Культура", "Охорона здоров'я") накази Мінфіну, спільні накази Мінфіну та інших центральних органів виконавчої влади, міжгалузеві накази про затвердження деяких документів, що використовуються під час запровадження програмно-	
6. Удосконалення нормативно-правової та методологічної бази, у тому числі щодо визначення результативності бюджетних програм місцевих бюджетів	--" --	2014-- 2017 роки	--" --	забезпечення формування результативних показників та можливості оцінювання ефективності виконання бюджетних програм на рівні кожного учасника бюджетного процесу	накази Мінфіну, спільні накази Мінфіну та інших центральних органів виконавчої влади, міжгалузеві накази про затвердження деяких документів, що використовуються під час запровадження програмно-	
3. Середньострокове бюджетне прогнозування та концептуальні засади середньострокового бюджетного планування						
Повноцінне застосування механізму середньострокового бюджетного прогнозування (завдання довгострокового характеру)						
7. Проведення інформаційної та роз'яснювальної роботи з метою формування єдиного ментального простору та переосмислення головними розпорядниками коштів державного бюджету своєї ролі в процесі переходу до середньострокового бюджетного планування	Мінфін головні розпорядники коштів державного бюджету	2013-- 2017 роки	міжнародна технічна допомога	підвищення рівня обізнаності головних розпорядників коштів державного бюджету з питань переходу до середньострокового бюджетного планування	кількість головних розпорядників коштів державного бюджету, які взяли участь у семінарах, конференціях тощо	
8. Удосконалення середньострокового прогнозування на рівні головних розпорядників коштів державного бюджету в частині забезпечення обґрунтованості прогнозних показників та відображення конкретних пріоритетів і завдань головних розпорядників бюджетних коштів у планах їх діяльності на середньостроковий період	головні розпорядники коштів державного бюджету	2014-- 2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	обґрунтованість прогнозних показників та концентрація бюджетних коштів на фінансуванні пріоритетних напрямів державної політики	формувannya головними розпорядниками коштів державного бюджету прогнозних показників, що містяться у бюджетних запитах та планах їх діяльності, виходячи із принципу обґрунтування видатків "від першої гривні"	
9. Проведення моніторингу прогнозів державного бюджету, виявлення та аналіз відхилень прогнозних показників від фактичних та факторів, що їх спричинили	Мінфін головні розпорядники коштів державного бюджету	2014-- 2016 роки, щороку	--" --	підвищення якості інформації, що використовується для прийняття управлінських рішень	формування прогнозів державного бюджету на середньострокову перспективу з урахуванням отриманих результатів аналізу	
10. Удосконалення методики розрахунку видатків та надання кредитів з державного бюджету на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди за результатами оцінки діючої системи середньострокового бюджетного прогнозування	Мінфін	2017 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення якості прогнозів державного бюджету	пропозиції щодо удосконалення методики розрахунку видатків та надання кредитів з державного бюджету на середньострокову перспективу	
4. Стратегічне планування на рівні міністерств, інших головних розпорядників бюджетних коштів						
Нормативно-правове та методологічне забезпечення						
11. Законодавче забезпечення запровадження системи державного стратегічного планування	Мінекономрозвитку Мінфін Міндоходів	2013 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	створення цілісної системи документів державного стратегічного планування з інтеграцією до неї планів діяльності міністерств	запровадження державного стратегічного планування	
12. Забезпечення супроводження під час розгляду у Верховній Раді України проекту Закону України "Про внесення змін до Законів України "Про Кабінет Міністрів України" та "Про центральні органи виконавчої влади" щодо діяльності міністерств та центральних органів виконавчої влади	Мінекономрозвитку	до прийняття Закону	--" --	забезпечення переходу до нової ідеології стратегічного планування діяльності міністерств та публічної відповідальності на рівні урядових інституцій	прийняття Закону України "Про внесення змін до Законів України "Про Кабінет Міністрів України" та "Про центральні органи виконавчої влади"	
13. Затвердження Кабінетом Міністрів України відповідно до прийнятого закону Порядку розроблення і виконання планів діяльності міністерств -- головних розпорядників коштів державного бюджету на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	Мінекономрозвитку Мінфін	у двомісячний строк із дня офіційного опублікування Закону України "Про внесення змін до Законів України "Про Кабінет Міністрів України" та "Про центральні органи виконавчої влади"	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	забезпечення взаємозв'язку процесу планування діяльності головних розпорядників бюджетних коштів та бюджетного процесу	прийняття Кабінетом Міністрів України акта щодо затвердження Порядку розроблення і виконання планів діяльності міністерств -- головних розпорядників коштів державного бюджету на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	
14. Розроблення форм та інструкцій з підготовки міністерствами -- головними розпорядниками коштів державного бюджету планів діяльності на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	Мінекономрозвитку Мінфін Мін'юст	у місячний строк після затвердження Кабінетом Міністрів України Порядку розроблення і виконання планів діяльності міністерств -- головних розпорядників коштів державного бюджету на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	--" --	удосконалення організаційно-методичних засад підготовки міністерствами планів діяльності на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	Мінекономроз-виту щодо затвердження форм і інструкцій з підготовки міністерствами -- головними розпорядниками коштів державного бюджету планів діяльності на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	
15. Проведення навчальних семінарів для працівників структурних підрозділів з	Мінекономрозвитку	2014--2017 роки	міжнародна технічна допомога	підвищення ефективності діяльності	кількість семінарів, кількість осіб, що	

ОПІСНТИР № 41

розроблення та координації виконання стратегічних та річних планів			структурних підрозділів з розроблення та координації виконання стратегічних та річних планів	взяли участь у семінарах	Стратегії управління державним боргом на довгостроковий період	інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	роки	державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	потенціалу управління державним боргом у довгостроковій перспективі	відповідного нормативно-правового акта
Інституційне забезпечення										
16. Утворення в структурі міністерств -- головних розпорядників бюджетних коштів державного бюджету в межах затвердженої граничної чисельності структурних підрозділів з розроблення та координації виконання стратегічних та річних планів	міністерства -- головні розпорядники бюджетних коштів	у шестимісячний строк після затвердження Кабінетом Міністрів України Порядку розроблення і виконання планів діяльності міністерств -- головних розпорядників коштів державного бюджету на плановий та наступні за плановим два бюджетні періоди	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	інституційне забезпечення функцій з розроблення та координації виконання стратегічних та річних планів	утворені в міністерствах -- головних розпорядниках коштів державного бюджету структурні підрозділи з розроблення та координації виконання стратегічних та річних планів				зменшення ризиків дестабілізації державних фінансів у середньо- та довгостроковому періоді	--" --
5. Управління ліквідністю державних фінансів та державним боргом Нормативно-правове забезпечення управління ліквідністю державних фінансів та державним боргом. Підвищення ефективності використання бюджетних коштів (завдання середньострокового характеру)										
17. Розширення переліку цільових індикаторів, що підвищать рівень контролю у сфері управління державним боргом	Мінфін	2014--2015 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення стабільності фінансової політики у сфері державного боргу	прийняття відповідного нормативно-правового акта та його застосування у бюджетах майбутніх періодів	Мінфін головні розпорядники коштів державного бюджету	2014--2015 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	проведення фінансових операцій у сфері державного управління за умов обмеження тиску на бюджетну систему	підготовка та подання Мінфіну пропозицій щодо внесення змін до переліку операцій і органів державного управління, на яких покладаються функції із запровадження заходів з їх обмеження
18. Збільшення середньозваженого строку погашення державного боргу за рахунок використання довгострокових боргових інструментів	--" --	--" --	--" --	зменшення ризиків у середньостроковій перспективі	збільшення відповідного показника на кінець року					
19. Запровадження обмежень щодо граничних обсягів внутрішнього боргу, номінованого в іноземній валюті	--" --	--" --	--" --	зменшення вразливості системи державних фінансів від негативного впливу зовнішніх факторів	прийняття нормативно-правового акта та його застосування у бюджетах майбутніх періодів					
20. Розроблення принципів та порядку формування Стратегії управління державним боргом на довгостроковий період, які будуть спрямовані на забезпечення стабільності фінансової системи та зменшення її вразливості від впливу фінансових потрясінь	Мінфін інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	2014--2015 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	зміцнення потенціалу управління державним боргом у довгостроковій перспективі	підготовка пропозицій щодо проекту Стратегії управління державним боргом на довгостроковий період					
21. Удосконалення нормативно-правової бази щодо забезпечення виконання завдань з формування Стратегії управління державним боргом на довгостроковий період	Мінфін	--" --	--" --	--" --	--" --					
22. Встановлення додаткових цільових індикативних обмежень стосовно умовних боргових зобов'язань у сфері державного боргу на середньо- та довгострокову перспективу (обмеження обсягу надання державних гарантій 5 відсотками доходів загального фонду Державного бюджету України протягом року починаючи з 2016 року тощо)	--" --	--" --	--" --	зменшення ризиків на середньо- та довгострокову перспективу	внесення відповідних змін до Бюджетного кодексу України					
23. Розроблення методології щодо оцінки впливу умовних боргових зобов'язань у сфері державного боргу у середньо- та довгостроковій перспективі	Мінфін інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	2014--2015 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	формування прогностичної оцінки можливого впливу умовних боргових зобов'язань	прийняття відповідного нормативно-правового акта та його застосування у бюджетах майбутніх періодів					
24. Опрацювання питання щодо консолідованого управління коштів Пенсійного фонду та фондів загальнообов'язкового державного соціального страхування	Мінсоцполітики Мінфін Міндоходів інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	--" --	--" --	контроль за використанням фінансових потоків у соціальній сфері	підготовка пропозицій щодо внесення змін до законодавства					
25. Опрацювання питання стосовно консолідації коштів суб'єктів сектору державного управління на єдиному казначейському рахунку	Мінфін Казначейство інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	--" --	--" --	удосконалення системи управління ліквідністю державних фінансів	--" --					
26. Завершення впровадження повнофункціонального єдиного програмного забезпечення	--" --	--" --	кошти міжнародних фінансових організацій та передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	розвиток системи управління державним боргом	упровадження повнофункціонального єдиного програмного забезпечення					
III. Удосконалення нормативно-правового забезпечення управління ліквідністю державних фінансів та державним боргом (завдання довгострокового характеру)										
1. Розроблення проекту	Мінфін	2015--2017	передбачені у	зміцнення	прийняття					

ОРІЄНТИР № 41

V. Модернізація системи бухгалтерського обліку в державному секторі Перший етап -- завдання середньострокового характеру 1. Нормативно-правове забезпечення запровадження національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі					
1. Розроблення плану рахунків бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2013 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	визначення структури узагальнення інформації про активи, зобов'язання та власний капітал суб'єктів державного сектору на рахунках бухгалтерського обліку	наказ Мінфіну
2. Розроблення інструкції застосування плану рахунків бухгалтерського обліку в державному секторі	--" --	--" --	--" --	визначення порядку застосування плану рахунків бухгалтерського обліку в державному секторі	--" --
3. Розроблення типової кореспонденції рахунків бухгалтерського обліку для відображення основних операцій бюджетних установ, фондів загально-обов'язкового державного соціального і пенсійного страхування та операцій щодо виконання державного та місцевих бюджетів	Мінфін Казначейство	2013 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	відображення основних господарських операцій на рахунках бухгалтерського обліку в державному секторі	наказ Мінфіну
4. Розроблення порядку заповнення форм фінансової звітності в державному секторі	Мінфін Казначейство	2014 рік	--" --	визначення порядку складення фінансової звітності за новими формами	--" --
5. Внесення змін до національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	--" --	--" --	удосконалення національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	--" --
6. Розроблення методичних рекомендацій щодо запровадження національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2013--2014 роки	--" --	визначення методичних рекомендацій щодо застосування національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	--" --
7. Запровадження удосконалених національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	Казначейство	починаючи з 2015 року	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	застосування суб'єктами державного сектору удосконалених національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку	ведення бухгалтерського обліку в державному секторі відповідно до удосконалених національних положень (стандартів)
8. Створення та моніторинг інтегрованої інформаційно-аналітичної системи управління державними фінансами	Мінфін Казначейство	до 31 грудня 2015 року	кошти позики Світового банку на реалізацію Проекту модернізації державних фінансів, кошти державного бюджету	можливість проведення аналізу інформації про державний сектор з метою створення сталої та ефективної системи управління державними фінансами	забезпечення транспарентності даних фінансової звітності в державному секторі і можливість їх зіставлення з аналогічними даними інших країн
2. Забезпечення співпраці з Міжнародною Федерацією бухгалтерів щодо перекладу міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі та їх оприлюднення					
9. Забезпечення співпраці з Міжнародною Федерацією бухгалтерів щодо перекладу міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі та їх оприлюднення	Мінфін	2013--2015 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	перекладені українською мовою міжнародні стандарти бухгалтерського обліку в державному секторі	оприлюднення на офіційному веб-сайті Мінфіну перекладених українською мовою міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі
10. Забезпечення удосконалення національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі у зв'язку із змінами міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2013--2014 роки	--" --	внесення змін до національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі у зв'язку із змінами міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі	накази Мінфіну
3. Інформаційна підтримка щодо застосування стандартів					
11. Організація навчання працівників Мінфіну, органів Казначейства, головних розпорядників коштів державного бюджету та фондів загальнообов'язкового державного соціального і пенсійного страхування з питань застосування національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2013--2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	здобуття практичного досвіду із застосування національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	проведення конференцій, практичних семінарів, консультацій
12. Організація навчання працівників бюджетних установ бухгалтерських служб з питань застосування національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	головні розпорядники бюджетних коштів	2013--2017 роки	--" --	--" --	проведення конференцій, практичних семінарів
13. Організація підвищення кваліфікації керівників бухгалтерських служб головних розпорядників бюджетних коштів					
14. Систематичне удосконалення національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі у зв'язку із змінами в міжнародних стандартах бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2015--2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	внесення змін до національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі у зв'язку із змінами міжнародних стандартів бухгалтерського обліку в державному секторі	накази Мінфіну
15. Визначення проблемних питань, недоліків у процесі застосування автоматизованої бази даних відповідно до нової методології бухгалтерського обліку в державному секторі	--" --	--" --	--" --	удосконалення автоматизованої бази даних відповідно до нової методології бухгалтерського обліку в державному секторі	врахування пропозицій щодо удосконалення автоматизованої бази даних відповідно до нової методології бухгалтерського обліку в державному секторі
16. Проведення моніторингу імплементації національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	Мінфін Казначейство	2015--2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	проведення аналізу застосування національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі	врахування пропозицій щодо внесення змін до національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку в державному секторі
VI. Розвиток системи державних закупівель Перший етап -- завдання середньострокового характеру 1. Посилення міжнародного співробітництва щодо державних закупівель					
1. Співпраця з проектами технічної допомоги	Мінекономрозвитку Мінфін Антимонопольний комітет (за згодою)	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, технічна допомога	отримання професійних консультацій від експертів проектів технічної допомоги, створення сприятливих умов і здійснення дієвих кроків для імплементації міжнародних зобов'язань України, зокрема щодо приєднання до Угоди СОТ про державні закупівлі і у межах Угоди про зону вільної торгівлі з ЄС	визнання експертами Світового банку і ЄС прогресу щодо розвитку системи державних закупівель
2. Вивчення та поширення світового досвіду у сфері державних закупівель	Мінекономрозвитку Антимонопольний комітет	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	застосування узагальненої світової практики та досвіду у сфері державних закупівель	закріплення організаційно-правових елементів сучасної кращої практики закупівель у національній системі державних закупівель
3. Продовження переговорного процесу щодо укладення Україною міжнародних угод з питань державних закупівель	Мінекономрозвитку МЗС Мін'юст	до закінчення переговорного процесу	--" --	досягнення домовленостей щодо створення зон вільної торгівлі та щодо приєднання до Угоди СОТ про державні закупівлі	формальне приєднання до Угоди СОТ про державні закупівлі, формалізація двосторонніх угод з країнами -- партнерами України щодо державних закупівель
2. Створення уніфікованої та стабільної нормативно-правової бази державних закупівель					
4. Скорочення випадків, на які не поширюється законодавство у сфері державних закупівель, з урахуванням міжнародної практики	Мінекономрозвитку Мінфін Мін'юст інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	2014 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	розширення сфери застосування Закону України "Про здійснення державних закупівель"	підготовка відповідного законопроекту
5. Подальша адаптація законодавства у сфері державних закупівель до законодавства Європейського Союзу	Мінекономрозвитку Мінфін Мін'юст	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	удосконалення законодавчої бази з питань державних закупівель згідно із законодавством і стандартами ЄС	підготовка пропозицій щодо внесення змін до законодавства у сфері державних закупівель
6. Забезпечення оприлюднення річних планів державних закупівель на веб-порталі уповноваженого органу, на власних веб-сайтах замовників	--" --	2014 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	удосконалення законодавчої бази з питань державних закупівель	підготовка відповідного законопроекту
3. Забезпечення сталого функціонування інституційної системи державних закупівель					
7. Посилення інституційної спроможності уповноваженого органу	Мінекономрозвитку	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	удосконалення виконання функцій уповноваженого органу, продовження здійснення функцій уповноваженого органу Мінекономрозвитку	продовження здійснення функцій Мінекономрозвитку як уповноваженого органу у сфері державних закупівель
8. Удосконалення функціонування органу оскарження як незалежного та неупередженого органу	Антимонопольний комітет Мінекономрозвитку	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних	збереження інституційної незалежності Антимонопольного комітету як незалежного органу	забезпечення здійснення функцій Антимонопольного комітету як незалежного

ОРІЄНТИР № 41

			за виконання, міжнародна технічна допомога	оскарження у сфері державних закупівель, вдосконалення механізму розгляду скарг з урахуванням кращого міжнародного досвіду	органу оскарження у сфері державних закупівель, посилення потенціалу його структурного підрозділу, який проводить організаційну, технічну, аналітичну, інформаційно-довідкову та іншу роботу із забезпечення діяльності Колегії				особливих правових і економічних відносин між державним і недержавним секторами економіки	
4. Впровадження сталої практики застосування та однозначного розуміння законодавства у сфері державних закупівель										
9. Визначення порядку взаємодії між уповноваженим органом, Антимонопольним комітетом, Держфінінспекцією, Казначейством насамперед під час здійснення контролю у сфері державних закупівель	Мінекономрозвитку	2014 рік	Антимонопольний комітет Держфінінспекція Казначейство	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	взаємодія державних органів у сфері державних закупівель, закріплення розподілу компетенції з метою уникнення дублювань повноважень і підвищення ефективності роботи вивчення та поширення досвіду як джерела розвитку національного законодавства і національної судової практики	прийняття відповідного нормативно-правового акта або укладення відповідної угоди				кількість спільних заходів участь в обговоренні щодо проблемних питань у сфері державних закупівель та шляхів їх вирішення
10. Проведення моніторингу та вивчення міжнародної судової практики під час розгляду спірних рішень у сфері державних закупівель з метою інформування громадськості	Мінекономрозвитку	постійно	Антимонопольний комітет Мін' юст	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	забезпечення доступу юристів і суддів до узагальненої міжнародної практики (насамперед практики ЄС) з розгляду судових справ					прийняття нормативно-правового акта
11. Узагальнення національної судової практики з питань державних закупівель	--" --	--" --		передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	вивчення та поширення досвіду як джерела розвитку національного законодавства і національної судової практики, виявлення прогалин та проблемних питань у законодавстві у сфері державних закупівель	підготовка інформаційних матеріалів вищих судів (господарський, адміністративний) щодо узагальнених підходів до розгляду справ про державні закупівлі				методичне забезпечення процедури оцінювання інвестиційних проектів/пропозицій для подальшого відбору для реалізації
5. Удосконалення інформаційно-технічного та кадрового забезпечення системи державних закупівель										
12. Встановлення єдиних підходів до організації навчання та підвищення кваліфікації спеціалістів	Мінекономрозвитку	2014 рік	Мінфін Мін' юст МОН	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	запровадження дієвої системи навчання у сфері державних закупівель	розроблення та прийняття відповідного нормативно-правового акта				розроблення відповідних методичних рекомендацій
13. Сприяння професіоналізації закупівель	Мінекономрозвитку	2014 рік	Мінфін Мін' юст МОН	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	підвищення обізнаності членів конкурсних комітетів замовників щодо правил державних закупівель	надання роз'яснень щодо застосування законодавства у сфері державних закупівель та проведення відповідних семінарів				обсяги фінансування
14. Розроблення типових навчальних програм, у тому числі для дистанційного навчання	--" --	--" --		--" --	підвищення професіоналізму членів конкурсних комітетів замовників та підготовка нових професійних кадрів, підвищення якості здійснення замовниками закупівель	затвердження типових навчальних програм, у тому числі для дистанційного навчання				впровадження високо-технологічних і наукомістких виробництв
Другий етап -- завдання довгострокового характеру										
6. Гармонізація національного законодавства з нормами і правилами директив Європейського Союзу										
15. Удосконалення процедур закупівель, зокрема модифікація процедури закупівлі в одного учасника до переговорної процедури відповідно до законодавства ЄС та запровадження процедури конкурентного діалогу	Мінекономрозвитку	2017 рік	Мінфін Мін' юст Антимонопольний комітет	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	запровадження дієвої системи електронних закупівель, спрощення процедур закупівель і підвищення рівня їх прозорості	розроблення та внесення на розгляд Кабінету Міністрів України відповідного законопроекту				кількість проектів
16. Впровадження системи електронних закупівель	Мінекономрозвитку	2017 рік	Мінфін Мін' юст Антимонопольний комітет	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна технічна допомога	запровадження дієвої системи електронних закупівель і підвищення рівня їх прозорості, відкритості та ефективності проведення закупівель, встановлення чітких та однозначних критеріїв застосування законодавства у сфері державних закупівель підприємствами запровадження дієвого механізму державно-приватного партнерства та концесійних контрактів	підготовка пропозицій щодо внесення змін до Закону України "Про здійснення державних закупівель" та відповідних нормативно-правових актів				збільшення кількості працівників внутрішнього аудиту, що пройшли навчання та підвищили кваліфікацію збільшення кількості керівників та працівників бюджетних установ, що пройшли навчання та підвищили кваліфікацію збільшення кількості роз'яснень та консультацій структурного підрозділу з питань гармонізації державного внутрішнього фінансового контролю Держфінінспекції
17. Удосконалення критеріїв необхідності застосування законодавства у сфері державних закупівель окремими суб'єктами	--" --	--" --		--" --	підвищення рівня конкуренції та прозорості, відкритості та ефективності проведення закупівель, встановлення чітких та однозначних критеріїв застосування законодавства у сфері державних закупівель підприємствами запровадження дієвого механізму державно-приватного партнерства та концесійних контрактів	підготовка пропозицій щодо внесення змін до Закону України "Про здійснення державних закупівель" та відповідних нормативно-правових актів				зменшення кількості роз'яснень та консультацій структурного підрозділу з питань гармонізації державного внутрішнього фінансового контролю Держфінінспекції
18. Уніфікація правового регулювання механізму державно-приватного партнерства та концесійних контрактів як особливих правових і економічних відносин між державним і недержавним секторами економіки	Мінекономрозвитку	--" --	Мінфін Мін' юст інші заінтересовані центральні органи виконавчої влади	--" --	підготовка окремого законопроекту, який буде регулювати механізм державно-приватного партнерства та концесійних контрактів як					кількість
19. Взаємодія з діловими колами, громадськістю з метою запобігання недобросовісним діям замовників та учасників										
			Мінекономрозвитку	2017 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання, міжнародна допомога	встановлення партнерських відносин між державним і громадським сектором				кількість спільних заходів участь в обговоренні щодо проблемних питань у сфері державних закупівель та шляхів їх вирішення
VII. Розвиток системи управління державними інвестиціями										
Перший етап -- завдання середньострокового характеру										
1. Удосконалення нормативно-правового забезпечення державних інвестицій										
1. Затвердження порядку та критеріїв розподілу державних капітальних видатків	Мінекономрозвитку	листопад 2013 року		передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	ефективний розподіл державних капітальних видатків	прийняття нормативно-правового акта				
2. Забезпечення оптимізації напрямів здійснення державних інвестицій з урахуванням державних та регіональних програм розвитку галузей та територій, в тому числі із залученням приватного капіталу до фінансування окремих інвестиційних проектів	Мінекономрозвитку	2014 рік		передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	ефективний розподіл державних інвестицій	прийняття нормативно-правового акта				
3. Створення ефективної системи оцінки інвестиційних проектів під час здійснення їх відбору	--" --	--" --		--" --	методичне забезпечення процедури оцінювання інвестиційних проектів/пропозицій для подальшого відбору для реалізації	--" --				
2. Забезпечення уніфікації підходів щодо реалізації проектів, які пов'язані з державними інвестиціями										
4. Розроблення уніфікованих підходів до ініціювання, підготовки та реалізації проектів, які пов'язані з державними інвестиціями	Мінекономрозвитку	2014 рік	Мінфін Мін' юст МОН	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення ефективності державних інвестицій	розроблення відповідних методичних рекомендацій				
Другий етап -- завдання довгострокового характеру										
2. Удосконалення нормативно-правового забезпечення та використання Державного реєстру інвестиційних проектів та проектних (інвестиційних) пропозицій										
5. Удосконалення механізму бюджетного інвестування в результаті активізації діяльності ПАТ "Український банк реконструкції та розвитку"	Мінекономрозвитку	2017 рік		передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення ефективності державних інвестицій	обсяги фінансування				
6. Переорієнтація державних інвестицій на соціальну інфраструктуру та інноваційні програми, виконання яких забезпечить перехід економіки до високотехнологічних і наукомістких виробництв і підвищення конкурентоспроможності вітчизняних підприємств на світовому ринку	--" --	--" --		--" --	підвищення конкурентоспроможності вітчизняних підприємств на світовому ринку	впровадження високо-технологічних і наукомістких виробництв				
7. Наповнення Державного реєстру інвестиційних проектів та проектних (інвестиційних) пропозицій	--" --	--" --		--" --	ефективний розподіл державних інвестицій	кількість проектів				
8. Здійснення відповідно до законодавства відбору зареєстрованих проектних (інвестиційних) пропозицій, для розроблення або реалізації яких надається державна підтримка	головні розпорядники бюджетних коштів, Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації	--" --	--" --	--" --	--" --	--" --				
VIII. Розвиток системи державного внутрішнього фінансового контролю										
Перший етап -- завдання середньострокового характеру										
1. Підтримка та розвиток діяльності з внутрішнього контролю, в тому числі фінансового управління і відповідальності (підзвітності) та внутрішнього аудиту										
1. Проведення навчання керівників та працівників підрозділів внутрішнього аудиту	Держфінінспекція Мінфін	2013--2014 роки		міжнародна технічна допомога	задоволення потреб державних органів у кваліфікованих кадрах	збільшення кількості працівників внутрішнього аудиту, що пройшли навчання та підвищили кваліфікацію збільшення кількості керівників та працівників бюджетних установ, що пройшли навчання та підвищили кваліфікацію збільшення кількості роз'яснень та консультацій структурного підрозділу з питань гармонізації державного внутрішнього фінансового контролю Держфінінспекції				
2. Навчання керівників та працівників бюджетних установ з питань організації внутрішнього контролю, в тому числі фінансового управління і відповідальності (підзвітності)	--" --	--" --		--" --	збільшення кількості керівників та працівників бюджетних установ, що пройшли навчання та підвищили кваліфікацію збільшення кількості роз'яснень та консультацій структурного підрозділу з питань гармонізації державного внутрішнього фінансового контролю Держфінінспекції	--" --				
3. Роз'яснювальна та консультативна підтримка внутрішнього аудиту та внутрішнього контролю	--" --	--" --		передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення рівня обізнаності керівників та працівників з питань внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту	зменшення кількості роз'яснень та консультацій структурного підрозділу з питань гармонізації державного внутрішнього фінансового контролю Держфінінспекції				
2. Визначення проблем практичного впровадження вимог нормативно-правових актів з питань внутрішнього аудиту та внутрішнього контролю										
4. Участь представників	Держфінінспекція	2013--		передбачені у	підвищення якості	кількість				

ОРІЄНТИР № 41

Держфінінспекції у засіданнях колегій центральних органів виконавчої влади з розгляду результатів діяльності підрозділів внутрішнього аудиту	Мінфін	2014 роки	державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	внутрішнього аудиту та реалізації його результатів	врахованих пропозицій представників Держфінінспекції за результатами засідань колегій, кількість засідань колегій державних органів, участь в яких взяли представники Держфінінспекції зменшення кількості /частки незадовільних оцінок якості діяльності підрозділів внутрішнього аудиту або зменшення часу для отримання та обробки інформації про результати діяльності підрозділів внутрішнього аудиту	відповідальних за виконання	системи внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту у міністерствах, інших центральних органах виконавчої влади	внутрішнього фінансового контролю
IX. Розвиток системи незалежного зовнішнього фінансового контролю								
1. Посилення ролі Рахункової палати як незалежного органу зовнішнього фінансового контролю в Україні (завдання довгострокового характеру)								
1. Розширення аудиторських повноважень Рахункової палати для забезпечення ефективного контролю за державними фінансами (у тому числі щодо аудиту бюджетних надходжень, місцевих бюджетів) шляхом внесення змін до Конституції України	Рахункова палата (за згодою) Мін' юст Мінфін	2013-- 2016 роки	--" --	--" --	--" --	забезпечення дієвого контролю за виконанням державного бюджету в повному обсязі	внесення до статті 98 Конституції України змін щодо розширення повноважень Рахункової палати	
2. Розроблення та сприяння прийняттю законопроекту щодо викладення у новій редакції Закону України “ Про Рахункову палату” з метою уточнення статусу Рахункової палати як вищого органу зовнішнього аудиту публічних фінансів, а також розширення її повноважень у частині здійснення контролю за дохідною частиною державного бюджету, надходженням і використанням коштів місцевих бюджетів, збереженням та використанням державної власності, аудиту державних підприємств, а також впровадження аудиту рахунків, систем внутрішнього контролю та підтвердження річної фінансової звітності та бюджетної звітності головних розпорядників бюджетних коштів	Рахункова палата (за згодою) Мін' юст Мінфін	2013-- 2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	системне врегулювання повноважень Рахункової палати у сфері публічного контролю за рухом публічних фінансів	прийняття відповідного закону			
3. Розроблення нової редакції стандартів проведення Рахунковою палатою аудиту публічних фінансів, гармонізованих із стандартами Міжнародної організації вищих органів фінансового контролю (INTOSAI) та кращою міжнародною практикою	--" --	--" --	--" --	забезпечення функціонування Рахункової палати як вищого органу зовнішнього аудиту відповідно до міжнародних стандартів аудиту державних фінансів	прийняття нової редакції стандартів			
4. Удосконалення механізму супроводження та аналізу результатів аудиту Рахункової палати	Рахункова палата (за згодою)	2013-- 2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	посилення ролі Верховної Ради України у забезпеченні незалежності Рахункової палати та підвищенні ефективності її роботи	внесення змін до Регламенту Рахункової палати			
X. Зниження рівня корупції у сфері управління державними фінансами								
Перший етап -- завдання середньострокового характеру								
1. Удосконалення проведення зовнішнього незалежного аудиту в частині здійснення контролю за використанням коштів місцевих бюджетів								
1. Проведення аналізу результативних показників проведення зовнішнього незалежного аудиту в частині здійснення контролю за використанням коштів місцевих бюджетів	Рахункова палата (за згодою) Держфінінспекція Мін' юст	--" --	--" --	підвищення ефективності використання коштів місцевих бюджетів	підготовка пропозицій щодо удосконалення проведення зовнішнього аудиту в частині здійснення контролю за використанням коштів місцевих бюджетів			
2. Проведення Рахунковою палатою моніторингу ефективності використання коштів державного бюджету під час виконання загальнодержавних програм економічного, науково-технічного, соціального і національно-культурного розвитку, охорони навколишнього природного середовища								
2. Удосконалення механізму використання коштів державного бюджету під час виконання державних програм економічного, науково-технічного, соціального і національно-культурного розвитку, охорони навколишнього природного середовища	Рахункова палата (за згодою)	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення ефективності використання коштів державного бюджету під час виконання державних програм	підготовка пропозицій щодо удосконалення механізму використання коштів державного бюджету під час виконання загально-державних програм економічного, науково-технічного, соціального і національно-культурного розвитку, охорони навколишнього природного середовища			
3. Удосконалення механізму залучення громадськості до розроблення та виконання плану заходів щодо запобігання корупції у сфері державних фінансів, а також здійснення контролю за законністю та ефективністю використання державного майна, бюджетних коштів								
3. Висвітлення в засобах масової інформації результатів перевірок використання державного майна та бюджетних коштів	центральні та місцеві органи виконавчої влади	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення рівня здійснення контролю громадськості за використанням бюджетних коштів	формування негативного ставлення громадськості до бюджетних порушень та проявів корупції у сфері управління державними фінансами			
4. Удосконалення зворотного зв' язку з громадськістю щодо повідомлення про факти порушень у бюджетній сфері	--" --	--" --	--" --	посилення контролю за дотриманням бюджетного законодавства	дієвого механізму зворотного зв' язку з громадськістю щодо			
3. Нормативно-правове та методологічне забезпечення внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту								
7. Підготовка форми звітності про результати діяльності підрозділів внутрішнього аудиту	Держфінінспекція Мінфін	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	удосконалення порядку отримання інформації про результати діяльності підрозділів внутрішнього аудиту	затвердження форми звітності про результати діяльності підрозділів внутрішнього аудиту			
8. Визначення порядку проведення оцінки якості внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту	--" --	--" --	--" --	визначення процедури проведення Держфінінспекцією оцінки якості внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту	визначення процедури проведення Держфінінспекцією оцінки якості внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту			
9. Удосконалення методичних рекомендацій щодо організації внутрішнього контролю розпорядниками бюджетних коштів у своїх закладах та у підвідомчих бюджетних установах у частині фінансового управління та відповідальності (підзвітності) керівників	Держфінінспекція Мінфін	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	розвиток фінансового управління і контролю та посилення відповідальності (підзвітності) керівників бюджетних установ, у тому числі в частині ефективності та результативності державних видатків	наказ Мінфіну про внесення відповідних змін			
10. Підготовка проекту нормативно-правового акта з питань організації внутрішнього контролю, в тому числі фінансового управління і контролю та відповідальності (підзвітності) керівника бюджетної установи	--" --	--" --	--" --	подання проекту нормативно-правового акта з питань організації внутрішнього контролю в бюджетних установах				
Другий етап -- завдання довгострокового характеру								
4. Продовження роботи з підтримки та розвитку діяльності з внутрішнього контролю, в тому числі фінансового управління і відповідальності (підзвітності) та внутрішнього аудиту								
11. Проведення семінарів, навчання, консультацій, конференцій, брифінгів, засідань за круглим столом, реалізація пілотних проектів з питань внутрішнього контролю, в тому числі фінансового управління і відповідальності (підзвітності) та внутрішнього аудиту	Держфінінспекція Мінфін	2015-- 2017 роки	міжнародна технічна допомога	належний кадровий потенціал у сфері державного фінансового контролю	зменшення незадовільних оцінок якості внутрішнього контролю та діяльності підрозділів внутрішнього аудиту			
5. Підготовка пропозицій щодо організаційно-структурних змін у Держфінінспекції та Мінфіні								
12. Проведення аналізу стану розвитку і функціональної спроможності підрозділів внутрішнього аудиту	Мінфін Держфінінспекція	2017 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	визначення пріоритетів розвитку внутрішнього аудиту	підготовка аналітичної інформації про проблеми і перспективи діяльності підрозділів внутрішнього аудиту			
13. Підготовка пропозицій щодо подальшого проведення Держфінінспекцією централізованого внутрішнього аудиту (державного фінансового аудиту) з урахуванням спроможності внутрішнього аудиту в бюджетних установах та розвитку органу незалежного зовнішнього аудиту (Рахункової палати)	--" --	--" --	--" --	визначення пріоритетів розвитку Держфінінспекції	подання пропозицій щодо подальшого проведення Держфінінспекцією централізованого внутрішнього аудиту (державного фінансового аудиту)			
14. Підготовка пропозицій щодо переорієнтації діяльності Держфінінспекції на проведення інспектування	--" --	--" --	--" --	посилення боротьби з шахрайством у фінансово-бюджетній сфері	подання пропозицій щодо подальшої переорієнтації діяльності Держфінінспекції на проведення інспектування			
15. Підготовка пропозицій щодо функціонування в Мінфіні підрозділу гармонізації внутрішнього контролю та внутрішнього аудиту	Мінфін Держфінінспекція	2017 рік	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання	посилення ролі Мінфіну у забезпеченні ефективного функціонування	утворення у Мінфіні підрозділу гармонізації державного			

ОРІЄНТИР № 41

					повідомлень про факти порушень у бюджетній сфері
5. Проведення спільних з громадськістю консультацій та заходів щодо розроблення та реалізації інструментів із запобігання корупції у сфері управління державними фінансами	Мінфін Міндоходів Мін' юст МВС Держфінінспекція Рахункова палата (за згодою) місцеві органи виконавчої влади	-- --	-- --	підвищення ролі громадськості у розробленні та проведенні заходів щодо запобігання корупції у сфері державних фінансів	розроблення інструментів із запобігання корупції у сфері управління державними фінансами
4. Зменшення кількості формальних процедур у податковій та митній сферах					
6. Перехід до автоматизації здійснення процедур у податковій та митній сферах	Міндоходів Мінфін	2013-- 2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення якості обслуговування платників податків	здійснення контролю за якістю надання послуг та посилення дисципліни адміністратора податків і зборів
Другий етап -- завдання довгострокового характеру					
5. Побудова комплексної системи аналізу причин та умов, які сприяють вчиненню порушень у сфері державних фінансів					
7. Підготовка та внесення на розгляд Кабінету Міністрів України пропозицій щодо запровадження системи аналізу причин та умов, які сприяють вчиненню порушень у сфері управління державними фінансами, та розроблення на підставі результатів такого аналізу плану заходів щодо запобігання відповідним порушенням	Рахункова палата (за згодою) Держфінінспекція Міндоходів Казначейство Мінфін розпорядники бюджетних коштів	2013-- 2017 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	усунення причин та умов, які сприяють вчиненню порушень у сфері управління державними фінансами	прийняття нормативно-правового акта щодо системи аналізу причин та умов, які сприяють вчиненню порушень у сфері державних фінансів, а також заходів, спрямованих на їх усунення
XI. Поліпшення доступу громадськості до інформації з питань бюджету					
1. Нормативно-правове та методологічне забезпечення (завдання середньострокового характеру)					
1. Удосконалення механізму доступу громадськості до інформації про розпорядження бюджетними коштами відповідно до частини п'ятої статті 6 Закону України "Про доступ до публічної інформації"	Держкомтелерадіо Мін' юст Мінфін Казначейство	2013-- 2014 роки	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	посилення контролю громадськості за складенням, виконанням і звітуванням щодо бюджетних даних, що сприятиме підвищенню рівня прозорості і ефективності бюджетного процесу	підвищення рівня відкритості бюджету, зокрема щодо громадськості в бюджетному процесі
2. Розроблення пропозицій щодо переліку та змісту інформації про складення та виконання бюджету для публікації в інформаційно-аналітичній системі "Прозорий бюджет" як складовій частині інформаційної системи фінансового менеджменту (ІСФМ)	Мінфін Казначейство місцеві органи виконавчої влади	-- --	-- --	представлення інформації про складення та виконання бюджету та про ефективність використання бюджетних коштів у доступній для громадськості формі	підвищення рівня відкритості бюджету
3. Сприяння проведенню громадської експертизи проєктів актів бюджетного законодавства	Мінфін	постійно	-- --	підвищення рівня транспарентності видатків бюджету	-- --
4. Удосконалення організаційного та методичного забезпечення діяльності громадської ради при Мінфіні	Мінфін державна навчально-наукова установа "Академія фінансового управління" (за згодою)	-- --	-- --	посилення контролю громадськості за складенням, виконанням і звітуванням щодо бюджетних даних	-- --
5. Забезпечення оприлюднення проєктів нормативно-правових актів бюджетного законодавства відповідно до статті 15 Закону України "Про доступ до публічної інформації"	Мінфін	постійно	передбачені у державному бюджеті видатки на утримання відповідальних за виконання	підвищення рівня транспарентності бюджетної системи	підвищення рівня відкритості бюджету
Другий етап -- завдання довгострокового характеру					
6. Налагодження функціонування інтегрованої інформаційно-аналітичної системи "Прозорий бюджет" як складової частини інформаційної системи фінансового менеджменту (ІСФМ), забезпечення доступу громадськості до зазначеної системи на офіційному веб-сайті Мінфіну	Мінфін	2013--2015 роки	кошти позики Світового банку на реалізацію проєкту модернізації державних фінансів, кошти державного бюджету	надання актуальної інформації про складення та виконання бюджету в режимі реального часу для різних категорій заінтересованих користувачів	підвищення рівня відкритості бюджету
7. Систематичне проведення консультацій з громадськістю, інститутами громадянського суспільства з питань формування та реалізації державної фінансової і бюджетної політики	-- --	постійно	кошти державного бюджету	посилення контролю громадськості за складенням, виконанням і звітуванням щодо бюджетних даних, що сприятиме підвищенню рівня прозорості і ефективності бюджетного процесу	підвищення рейтингу України за індексом відкритості бюджету міжнародного бюджетного партнерства
ЗАТВЕРДЖЕНО розпорядженням Кабінету Міністрів України від 1 серпня 2013 р. № 774-р					
ПЕРЕЛІК актів Кабінету Міністрів України, що втратили чинність					
1. Пункти 2 і 4 розпорядження Кабінету Міністрів України від 22 жовтня 2008 р. № 1347 «Про внесення змін до Концепції розвитку державного внутрішнього фінансового контролю та затвердження плану заходів щодо її реалізації на період до 2017 року» (Офіційний вісник України, 2008 р., № 82, ст. 2767).					
2. Підпункт 2 пункту 2 змін, що вносяться до розпоряджень Кабінету Міністрів України від 24 травня 2005 р. № 158 та від 22 жовтня 2008 р. № 1347, затверджених розпорядженням Кабінету Міністрів України від 23 грудня 2009 р. № 1601 (Офіційний вісник України, 2009 р., № 101, ст. 3542).					
3. Пункт 42 змін, що вносяться до актів Кабінету Міністрів України, затверджених постановою Кабінету Міністрів України від 7 вересня 2011 р. № 968 «Питання Державної фінансової інспекції» (Офіційний вісник України, 2011 р., № 71, ст. 2684).					



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 2 жовтня 2013 р. № 731
Київ

Про внесення змін до Порядку використання коштів, що надходять як плата за послуги з організації збирання, заготівлі та утилізації використаних пакувальних матеріалів і тари

Кабінет Міністрів України **ПОСТАНОВЛЯЄ:**
Внести до Порядку використання коштів, що надходять як плата за послуги з організації збирання, заготівлі та утилізації використаних пакувальних матеріалів і тари, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 20 січня 2010 р. № 39 (Офіційний вісник України, 2010 р., № 3, ст. 101), зміни, що додаються.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ЗАТВЕРДЖЕНО
постановою Кабінету Міністрів України
від 2 жовтня 2013 р. № 731

ЗМІНИ,

що вносяться до Порядку використання коштів, що надходять як плата за послуги з організації збирання, заготівлі та утилізації використаних пакувальних матеріалів і тари

- У пункті 2 слова «державної компанії «Укрескоресурси» (далі — Компанія)» замінити словами «Державного підприємства «Укрескоресурси» (далі — Підприємство)».
- У пункті 3:
 - абзац шостий після слова «придбання» доповнити словами «сучасних технологій та»;
 - абзац сьомий викласти в такій редакції:
«придбання для передачі у фінансовий лізинг на підставі договорів, укладених Підприємством і лізингодержувачами, спеціального обладнання, машин та механізмів для провадження господарської діяльності, пов'язаної із збиранням, заготівлею та утилізацією відходів як вторинної сировини, у тому числі використаних пакувальних матеріалів і тари.»;
 - доповнити пункт після абзацу восьмого новими абзацами такого змісту:
«часткову компенсацію витрат, пов'язаних із сплатою відсотків за залученими Підприємством кредитами та/або позиками у національній валюті з метою придбання спеціального обладнання, машин та механізмів для провадження господарської діяльності, пов'язаної із збиранням, заготівлею та утилізацією відходів як вторинної сировини, у розмірі відсоткової ставки, передбаченої кредитним договором, але не більш як подвійна облікова ставка Національного банку, що діє на дату нарахування відсотків;
будівництво і утримання пунктів приймання вторинної сировини, у тому числі автоматизованих;
створення та забезпечення функціонування інформаційно-аналітичної системи та банку даних у сфері поводження з відходами як вторинною сировиною.».
- У зв'язку з цим абзаци дев'ятий і десятий вважати відповідно абзацами дванадцятим і тринадцятим.
- У пункті 4 слова «технічною радою та затверджуються наглядною радою Компанії» замінити словами «Підприємством за погодженням з технічною та наглядною радами Підприємства».
- У тексті Порядку слово «Компанія» у всіх відмінках замінити словом «Підприємство» у відповідному відмінку.



КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ПОСТАНОВА
від 17 липня 2013 р. № 733
Київ

Про схвалення проєкту соціально-економічного розвитку «Будівництво вул. Келецької та трамвайної лінії від вул. Квятека до автовокзалу «Західний» в м. Вінниці» та затвердження Умов надання у 2013 році державних гарантій для забезпечення виконання зобов'язань департаменту капітального будівництва Вінницької міської ради за запозиченням, що залучається для його реалізації

Відповідно до статті 6 Закону України «Про Державний бюджет України на 2013 рік» Кабінет Міністрів України **ПОСТАНОВЛЯЄ:**

- Схвалити проєкт соціально-економічного розвитку «Будівництво вул. Келецької та трамвайної лінії від вул. Квятека до автовокзалу «Західний» в м. Вінниці» (далі — проєкт розвитку) з такими основними техніко-економічними показниками:

довжина запроектованої ділянки вулиці, кілометрів	— 0,836
ширина запроектованої проїзної частини, метрів	— 17
ширина пішохідної частини тротуару, метрів	— 3,75
довжина трамвайної колії, пог. метрів	— 2 014
загальна кошторисна вартість, тис. гривень (станом на 13 червня 2013 р. профінансовано у сумі 36 296,526 тис. гривень)	— 73 923,219
у тому числі за рахунок коштів: державного бюджету	— 29 052,498
міського бюджету	— 8 470,721
залучених під державні гарантії	— 36 400.
- Затвердити Умови надання у 2013 році державних гарантій для забезпечення виконання зобов'язань департаменту капітального будівництва Вінницької міської ради за запозиченням, що залучається для реалізації проєкту соціально-економічного розвитку «Будівництво вул. Келецької та трамвайної лінії від вул. Квятека до автовокзалу «Західний» в м. Вінниці», що додаються.
- Установити, що:
департамент капітального будівництва Вінницької міської ради для реалізації проєкту розвитку здійснює залучення під державні гарантії коштів шляхом оформлення кредиту в сумі, що не перевищує 36 400 тис. гривень (далі — запозичення);
запозичення може бути здійснено за умови, якщо ефективна відсоткова ставка не перевищує 10 відсотків річних; строк користування за запозиченням не повинен перевищувати 10 років;
видатки для реалізації проєкту розвитку за рахунок запозичення здійснюються департаментом капітального будівництва Вінницької міської ради за кодом тимчасової класифікації видатків та кредитування місцевих бюджетів, визначеним рішенням Вінницької міської ради;
витрати з повернення та обслуговування запозичення у розмірі 50 відсотків суми, що підлягає сплаті відповідно до графіка платежів за кредитним договором, здійснюються за рахунок коштів Державного бюджету України за бюджетною програмою 3511590 «Обслуговування та погашення зобов'язань за залученими коштами під державні гарантії для здійснення капітальних видатків розпорядниками бюджетних коштів». Інші витрати з повернення та обслуговування запозичення здійснюються за рахунок коштів міського бюджету м. Вінниці;
придбання матеріалів та виробів за рахунок запозичення здійснюється у вітчизняних виробників.
- Уповноважити Міністра фінансів підписувати документи щодо надання державної гарантії за запозиченням.
- Міністерству фінансів під час складення проєкту Державного бюджету України на відповідний рік передбачати кошти для погашення та обслуговування запозичення.

Прем'єр-міністр України М. АЗАРОВ

ЗАТВЕРДЖЕНО
постановою Кабінету Міністрів України
від 17 липня 2013 р. № 733

УМОВИ

надання у 2013 році державних гарантій для забезпечення виконання зобов'язань департаменту капітального будівництва Вінницької міської ради за запозиченням, що залучається для реалізації проєкту соціально-економічного розвитку «Будівництво вул. Келецької та трамвайної лінії від вул. Квятека до автовокзалу «Західний» в м. Вінниці»

- Ці Умови регулюють відносини, пов'язані з наданням державних гарантій для забезпечення виконання боргових зобов'язань департаменту капітального будівництва Вінницької міськради (далі — позичальник) за кредитним договором у сумі, що не перевищує 36 400 тис. гривень, який укладається з банком-кредитором, для реалізації проєкту соціально-економічного розвитку «Будівництво вул. Келецької та трамвайної лінії від вул. Квятека до автовокзалу «Західний» в м. Вінниці» (далі — проєкт розвитку).
- Державні гарантії надаються Кабінетом Міністрів України для забезпечення виконання зобов'язань за кредитним договором, зазначеним у пункті 1 цих Умов.
- Забезпеченням виконання зобов'язань позичальника за надання державної гарантії є майно, яке перебуває у власності територіальної громади м. Вінниці, на загальну суму не менш як 46 732,06 тис. гривень.
- Плата за надання державних гарантій установлюється в розмірі 0,01 відсотка річних залишку суми гарантійних зобов'язань.
- Для надання державних гарантій позичальник подає Мінфіну такі документи:
проєкт кредитного договору для його погодження;
копії рішень Вінницької міськради щодо:
— надання повноважень департаменту капітального будівництва Вінницької міськради на залучення коштів під державні гарантії для реалізації проєкту розвитку;
— зобов'язання Вінницької міськради передбачити у міському бюджеті м. Вінниці на 2013 рік та наступні роки необхідні кошти для повернення та обслуговування залученого під державні гарантії кредиту, а також для внесення до державного бюджету плати за надання державної гарантії;
— згоди на надання майнового забезпечення виконання зобов'язань за державною гарантією;
— зобов'язання Вінницької міськради передбачити у міському бюджеті м. Вінниці видатки на реалізацію проєкту розвитку у разі збільшення його кошторисної вартості.
- Мінфін, позичальник та Вінницька міськрада до надання державних гарантій укладають договір про погашення заборгованості за виконання гарантійних зобов'язань.

ОРІЄНТИР № 41

пункт 1 викласти у такій редакції:
«1. Затвердити Порядок здійснення екологічного контролю експортних партій брухту чорних і кольорових металів територіальними органами Державної екологічної інспекції, що додається.»;
2) у Порядку, затвердженому зазначеною постановою:
у назві Порядку слова «Міністерства екології та природних ресурсів» замінити словами «Державної екологічної інспекції»;
у розділі «Здійснення екологічного контролю»:
абзац п'ятий викласти у такій редакції:
«письмової згоди (повідомлення) на транскордонне перевезення небезпечних відходів»;
абзаци двадцять п'ятий і двадцять шостий виключити;
у тексті Порядку слово «Мінекоресурсів» замінити словом «Держекоінспекції»;
у додатках до Порядку:
у додатку 1:
слова і цифри «Мінекоресурсів» і «з дозволом Мінекоресурсів від «____» 199 р., повідомлення № _____,» замінити відповідно словами і цифрами «Держекоінспекції» і «з письмовою згодою (повідомленням) на транскордонне перевезення небезпечних відходів від «____» 20__ р. № _____»;
слова «Оплату гарантуємо.» виключити;
у додатках 2—4 слово «Мінекоресурсів» замінити словом «Держекоінспекції»;
у додатку 5 слова і цифри «Мінекоресурсів» і «дозволом Мінекоресурсів від «____» 199 р. (повідомлення № _____)» замінити відповідно словами і цифрами «Держекоінспекції» і «письмовою згодою (повідомленням) на транскордонне перевезення небезпечних відходів від «____» 20__ р. № _____»;
додаток 6 виключити.
10. У Порядку ведення реєстру місць видалення відходів, затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 3 серпня 1998 р. № 1216 (Офіційний вісник України, 1998 р., № 31, ст. 1181; 2002 р., № 42, ст. 1935):
1) у пункті 7 слова «органи Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «територіальні органи Держекоінспекції»;
2) у пункті 11 слова «Місцеві державні адміністрації разом з органами Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації»;
3) у пункті 13 слова «органів МОЗ, Мінпраці та Держбуду на місцях, а також до відповідних організацій, що належать до сфери управління Мінекоресурсів і Держводгоспу» замінити словами «територіальних органів Держсанепідслужби»;
4) у пункті 14 слова «розгляд органів Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «затвердження Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям»;
5) пункти 15, 16 і 18 викласти у такій редакції:
«15. Проекти паспортів розглядаються Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями у двотижневий строк. Затверджені проекти паспортів MBV засвідчуються Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями їх штампом або печаткою. У разі відхилення паспорта на адресу власника MBV надсилається лист з обґрунтуванням причин відхилення і встановленням строку повторного подання такого проекту.
16. Затверджені паспорти вносяться Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями до реєстру.»;
«18. Оригінал паспорта повертається власнику MBV, а копії — Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям.»;
6) у першому реченні пункту 19 слова «органами Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями»;
7) у першому реченні пункту 20 слова «органи Мінекоресурсів на місцях разом з місцевими державними адміністраціями» замінити словами «Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації»;
8) у додатку 1 до Порядку виключити:
слова, позначку і цифри
«ПОГОДЖЕНО
Керівник органу Мінекоресурсів на місці

ЗАТВЕРДЖЕНО
Голова місцевої державної адміністрації

(підпис)

(області, міста, району)*

«____» 199__ р. «____» 199__ р.»;
виноську «* В Автономній Республіці Крим — заступник Голови Ради міністрів Автономної Республіки Крим.».
11. У пункті 4 Порядку виявлення та обліку безхазайних відходів, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 серпня 1998 р. № 1217 (Офіційний вісник України, 1998 р., № 31, ст. 1182; 2002 р., № 42, ст. 1935), слова «штатних інспекційних перевірок органів Мінекоресурсів на місцях, санітарно-епідеміологічної служби» замінити словами «перевірок територіальних органів Держекоінспекції, Держсанепідслужби».
12. У Порядку розроблення, затвердження і перегляду лімітів на утворення та розміщення відходів, затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 3 серпня 1998 р. № 1218 (Офіційний вісник України, 1998 р., № 31, ст. 1183; 2002 р., № 42, ст. 1935; 2012 р., № 28, ст. 1049):
1) пункт 1 доповнити абзацами такого змісту:
«Прийом заяв, підготовлених проектів лімітів на утворення та розміщення відходів (крім небезпечних) здійснюється виключно через дозвольні центри.
Проведення додаткових експертиз заяв та документів, що додаються до них, для одержання лімітів на утворення та розміщення відходів забороняється.»;
2) пункт 8 викласти у такій редакції:
«8. До категорій власників, які звільняються від одержання лімітів на утворення та розміщення відходів, належать:
власники відходів як вторинної сировини, які провадять статутну діяльність із збирання і заготівлі таких відходів; власники відходів, які не підлягають включенню до реєстру об'єктів утворення, оброблення та утилізації відходів відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 31 серпня 1998 р. № 1360 «Про затвердження Порядку ведення реєстру об'єктів утворення, оброблення та утилізації відходів» (Офіційний вісник України, 1998 р., № 35, ст. 1307).
Власники відходів, зазначені в абзаці третьому цього пункту, подають щороку через дозвольні центри, центри надання адміністративних послуг декларацію про відходи (додаток 3). Реєстрація декларацій про відходи здійснюється на безоплатній основі. Декларації про відходи передаються до Ради міністрів Автономної Республіки Крим, обласних, Київської та Севастопольської міських держадміністрацій.»;
3) у пункті 10 слова «Місцеві державні адміністрації за погодженням з органами Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації за поданням райдержадміністрацій»;
4) пункти 12 і 14 викласти у такій редакції:
«12. Власники відходів, які здійснюють лише їх розміщення, до 1 квітня, а власники відходів, які утворюють та розміщують їх на своїй території, до 1 червня поточного року подають Мінприроди та відповідним дозвольним центрам заяви про одержання дозволу на розміщення відходів у наступному році. До заяви додаються:
проект ліміту на утворення та розміщення відходів;
відомості про склад і властивості відходів, що утворюються, а також ступінь їх небезпечності для навколишнього природного середовища та здоров'я людини;
довідка про нормативно допустимі обсяги утворення відходів;
довідка про питомі показники утворення відходів;
копії чинних договорів (контрактів) про передачу відходів іншим власникам, а для державних та комунальних підприємств, в яких не затверджено фінансових планів, гарантійний лист щодо обов'язку укладення договорів (контрактів) про передачу відходів іншим власникам;
довідка про обсяги токсичних відходів та обсяги утворення, використання і поставку відходів як вторинної сировини і відходів виробництва за поточний рік;
висновки санітарно-епідеміологічної експертизи щодо об'єктів поводження з відходами.»;
«14. На підставі одержаних дозволів власники відходів готують скориговані проекти лімітів на утворення та розміщення відходів (додаток 2) і до 1 вересня поточного року подають їх на:
погодження Мінприроди (для утворення та розміщення небезпечних відходів);
затвердження Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям (для утворення та розміщення інших відходів).
Погоджені проекти лімітів на утворення та розміщення небезпечних відходів Мінприроди передає на затвердження Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям.»;
5) в абзаці першому пункту 16 слова «органами Мінекоресурсів на місцях, які погоджують» замінити словами «Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями, які затверджують»;
6) пункт 17 виключити;
7) в абзаці першому пункту 18 слова «один рік» замінити словами «три роки»;
8) у тексті Порядку слова «органи Мінекоресурсів на місцях» в усіх відмінках замінити словами «Мінприроди, Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації» у відповідному відмінку;
9) у додатку 1 до Порядку слова і цифри
«МІНІСТЕРСТВО ЕКОЛОГІЇ ТА ПРИРОДНИХ РЕСУРСІВ УКРАЇНИ
Державне управління екології та природних ресурсів в _____ області
місто _____ вул. _____ тел. _____
ДОЗВІЛ № _____ від _____ 199__ р.
на розміщення відходів у 199__ році
Дійсний з _____ 199__ р. до _____ 199__ р.» та
«Керівник органу Мінекоресурсів на місці
Дозвіл одержав _____ «____» 199__ р.
(підпис)»
замінити відповідно словами і цифрами
«Міністерство екології та природних ресурсів України/Рада міністрів Автономної Республіки Крим/обласна, Київська та Севастопольська міська державна адміністрація

ДОЗВІЛ № _____ від _____ 20__ р.
на розміщення відходів у 20__ — 20__ роках
Дійсний з _____ 20__ р. до _____ 20__ р.» та
«Уповноважена особа Мінприроди/Голова Ради Міністрів Автономної Республіки Крим, обласної, Київської та Севастопольської міської держадміністрації
Дозвіл одержав _____ «____» 20__ р.
(підпис);
10) у додатку 2 до Порядку:
слова, позначку і цифри
«ПОГОДЖЕНО
Керівник органу Мінекоресурсів на місці

ЗАТВЕРДЖЕНО
Голова місцевої державної адміністрації

(підпис)

(області, міста, району)*

Ліміти
на утворення та розміщення відходів на 199__ р.»
замінити словами і цифрами
«ПОГОДЖЕНО
Уповноважена особа Мінприроди

ЗАТВЕРДЖЕНО
Голова Ради міністрів Автономної Республіки Крим, обласної, Київської та Севастопольської міської державної адміністрації

(підпис)

(підпис)

ЛІМІТИ
на утворення та розміщення відходів на 20__ — 20__ роки»;
виноську «* В Автономній Республіці Крим — заступник Голови Ради міністрів Автономної Республіки Крим.» виключити;
у назві графи «Обсяг накопичення на 1 січня 199__ р.» цифри і слово «199__ р.» замінити цифрами і словом «20__ р.»;
11) доповнити Порядок додатком 3 такого змісту:

«Додаток 3
до Порядку розроблення, затвердження і перегляду лімітів на утворення та розміщення відходів

**ДЕКЛАРАЦІЯ
про утворення відходів у 20__ році**

Назва суб'єкта господарювання _____
Юридична адреса _____
Прізвище, ім'я та по батькові і місце проживання фізичної особи — підприємця _____
Поштова адреса _____
Код згідно з КОАТУУ _____
Код згідно з ЄДРПОУ _____

Найменування відходів та код згідно з ДК 005-96	Клас небезпеки	Накопичено станом на 1 січня 20__ р.	Обсяг утворення відходів у поточному році, тонн	Обсяг утворення відходів у наступному році, тонн	Показник загального утворення відходів, розрахований відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 31 серпня 1998 р. № 1360 "Про затвердження Порядку ведення реєстру об'єктів утворення, оброблення та утилізації відходів"	Передача відходів іншому власнику (назва власника, код згідно з ЄДРПОУ)
					поточний рік	

Керівник _____
(підпис)

(прізвище, ім'я та по батькові)

МП _____

13. У Порядку ведення реєстру об'єктів утворення, оброблення та утилізації відходів, затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 31 серпня 1998 р. № 1360 (Офіційний вісник України, 1998 р., № 35, ст. 1307; 2002 р., № 42, ст. 1935):
1) пункт 5 викласти у такій редакції:
«5. Складення і ведення реєстру здійснюють Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації за участю територіальних органів Держсанепідслужби.»;
2) у пункті 7 слова «органи Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «територіальні органи Держекоінспекції»;
3) у пункті 10:
абзац перший викласти у такій редакції:
«10. Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації визначають перелік ОУВ та ООУВ, що підлягають реєстрації, та надсилають їх власникам повідомлення про необхідність складання реєстрових карт і строк їх реєстрації та про необхідність подання відповідних форм звітності.»;
в абзаці четвертому слово «Мінекоресурсів» замінити словом «Мінприроди»;
4) абзаци перший і другий пункту 11 викласти у такій редакції:
«11. Власники ОУВ та ООУВ, що підлягають включенню до реєстру, або за їх дорученням організації, що мають відповідну ліцензію, заповнюють реєстрові карти і подають їх за погодженням з територіальними органами Держсанепідслужби на затвердження Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям.
Подані власниками ОУВ та ООУВ реєстрові карти розглядаються Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями у місячний строк.»;
5) пункт 12 викласти у такій редакції:
«12. На підставі затверджених реєстрових карт ОУВ та ООУВ Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації у двотижневий строк формують реєстр ОУВ та ООУВ.»;
6) друге речення пункту 13 викласти у такій редакції: «Оригінал реєстру зберігається в Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласних, Київській та Севастопольській міських держадміністраціях, а копії зберігаються в територіальних органах Держсанепідслужби.»;
7) у пункті 14 слова «органам Мінекоресурсів і МОЗ на місцях та місцевій державній адміністрації» замінити словами «територіальним органам Держсанепідслужби та Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям»;
8) у пункті 15 слова «органам Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «Раді міністрів Автономної Республіки Крим, обласним, Київській та Севастопольській міським держадміністраціям»;
9) у пункті 16 слова «органами Мінекоресурсів на місцях» замінити словами «Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями»;
10) пункт 17 викласти у такій редакції:
«17. За даними реєстрів формуються державний та регіональні інформаційні банки даних. Формування державного банку даних покладається на Мінприроди. Формування регіональних банків даних здійснюється Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями.»;
11) в абзаці першому пункту 18 слова «органи Мінекоресурсів на місцях разом з місцевими держадміністраціями» замінити словами «Рада міністрів Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські держадміністрації»;
12) у додатку 1 до Порядку виключити:
слова, позначку і цифри
«ПОГОДЖЕНО
Керівник органу Мінекоресурсів на місці

ЗАТВЕРДЖЕНО
Голова місцевої державної адміністрації

(підпис)

(області, міста, району)*

«____» 199__ р. «____» 199__ р.»;
виноську «* В Автономній Республіці Крим — заступник Голови Ради міністрів Автономної Республіки Крим.».
14. У Порядку організації та проведення моніторингу в галузі охорони атмосферного повітря, затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 9 березня 1999 р. № 343 (Офіційний вісник України, 1999 р., № 10, ст. 393, № 39, ст. 1943; 2012 р., № 55, ст. 2213; 2013 р., № 41, ст. 1477):
1) абзац другий пункту 3 виключити;
2) пункт 4 викласти у такій редакції:
«4. Моніторинг атмосферного повітря проводиться в рамках Програми проведення в Україні моніторингу атмосферного повітря та відповідних регіональних (місцевих) програм.
Організація проведення моніторингу атмосферного повітря здійснюється обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями, а на території Автономної Республіки Крим — органом виконавчої влади Автономної Республіки Крим з питань охорони навколишнього природного середовища.»;
3) пункт 8 додатка 1 і пункт 29 додатка 2 до Порядку після слова «ДСНС» доповнити словом «, ДАЗВ».
15. У Правилах охорони поверхневих вод від забруднення зворотними водами, затверджених постановою Кабінету Міністрів України від 25 березня 1999 р. № 465 (Офіційний вісник України, 1999 р., № 13, ст. 518):
1) в абзаці п'ятому пункту 19 слова «органами Мінекобезпеки на місцях» замінити словами «органами, уповноваженими видавати дозвіл на спеціальне водокористування.»;
2) у пункті 22 слова «органами Мінекобезпеки на місцях» замінити словами «Радою міністрів Автономної Республіки Крим, обласними, Київською та Севастопольською міськими держадміністраціями»;
3) у пункті 24 слова «Органи Мінекобезпеки на місцях видають і здійснюють реєстрацію дозволів на спеціальне водокористування,» замінити словами «Держекоінспекція та її територіальні органи здійснюють», а слова «, а також створюють банки даних про якість води у водних об'єктах і зворотних вод» виключити.

СПОРТ

Побачити Париж і вижити

ПРОГНОЗИ. На шляху до Бразилії нас чекає один з найнезручніших суперників — чемпіон світу-1998

Українська збірна лише одного разу в своїй історії грала у фінальному турнірі чемпіонату світу. Цікавий факт, на який мало хто звернув увагу: трапилося це саме тоді, коли в нашій відбірній групі не виявилось жодної з команд топ-п'ятірки. З іншими конкурентами — Туреччиною і Данією, Грецією і Грузією — підопічні Олега Блохіна впералися на диво впевнено: за чотири тури до фінішу кваліфікації ЧС-2006 у Німеччині синьо-жовті випереджали найближчого конкурента на сім очок.

Відбір до бразильського мундіалю виявився набагато складнішим. Якщо зважити на кадрову революцію в головній команді країни, підсумкове друге місце слід розцінювати як беззаперечний успіх. Наш наступний суперник у плей-оф теж може нарікати на примхи жереба. Адже з першого кошика французам випав найнезручніший суперник — чинний чемпіон світу, переможець двох останніх чемпіонатів Старого Світу — Іспанія.

У групі I все вирішилося в очних протистояннях фаворитів. У Мадриді Карім Бензема з партнерами врятувалися на четвертій компенсованій хвилині основного часу — 1:1. Однак у безрезультативному п'ятихвилинному доданку піренейці довели свою перевагу в Парижі на «Стад-де-Франс». Все вирішив єдиний м'яч, забитий Педро Родрігесом.

Домашня невдача боляче відобразилася на психологічному стані коман-



Андрій Ярмоленко (№11): «Є шанс поквитатися з французами за поразку на Євро-2012»

ди Дідьє Дешама. Його підопічні після цього не могли розписатися у воротах суперників п'ять матчів поспіль — сумне досягнення в історії триколірних.

Натомість безпрограшна серія підопічних Михайла Фоменка налічує зараз 10 ігор. Що найважливіше: п'ять останніх офіційних поєдинків Андрій П'ятов тримає свої ворота на замку. Що завжди доводить цю серію до рекордної?

Букмекери ставлять на нічию

За інформацією впливової букмекерської контори William Hill, найочікуваніший результат першого матчу плей-оф чемпіонату світу-2014 між збірними України і Франції — нічия. Вірогідність такого підсумку — 3.10. Ставки на перемогу господарів приймаються з коефіцієнтом 2.70, успіх гостей — 2.50.

Загалом же явний фаворит на перемогу за сумою двох ігор — Франк Рібері та його партнери. Шанси чемпіонів світу-1998 на успіх коливаються від 1.25 до 1.33. Натомість синьо-жовті котируються значно нижче — від 3.20 до 3.55.

Іншими словами, вірогідність побачити серед 32 найсильніших збірних світу Францію 71–74%, Україну — 26–29%.

ПРОТИСТОЯННЯ: УКРАЇНА — ФРАНЦІЯ**Під керівництвом Йозефа Сабо**

27.03.1999, відбір Євро-2000.

Франція — Україна — 0:0

4.09.1999, відбір Євро-2000.

Україна — Франція — 0:0

Під керівництвом Олега Блохіна

6.06.2004, спаринг.

Франція — Україна — 1:0

Гол: Зідан (89)

2.06.2007, відбір Євро-2008.

Франція — Україна — 2:0

Голи: Рібері (57), Анелька (71).

21.11.2007 відбір Євро-2008.

Україна — Франція — 2:2

Голи: Воронін (14), Шевченко (46)

— Анрі (20), Гову (34).

6.06.2011, спаринг.

Україна — Франція — 1:4

Голи: Тимошук (53) — Гамейро (58),

Мартен (87, 90+1), Кабул (89).

15.06.2012, Євро-2012.

Україна — Франція — 0:2

Голи: Менез (24), Кабай (58).

Склад збірної України: П'ятов, Гу-

сєв, Михалік, Хачеріді, Селін, Яр-

моленко, Тимошук, Коноплянка,

Назаренко, Воронін, Шевченко.

БОМБАРДИРИ

(кваліфікація до ЧС-2014)

Україна	
Марко Девіч	5 м'ячів
Андрій Ярмоленко	5
Роман Безус	3
Євген Селезньов	3
Євген Коноплянка	3
Євген Хачеріді	3
Франція	
Франк Рібері	5
Олів'є Жиру	2

Група I	I	V	N	P	M	O
1. Іспанія	8	6	2	0	14-3	20
2. ФРАНЦІЯ	8	5	2	1	15-6	17
3. Фінляндія	8	2	3	3	5-9	9
4. Грузія	8	1	2	5	3-10	5
5. Білорусь	8	1	1	6	7-16	4

Група Н	В	Н	П	М	О
1. Англія	8	6	4	0	31-4 22
2. УКРАЇНА	8	6	3	1	28-4 21
3. Чорногорія	8	4	3	3	18-17 15
4. Польща	8	3	4	3	18-12 13
5. Молдова	8	2	2	5	12-17 11
6. Сан-Марино	8	0	0	10	1-54 0

ПРЯМА МОВА

Анатолій КОРЬКОВ,
президент
Федерації
футболу
України:

— У відборі до чемпіонату світу наша національна команда пройшла непростий шлях. Залишилося зробити один крок — найважливіший. Під керівництвом Михайла Фоменка синьо-жовта дружина здобула серйозний авторитет на міжнародній арені. І це не межа. Кожен з футболістів мріє зіграти у фінальному турнірі в Бразилії.

Ноель ЛЕ ГРЕ,
президент
Федерації
футболу
Франції:

— Поєдинки проти України — цікавий варіант. Подивимося, як складуться два матчі в листопаді, але результати жеребкування в Женеві мені подобаються. Збірна Фоменка не буде легким суперником: вона випереджає нас у рейтингу ФІФА. Останнім часом синьо-жовті стали сильнішими, але і збірна Франції прогресує.

ПРОФІЛЬ**«Новий Шева»**

Євген КОНОПЛЯНКА. Народився 29 вересня 1989 року в Кіровограді.

Вінгер дніпропетровського «Дніпра» та збірної України.

Зріст — **176** см, вага — **69** кг.

Вихованець футбольної школи клубу «Олімпік» (Кіровоград), перший тренер — Юрій Кевлич. З 2007 року захищає кольори «Дніпра».

У складі клубу зіграв **120** матчів, забив **23** м'ячі, віддав **18** голевих передач.

За національну збірну — **33** зустрічі, **8** забитих м'ячів.

Учасник фінального турніру молодіжного чемпіонату Європи-2011. У складі синьо-жовтих дебютував 25 травня 2010 року в поєдинку проти Литви. Перший м'яч забив за чотири дні у то-вариській зустрічі з командою Румунії — 3:2.

Двічі визнавали кращим футболістом країни за версією газети «Український футбол». У сезоні-2012, за результатами опитування спеціалістів, журналістів та вболівальників, майже на 100 очок випередив свого одноклубника Руслана Ротаня і півзахисника київського «Динамо» Олега Гусева.

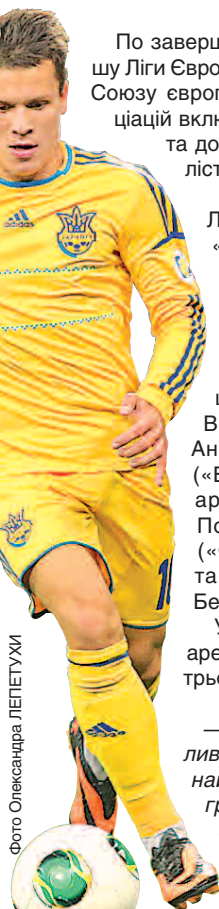


Фото Олександра ЛЕПЕТУХИ

По завершенні цього річного розіграшу Ліги Європи сезону 2012/13 експерти Союзу європейських футбольних асоціацій включили 23-річного футболіста до вісімки найкращих футболістів турніру.

У рейтингу молодих зірок Ліги Європи півзахисник «Дніпра» склав компанію Раулю Бобадільї («Янг Бойз», Швейцарія), київському динамівцю Александару Драговичу, який торік захищав кольори швейцарського «Базеля», Віктору Мозесу («Челсі», Англія), Мохамеду Салаху («Базель», Швейцарія), Едуардо Сальвіо («Бенфіка», Португалія), Саліху Учану («Фенербахче», Туреччина) та Елле Воссену («Генк», Бельгія).

У десяти матчах на євроарені Коноплянка відзначився трьома забитими м'ячами.

— Технічний, стрімкий і кмітливий півзахисник є одним із найталановитіших молодих гравців в українському футболі, — йдеться у повідомленні офіційного сайту УЄФА.

Франк РІБЕРІ. Народився 7 квітня 1983 року в Булонь-сюр-Мері (Франція).

Атакуючий півзахисник мюнхенської «Баварії» та збірної Франції.

Зріст — **174** см, вага — **72** кг.

Виступав за французькі клуби «Брест», «Мец», «Олімпік» (Марсель), турецький «Галатасарай». Влітку 2007 року його трансфер з «Олімпіка» в «Баварію» був рекордним для Бундесліги — 25 мільйонів євро.

У складі мюнхенського клубу провів **164** матчі, забив **56** м'ячів.

У збірній Франції — **81** гра, **16** м'ячів.

Чемпіон Бундесліги 2008, 2010, 2013 років. Володар Кубка Німеччини-2010, 2012, 2013. Переможець Ліги чемпіонів-2013. Футболіст Франції сезону 2007. Кращий футболіст Бундесліги-2008.

У серпні нинішнього року визнаний кращим гравцем Європи, випередивши аргентинця Ліонеля Мессі та Кріштіану Роналду. 30-річний півзахисник останнього сезону



Фото з сайту zimbio.com

виграв три турніри — Бундеслігу, Кубок Німеччини і Лігу чемпіонів.

Рібері тяжіє до гри на лівому фланзі, хоча він не типовий вінгер. Його основні козири — спринтерська стартова швидкість, чудова координація і бездоганне володіння м'ячем, що дає змогу Франку перемагати в індивідуальних дуелях найсильніших оборонців суперника.

Екс-капітан «триколірних» Зінедін Зідан назвав його справжнім скарбом французької збірної.

— У світі важко знайти іншого гравця, який може так миттєво набрати швидкість із м'ячем у ногах, бути вибуховим і при цьому точним у передачах, — переконалий колишній партнер Рібері в національній команді Тьеррі Анрі. — Його гра дуже проста. Він завжди рухається вперед і робить це розумно: за необхідності може вчасно зупинитися, вичекати момент, щоб зробити для захисників суперника!

ПАМ'ЯТЬ

Він є, Донбасе!

ДОБРА СПРАВА. У Горлівці знову запрацював музей Василя Стуса

Павло КУЩ,
«Урядовий кур'єр»

У центрі промислового Донбасу, на подвір'ї одного з приватних будинків Горлівки височіє кременний каштан. Дерево як дерево. От тільки посадив його молодий вчитель Василь Стус, який приходив сюди в гості до свого приятеля Івана Мурзи.

Цей експонат під відкритим небом — ще один спогад про добрі справи, завдяки яким досі пам'ятають Стуса у Горлівці. Інші — листи, фотографії, документи, рукописи, студентські конспекти, книжки, є навіть відтворена камера-одиночка і копія його слів на мурованій стіні — зібрані у тутешньому іменному музеї, куди жителі та гості міста навідується гуртом і поодинокі.

«Його вірші
нам здавалися
занадто
сміливими...»

Василь Стус викладав українську мову та літературу у місцевій середній школі №23 півстоліття тому — у 1961—1963 роках. Причому був дуже вимогливим учителем. У цьому можна переконаватися, ознайомившись із сторінками класного журналу. Звернув увагу на наступне: за навчальну чверть проміж майже трьох десятків учнів тільки двоє отримали п'ятірки. Четвірок тут трохи більше, але ще рясніше трійок і двійок.

У спогадах про колишнього вчителя, які учні школи №23 почали збирати ще в 1990-ті роки, Василь Стус постає непересічною особистістю. «Ми з нетерпінням чекали нового вчителя української літератури, про якого вже повідомив директор школи, — згадує Людмила Скиба, яка тоді навчалася в 11-му класі. — І ось він зайшов —



Оновлені експозиції чекають на відвідувачів

високий, статний, у вишиваній сорочці. Я назавжди запам'ятала цей урок, на якому вивчали творчість Андрія Малишка і його поему «Це було на світанні». Вразило й те, що наш учитель розповідав про поета і цитував поетичні рядки, навіть не заглядаючи у свої записи.

Як розповідають колишні учні, молодий вчитель навчав школярів не тільки за підручником — поряд із класиками знайомив з творчістю молодих перспективних поетів. Тоді вони вперше почули вірші Дмитра Павличка, Ліни Костенко, Василя Симоненка. Іноді він читав і свої вірші. Як сприймали їх горлівські старшокласники? «Ці рядки тоді здавалися нам занадто сміливими, — свідчить одна з них. — А ще наш учитель започаткував у школі гурток української поезії, який найактивніше відвідували дівчата-старшокласниці».

До речі, літературні вечори проводять у школі й досі. Зокрема, традиційні Стусівські читання в день народження поета та в день загибелі у Пермсько-

му таборі посиленого режиму. А ще учні, поза сумнівом, і надалі будуть частими гостями у музеї Василя Стуса, який нещодавно змінив колишнє місце прописки.

Така подробиця: свого часу молодий учитель в умовах поступового зростання краю, а в Горлівці тоді закривали дві українські школи, не сидів склавши руки. Про загрозу русифікації написав листа Андрієві Малишку. Втім, відповіді так і не дочекався, але сам лист зберігся і був опублікований в газеті «Літературна Україна» в 1992 році. Так от у наші дні ініціатори створення музею Василя Стуса також писали листи в різні інстанції з проханням зберегти заклад, який був опинився майже в ролі неборачки-безхатченка.

Агов, шукаємо
притулку!

Своєму відкриттю у 2002 році в Горлівці Донбаський історико-літературний музей Василя Стуса завдячує ініціативі та зусиллям колишнього правоохоронця

Олега Федорова. Разом із однокумцями йому вдалося зібрати чимало цікавих експонатів. Відвідувачів не бракувало, хоч музей не мав державного статусу і був розташований у кімнаті робочого гуртожитку приватного заводу гумових виробів «Еластомір». Йшов час, і Олегу Федорову, зважаючи на поважний вік, ставало дедалі важче утримувати заклад. Отоді й виникла у нього ідея передати музей на баланс міста чи області.

Представники влади запропонували свій варіант — експозицію варто розташувати в музеї Горлівки або в Донецькому обласному краєзнавчому музеї. Певна річ, відразу з'явилися небезпідставні побоювання, що частина експонатів розпорошиться і доживатиме віку у музейних фондах, отож почали шукати інші варіанти. Майже ідеальним місцем для музею вважався філологічний факультет Донецького національного університету, де наприкінці 1950-х років навчався Василь Стус.

Утім, з нагоди 75-річчя з дня його народження кімна-

ту-музей у грудні минулого року відкрили в Донецькій обласній науковій універсальній бібліотеці ім. Н. Крупської. Причому експонати, серед яких і з Горлівки, підселили до Кобзаря — адже в цій же кімнаті розташована ще й

«Автограф»
на стіні камери

експозиція, присвячена творчості Тараса Шевченка. І все-таки у Горлівці вирішили зберегти пам'ять про Стуса і перенесли наявну експозицію до адміністративного приміщення заводу «Еластомір», де відтепер музей, створений згідно з наказом Міністерства культури від 20.07.2012, отримав своєрідне друге дихання.

Цей музей останніми роками, даруйте, як ота приказкова переїжджає сваха, — емоційно відреагував на зміну прописки один з місцевих жителів. — Звичайно, добре, що його відстояли і знову відкрили, але тепер він розташований у

менш зручному місці. Бо сюди потрібно добиратися маршруткою, а вона ходить один раз на годину... Тому до музею, мабуть, будуть навідуватися тільки найбільші шанувальники Стуса.

Втім, організатори музею сподіваються на організовані групи відвідувачів — школярів та студентів, які спеціально з цією метою приїжджають до Горлівки (до речі, вхід сюди безкоштовний).

— Хоч частину експозиції, яку довгі роки збирав Олег Федоров, віддали до обласного центру, ми вирішили тут виставляти експонати, що залишилися, — розповідає «УК» директор ПАТ «Еластомір», голова ради музею Грайр Хачатрян. — Адже подібні музеї досі існують у Києві, Вінниці, Донецьку, то нехай буде такий заклад і в нашому місті, де жив і працював Василь Стус. Що б там не казали, а тут його пам'ятають: у музеї на попередньому місці ніколи не бракувало відвідувачів. І нині нам уже телефонують і домовляються про колективні відвідини. Наші співробітники проводять екскурсії і заодно краще вивчають українську мову. І я відчуваю це й безпосередньо на собі, адже доводиться частіше спілкуватися мовою, якою писав і яку відстоював Василь Стус.

ПРЯМА МОВА

Дмитро СТУС,
генеральний директор
Національного музею Тараса Шевченка:

— Музей у Горлівці справив на мене добре враження. Гадаю, що зроблене з ініціативи самих людей найцінніше. А ще ця добра справа свідчить: українці мають у цьому потребу і вони можуть реалізувати задумане. Це дуже важливо. Доля колись познайомила мене з Олегом Федоровим, який ще півтора десятиліття тому починав це робити з нуля, і тому попри завантаженість я приїхав спеціально на знак моєї великої поваги до цієї людини. А щодо перипетій, які виникають докола вшанування Василя Стуса, то, певен, це від незнання. Зокрема, на Донеччині 15 років тому не знали, хто такий Стус, а нині ситуація потроху змінюється на краще.

Вона вишивала радість і сум життя

УШАНУВАННЯ. В Сімферополі планують встановити пам'ятник видатній майстрині Вірі Роїк

Людмила ЦЕКУН,
«Урядовий кур'єр»

«Скільки коштує пам'ять» — під такою назвою два роки тому вийшла стаття у газеті «Крымские известия», в якій була розгорнута дискусія на рівні органів місцевого самоврядування Криму щодо фінансування заходів до 100-річчя з дня народження унікальної вишивальниці, Герої України Віри Роїк. Газетний матеріал обурило шанувальників майстрині, яка лише півроку не дожила до свого вікового ювілею. Під тиском громадськості з'явилася постановою парламенту автономії «Про збереження

культурної спадщини В.С. Роїк», де передбачалося створення Музею української вишивки імені Віри Роїк у Сімферополі та видання книжки «Мелодії на полотні». Музей відкрили на базі Кримського республіканського закладу «Етнографічний музей».

— Дякувати Богові, що місцева влада все-таки надала ці 40 квадратних метрів під музей вишивки. Адже віднині тут постійно відбудуватимуться заходи як кримського, так і всеукраїнського значення, — зазначив торік Петро Вольвач, голова Кримського наукового товариства ім. Т. Шевченка, під час від-

ДОСЬЄ «УК»

Віра РОІК. Народилася 25 квітня 1911 року в місті Лубни Полтавської області. З 1952 року жила в Сімферополі. Герой України. Запроваджено Міжнародну премію в галузі народного мистецтва її імені. Володіла 300 видами технік вишивання народів світу. За своє життя зростила 10 тисяч учнів та вишила понад три тисячі робіт. Роботи Віри Роїк зберігаються в 43 музеях різних країн світу.

криття музею. — Віра Роїк народилася на Полтавщині, але більшу частину свого життя прожила в Криму і своєю майстерністю, толерантністю сприяла об'єднанню кримчан на основі спільних інтересів, прославляла українську культуру на півострові, в державі та світі.

Цими словами відомий науковець та громадський діяч передбачив майбутні етапи увіковічення видатної вишивальниці.

На будинку, де до війни жила сім'я Роїк, нещодавно встановили меморіальну дошку з барельєфом Віри Сергіївни. З 2014 року Лубенську школу № 7, в

якій ще за життя майстрині було відкрито музей української вишивки, назвуть її ім'ям.

Слід також зазначити, що торік одній із площ кримської столиці присвоєно ім'я майстрині. Назва є, але місце нічим не характеризує приналежності до видатної вишивальниці. Нині ведуться перемовини з місцевою владою щодо оформлення площі у характерних для орнаментів української вишивки Віри Роїк.

Обговорюється і питання встановлення пам'ятника вишивальниці. «Ідея виникла давно, — розповідає син майстрині Вадим Роїк. — Родина підтримала ескіз

скульптури, що розробила волинянка Іванна Дацюк. Планується, що пам'ятник встановлять до 105-ї річниці з дня народження Віри Роїк у 2016 році».

У ньому образ майстрині відображений у момент вишивання рушника. Злегка піднята голова немов передає стан спілкування. Тепер питання за коштами, а сума потрібна чимала — орієнтовно 450 тисяч гривень. Тому виникла ініціатива долучити до збору коштів громадськість. Спеціальна скринька перебуватиме постійно в Музеї української вишивки ім. Віри Роїк, найближчим часом відкривають рахунок і в банку.

У ДЗЕРКАЛІ СТАТИСТИКИ

Економіка України за січень – вересень 2013 року



Промисловість

У січні–вересні 2013 р. порівняно з відповідним періодом 2012 р. індекс промислової продукції становив 94,8%.

У добувній промисловості і розробленні кар'єрів за підсумками 9 місяців цього року випуск продукції зменшився на 0,7%.

У переробній промисловості індекс промислової продукції становив 92,1%.

На підприємствах із виробництва харчових продуктів, напоїв та тютюнових виробів за підсумками січня–вересня 2013 р. обсяг виробленої продукції зменшився на 4,8%.

У текстильному виробництві, виробництві одягу, шкіри, виробів зі шкіри та інших матеріалів індекс промислової продукції становив 94,3%.

У виготовленні виробів з деревини, виробництві паперу та поліграфічній діяльності у січні–вересні 2013 р. обсяги виробництва продукції зросли на 2,4%.

На підприємствах із виробництва коксу та продуктів нафтоперероблення випуск продукції скоротився на 13,9%.

У виробництві хімічних речовин і хімічної продукції індекс промислової продукції становив 80,4.

У виробництві основних фармацевтичних продуктів і фармацевтичних препаратів приріст продукції становив 14,8%.

На підприємствах із випуску гумових і пластмасових виробів, іншої неметалевої мінеральної продукції індекс виробництва становив 95%.

У металургійному виробництві, виробництві готових металевих виробів, крім машин і устаткування за підсумками січня–вересня 2013 р. спад виробництва промислової продукції становив 5,7%.

У машинобудуванні, крім ремонту і монтажу машин і устаткування, індекс промислової продукції становив 86,4%.

У виробництві, передачі та розподіленні електроенергії випуск промислової продукції за 9 місяців 2013 р. зменшився на 2,5%.

Сільське господарство

Індекс обсягу сільськогосподарського виробництва у січні–вересні 2013 р. порівняно з відповідним періодом 2012 р. становив 103,0%, зокрема у сільськогосподарських підприємствах — 101,8%, господарств населення — 103,9%. Індекс обсягу виробництва продукції рослинництва становив 102,0%, продукції тваринництва — 104,8%.

У січні–вересні цього року реалізовано на збіж 2,3 млн т худоби та птиці (у живій вазі), що на 9,3% більше порівняно з відповідним періодом 2012 р., вироблено 9,0 млн т молока (на 0,8% більше) та 15,2 млрд шт. яєць (на 3,3% більше). Частка господарств населення у загальному виробництві цих продуктів тваринництва становила відповідно 39%, 78% та 40%.

Загальний обсяг реалізованої аграрними підприємствами власної виробленої продукції за січень–вересень цього року порівняно з відповідним періодом 2012-го зменшився на 4%, зокрема рослинництва — на 10%, а обсяг реалізованої продукції тваринництва збільшився на 7%.

Середні ціни продажу аграрної продукції сільськогосподарськими

підприємствами за всіма напрямками реалізації за січень–вересень цього року порівняно з відповідним періодом 2012-го зросли на 0,6%, зокрема продукції рослинництва — на 1,7%, тваринництва — знизилася на 0,3%. У вересні порівняно з серпнем цього року середні ціни реалізації аграрної продукції знизилася на 7,2%, зокрема рослинництва — на 12,6%, тваринництва — зросли на 4,3%.

Будівельна діяльність

У січні–вересні 2013 р. підприємствами України виконано будівельних робіт на суму 39,4 млрд грн. Індекс будівельної продукції у січні–вересні цього року порівняно з відповідним періодом 2012-го становив 83,8%.

Будівництво будівель скоротилося на 10,9%, зокрема нежитлових — на 19,0%. Будівництво інженерних споруд зменшилося на 20,6%. Водночас будівництво житлових будівель зросло на 7,2%.

Нове будівництво, реконструкція та технічне переозброєння становили 81,7% загального обсягу виконаних будівельних робіт, капітальний і поточний ремонт — 10,8% та 7,5% відповідно.

Підприємства 6 регіонів країни (м. Києва, Донецької, Дніпропетровської, Одеської, Харківської та Полтавської областей) виконали 62,1% загального обсягу будівництва.

Зовнішньоекономічна діяльність

За січень–серпень 2013 р. обсяги експорту та імпорту товарів України становили відповідно 41 127,6 млн дол. США та 48 524,2 млн дол. Порівняно з відповідним періодом 2012 р. експорт становив 90,9%, імпорт — 87,6%. Від'ємне сальдо зовнішньої торгівлі товарами становило 7396,6 млн дол. (за січень–серпень 2012 р. також від'ємне — 10 110,4 млн дол.).

Коефіцієнт покриття експортом імпорту становив 0,85 (у січні–серпні 2012 р. — 0,82).

Зовнішньоторговельні операції проводились із партнерами із 215 країн.

До країн СНД було експортовано 36,1% усіх товарів, до країн ЄС — 26,2% (у січні–серпні 2012 р. — відповідно 37,1% та 24,2%).

Головними торговими партнерами серед країн СНД як в експорті, так і в імпорті товарів залишилися країни Митного союзу (Російська Федерація, Білорусь і Казахстан).

Найвагоміші експортні поставки товарів серед країн — членів ЄС здійснювали до Польщі, Італії, Німеччини, Угорщини, Нідерландів та Іспанії.

Із країн СНД імпортовано 34,5% усіх товарів, із країн ЄС — 35,3% (за січень–серпень 2012 р. — відповідно 41,5% та 30,4%).

Серед країн ЄС найвагоміші імпорتنі надходження товарів здійснювалися з Німеччини, Польщі, Італії, Франції, Угорщини та Великої Британії.

Найактивніше здійснювали експортно-імпортні операції підприємства м. Києва, Донецької, Дніпропетровської, Київської, Луганської, Запорізької та Одеської областей.

Внутрішня торгівля

Оборот підприємств оптової торгівлі за січень–вересень 2013 р. становив 761,7 млрд грн. Фізичний обсяг оптового товарообороту становив 96,5% порівняно із січнем–вереснем 2012 р.

Оборот роздрібною торгівлю за січень–вересень 2013 р. становив 638,1 млрд грн, що на 9,8% більше за обсяг січня–вересня 2012 р. У

структурі обороту роздрібною торгівлю на організовані та неформальні ринки припадало 31,2%. В обороті організованих ринків 11,4% становив продаж сільськогосподарських продуктів.

Оборот ресторанного господарства за січень–вересень 2013 р. проти січня–вересня попереднього року збільшився на 1,9% і становив 18 млрд грн.

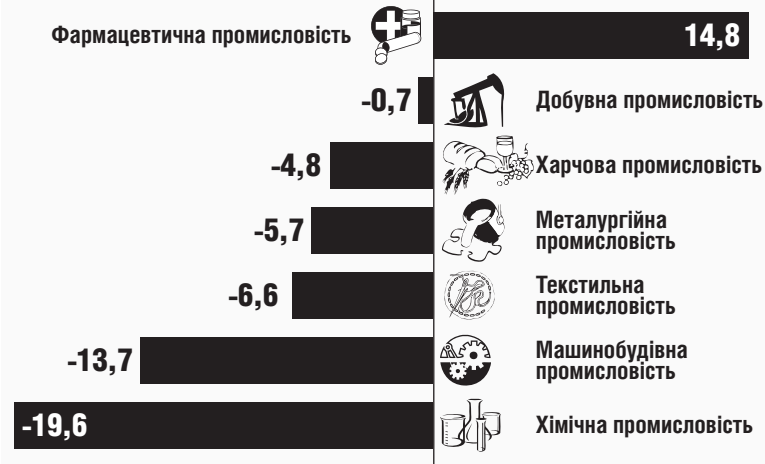
Транспорт

За січень–вересень 2013 р. підприємства транспорту перевезли 550,8 млн т вантажів, що становить 96,1% обсягу перевезень вантажів у січні–вересні 2012 р. Вантажооборот становив 271,8 млрд ткм, або 92,2% обсягу січня–вересня 2012 р.

У січні–вересні 2013 р. перевезення вантажів залізницями становили 94,6% обсягу січня–вересня 2012 р., зокрема відправлення вантажів зменшилося на 2,5%.

Водним транспортом за січень–вересень 2013 р. перевезено вантажів обсягом 4,3 млн т, або 74,7% обсягу січня–вересня 2012 р. Закордонні перевезення вантажів водним транспортом становили 93,5% обсягів січня–вересня 2012 р. Обсяг переробки вантажів у торговельних і рибних портах та на промислових причалах (морських і річкових) скоротився на 6,8% і становив 110,0 млн т. Переробка імпортованих вантажів збільшилася на 13,4%. Переробка експортних вантажів скоротилася на 3,3%, транзитних — на 20,9%, внутрішнього сполучення — на 28,1%. Кількість оброблених суден — закордонних та інфраха — скоротилася на 9,7% і становила 10,1 тис. од.

Збільшення (зменшення) обсягів виробництва в окремих галузях промисловості у січні–вересні 2013 року порівняно з січнем–вереснем 2012 р. (%)



Джерело: Державна служба статистики України

Підприємствами автомобільного транспорту (з урахуванням перевезень фізичними особами-підприємцями) за січень–вересень 2013 р. перевезено 131,8 млн т вантажів, що на 0,3% більше, ніж за січень–вересень 2012 р. та виконано вантажообіг в обсязі 29,3 млрд ткм, який зріс на 1,4% порівняно з відповідним періодом торік.

За січень–вересень 2013 р. авіаційним транспортом перевезено 74,1 тис. т вантажів, що на 10,9% менше, ніж за січень–вересень 2012 р. Вантажообіг авіаційного транспорту становив 199,3 млн ткм, що на 20,0% менше, ніж за січень–вересень 2012 р.

За січень–вересень 2013 р. послугами пасажирського транспорту скористалися 4,9 млрд пасажирів, виконано пасажирооборот обсягом 97,9 млрд пас.км, що становить відповідно 97,6% та 96,8% обсягів січня–вересня 2012 р.

Відправлення пасажирів залізничним транспортом (з урахуванням перевезень міською електричкою) порівняно із січнем–вереснем 2012 р. зменшилося на 0,7%.

Закордонні морські перевезення пасажирів зросли на 15,3% порівняно

но із січнем–вереснем 2012 р. Підприємства Автономної Республіки Крим, які виконують майже всі морські закордонні перевезення (98,3%), збільшили перевезення пасажирів у січні–вересні 2013 р. на 15,0%.

Авіаційним транспортом перевезено 6,1 млн пасажирів, що становить 95,7% обсягів січня–вересня 2012 р. За січень–вересень 2013 р. міським електротранспортом перевезено 2,1 млрд пасажирів, що на 2,2% менше, ніж за січень–вересень 2012 р.

Ціни і тарифи

Індекс споживчих цін (індекс інфляції) за січень–вересень 2013 р. становив 99,4% (у відповідному періоді попереднього року — 99,7%).

Продукти харчування та безалкогольні напої подешевшали на 2,3%. На 12,7—9,5% знизилася ціна на фрукти, овочі та сало; на 6,6—1,8% — продукти переробки зернових, молоко, яйця, соняшникова олія, рибу та продукти з риби, м'ясо та м'ясопродукти. Разом з цим на 3,5—0,9% подорожчали кисломолочна продукція та масло, рис, цукор, хліб, макаронні вироби, сири, маргарин, безалкогольні напої.

Алкогольні напої та тютюнові вироби стали дорожчими на 7,4%, зокрема тютюнові вироби — на 10,3%, алкогольні напої — на 3,8%.

Ціни (тарифи) на житло, воду, електроенергію, газ та інші види палива зросли на 0,2%. При цьому плата за квартиру збільшилася на 2,9%, водопостачання — на 0,2%, каналізацію — на 0,2%, гарячу воду, опалення — на 0,1%.

перобки, постачання електроенергії, газу, пари та кондиційованого повітря, де заробітна плата працівників перевищила середній показник по економіці в 1,4—3,4 раза.

У всіх регіонах середній розмір оплати праці був вищим за мінімальну заробітну плату, водночас лише у 5 з них заробітна плата перевищила середню по країні: у м. Києві — 4946 грн, Донецькій області — 3683 грн, Київській — 3362 грн, Дніпропетровській — 3310 грн та Луганській — 3296 грн. Найнижчий рівень заробітної плати спостерігався у Тернопільській, Херсонській, Чернівецькій та Чернігівській областях і не перевищував 77% середнього по економіці.

Індекс реальної заробітної плати у січні–серпні 2013 р. порівняно з відповідним періодом 2012 р. становив 109,3%.

Ринок праці

Середньомісячна кількість економічно активного населення віком 15–70 років (дані наведено за результатами вибіркового обстеження населення (домогосподарств) з питань економічної активності в середньому за I півріччя 2013 р.) становила 22,0 млн осіб, з яких 20,4 млн були зайняті економічною діяльністю, а решта (1,6 млн) — безробітні, тобто особи, які не мали роботи, але активно її шукали як самостійно, так і за допомогою державної служби зайнятості. Рівень зайнятості населення становив: віком 15–70 років — 60,2%, а працездатного віку — 67,3%. Рівень безробіття (за методологією МОП) серед економічно активного населення віком 15–70 років становив 7,5%, а працездатного віку — 8,0%.

Кількість зареєстрованих безробітних зменшилася за місяць на 3,0% і на кінець вересня 2013 р. становила 422,1 тис. осіб, або 25,7% усіх безробітних працездатного віку, визначених за методологією МОП. Допомогу по безробіттю отримували 77,4% осіб, які мали статус безробітного.

Із загальної кількості безробітних більше половини становили жінки.

Демографічна ситуація

Чисельність наявного населення в Україні на 1 вересня 2013 р. становила 45 461,6 тис. осіб. Упродовж січня–серпня 2013 р. чисельність населення зменшилася на 91,4 тис. осіб, що в розрахунок на 1000 наявного населення становило 3,0 особи. Разом з тим у восьми регіонах країни зафіксовано приріст населення.

Чисельність населення зменшилася за рахунок природного скорочення (109,9 тис. осіб), водночас зафіксовано міграційний приріст населення (18,5 тис. осіб).

Порівняно із січнем–серпнем 2012 р. обсяг природного скорочення збільшився на 9,1 тис. осіб, або з 3,3 до 3,6 особи в розрахунок на 1000 наявного населення.

Народжуваність зменшилася з 11,4 до 10,9 живонароджених у розрахунок на 1000 наявного населення, а смертність з 14,7 до 14,5 померлих на 1000 наявного населення.

У січні–серпні 2013 р. у 17 регіонах країни зафіксовано міграційний приріст населення, у 10 регіонах — міграційне скорочення.

Серед прибулих в Україну впродовж січня–серпня 2013 р. імігранти з країн СНД становили 57,0%, решта (43,0%) — з інших країн. Серед вибулих з України 38,3% виїхали до країн СНД і 61,7% — до інших країн.



Олександр ДАНИЛЕЦЬ,
«Урядовий кур'єр»

На моєму вікні стоїть розмальований давніми українськими орнаментами глечик роботи опішненського майстра, лауреата Шевченківської премії Михайла Китриша. Все у цьому глечик незвичайне — намальовані на ньому казкові квіти, фарби, акуратне вушко. А сам виріб аж дзвенить, коли по ньому стукнеш легенько пальцями. Куди там китайському фарфору! Цей глечик дорогий мені не тільки тому, що досконало зроблений. Поглянувши на нього, живо уявляю самого гончара, який подарував мені це диво. Бачу його добре, як у святого обличчя, натружені руки, чую лагідний, співучий голос: «Какали мені кияни: «Віддайте оці вази, глечики і баранів ваших керамічних у наш музейний фонд. Ви вже незрячий, то навіщо вони вам? Щоб тільки пилом дома припадали?» Їм і невтямки, що ці вироби мене на світі тримають...»

Фотографії зі старих альбомів

Михайло Єгорович — потомственный гончар. Його батько будував завод художньої кераміки в Опішному. Тож і сам він почав працювати з глиною із 14 років. На етапі учнівства заготовляв дрова в лісі, возив глину з глинища та придивлявся, як її добували. Робили це, розповідав, шахтним способом. Копали колодязь-шурф і за допомогою колеса тягали звідти сировину. В руках умільців, таких, як його учитель Йосип Степанович Мережа, вона перетворювалася у різний посуд.

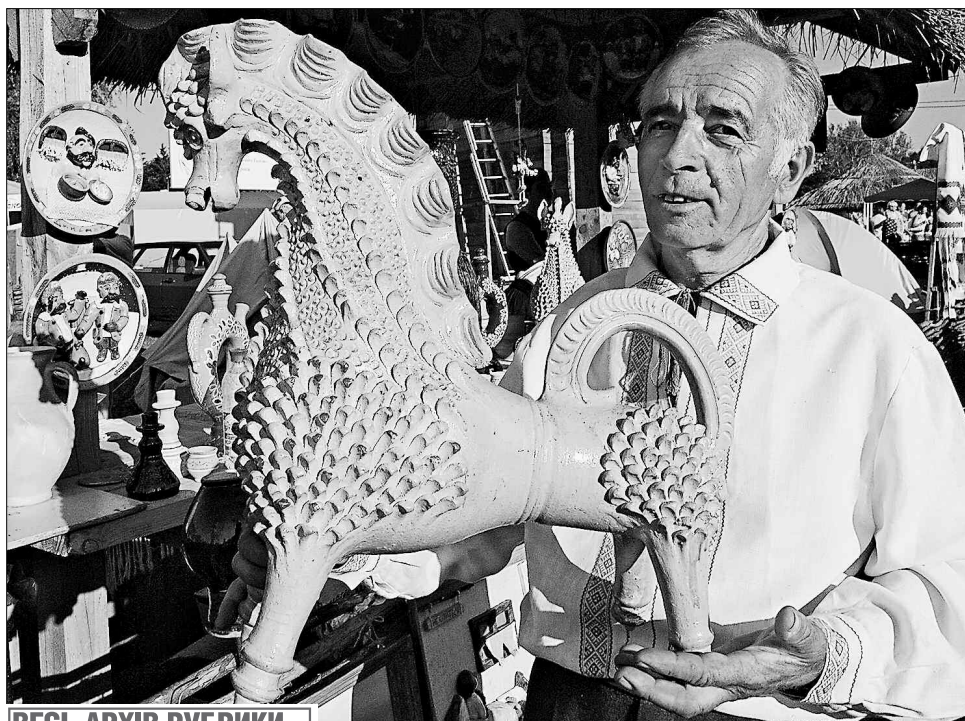
А через півроку, завдяки наставникові, і він навчився виготовляти макітри і горщики, глечики і рязанки. Працював з насолодою, відчувачи, що така робота йому до снаги, а головне, вона була потрібна державі. Перевиконуючи змінні норми виробітку, знаходив час іще й для занять декоративним ліпленням. Та так захопився, що з 1961 року почав спеціалізуватися саме на ньому. Принагідно займався виставковою діяльністю. Його декоративні вироби займали там достойне місце. А в 1971 році, молодого тоді, перспективного опішненського майстра-гончара прийняли у Спілку художників СРСР.

Про той щасливий час Михайлові Єгоровичу нагадують чорно-білі фотографії, яких у нього

АКЦІЯ «УК»

Глиняний посуд ніколи не вийде з ужитку

МАЙСТРИ. Лауреат Шевченківської премії гончар Михайло Китриш згадує про золоті часи опішненського гончарства



ВЕСЬ АРХІВ РУБРИКИ
НА САЙТІ
UKURIER.GOV.UA

Хіба є для козака краща тварина, ніж кінь? А особливо кінь, придуманий і виліплений Михайлом Єгоровичем

кілька мішків. Окремо зберігаються альбоми з фото найкращих його виробів, більшість яких сьогодні перебувають у приватних колекціях і музеях провідних країн світу. «Оця ваза із складним ліпленням, — показував, — у мене зникла з виставки в Об'єднаних Арабських Еміратах, а ця — в Канаді. А оця — в Полтаві». Йому їх шкода, бо вони ексклюзивні.

Коли Михайло Китриш прийшов працювати на завод «Художній керамік», там усі виробничі операції виконували вручну. Але поступово, до 1970-х років, виробництво механізували, навіть круги вже не треба було крутити ногами. Єдине, чого не могли довірити машинам, так це заготівлю дров. Їх велике заводське горно за один повноцінний випал «з'їдало» 12—13 складометрів. А у 1980-х роках на завод і дрова завозили вже готові. Тільки бери і працюй.

Працювало ж тоді на «Художньому керамікові» 450 чоловік, та ще в Опішному були виробництва «Червоний гончар» і комбінат, де також виготовляли гончарну і керамічну продукцію. Всього на території селищної ради традиційним народним промыслом було охоплено понад тисячу чоловік. Самих майстрів-гончарів було більше ста. Можна уявити, скільки продукції вони виготовляли. І вся вона реалізовувалася. Посуд возили в Краснодарський і Ставропольський краї, у Львів. А з 1978 року кращі вироби опішненських гончарів поставляли вже й за кордон — у США, Японію,

Німеччину, Чехословаччину, Канаду. Виготовляли вони продукцію і для художніх салонів та різних фондів.

«Золотий вік» гончарства в Опішному припав на середину 1980-х. А з розпадом Радянського Союзу все це враз розбилося, наче макітра. Потужні гончарні осередки поступово закрили, цехи було віддано в оренду. А гончарі пішли в «підпілля» — побудували в себе вдома невеликі горна. Та з того й жили. Але покликанню не зрадили.

Бажанья є, можливостей немає

— Гончарювання, любов до глини в опішнян у

лаштуються у барах чи кафе. Бо немає їм тут роботи за фахом. І це дуже погано. Треба відродити місцеву промисловість. Після війни було важче, була зруйнована вся промисловість, та й то органи місцевої влади мали кошти на утримання пожежних машин, соціальної інфраструктури. Тому що працювала місцева промисловість. А нині у селищі проблема почитити взимку дороги від снігу, бо немає чим заплатити за роботу трактористів.

Михайло Єгорович на пальцях лічить опішнян, які займаються приватним промыслом: Олександр Шкурпела, Микола Варванський, Сергій Кошеленко, Василь

«Золотий вік» гончарства в Опішному припав на 1980-ті роки, традиційним народним промыслом тут було охоплено понад тисячу чоловік — тільки майстрів-гончарів працювало більше ста.

крові. Якби оце відродити завод «Художній керамік» або побудувати на території селища інше подібне виробництво, то не було б відбою від бажаючих тут працювати, — вважають Михайло Єгорович і його дружина Галина Сергіївна, яка працювала художником на цьому заводі. Вони й познайомилися в заводському цеху. — А так закінчують, приміром, державну спеціалізовану школу-інтернат «Колегіум мистецтв в Опішному» півтора-два десятки обдарованих дітей, і в кращому разі йдуть навчатися у вищі. А в гіршому — працю-

Онуфрійович Омеляненко... Але хоч і напружував пам'ять, більше десяти чоловік не виходило. Є ще, правда, в селищі невеличке гончарне виробництво Михайла Задорожного з 20 працівниками. Але це сльози порівняно з тим, що втратили.

Сказати б, що продукція гончарів, керамістів нині не затребувана, — так ні. Різноманітний посуд і декоративні вироби під опішненською маркою продаються на автостанціях і на ярмарках, у магазинах і на виставках. На Полтавщину привозять свій посуд керамісти аж із міста Слов'янська,

ДОСЬЄ «УК»

Михайло КИТРИШ. Народився 21 жовтня 1936 року в Опішному на Полтавщині. Потомственный гончар, зі стажем гончарювання на одному місці — заводі «Художній керамік» — 42 роки. Лауреат багатьох престижних премій, у тому числі Шевченківської премії. Заслужений майстер народної творчості України.

що на Донеччині. Виходить, попит є. А ось якось відчутного руху щодо реанімації галузі в Опішному немає. Чому?

Тому, каже Михайло Єгорович, що держава на це не звертає уваги, а молодь хоч і має бажання гончарювати, так у них немає можливості це робити. Щоб відкрити свою приватну майстерню, треба: навчитися гончарювати, побудувати горно, купити дрова, складометр яких нині коштує 180 гривень. А щоб вийшов якісний виріб, треба зробити два випали, на які піде кілька складометрів деревини. Купити глину, яку зараз в Опішному не видобувають. Та й не дешева вона. Двадцятикілограмовий шмат коштує 30 гривень. А ще гончареві-початківцю треба побудувати чи придбати гончарний круг. На все це треба мати початковий капітал. А раніше сировину, фарби і все необхідне для такої справи можна було без проблем і дешево виписати на заводі.

Пасинки в держави

Він порівнює Україну з невеличкою Норвегією, де бував. Там людині, яка хоче гончарювати або займатися іншими традиційними промыслами, створюють усі можливості для цього. Їх там безкоштовно забезпечують і глиною, і фарбами. А в нас гончарі — пасинки в держави.

Розговорилися про його поїздки за кордон, старовинні гончарні технології, традиції. І він повідомив, що, виявляється, гончарські осередки не тільки в Опішному розташовувалися. А й у селах Миські Млини та Лазьки — це за кільканадцять кілометрів від селища, — де також були такі видатні майстри, що за їхніми мисками аж із-за кордону приїжджали. Нарозхvat була продукція! Сьогодні, казав, у Лазьках залишилося 12 жилих хат, та 59 — непридатних для проживання або закритих. З його розповіді випливало, що в наших сіл і народних промыслів одна доля. І поліпшити її можна тільки разом, усім народом.

— Гончарі — це такі трудолюбиві люди, —

розмірковував Михайло Китриш. — Вони ніколи не були заможними, бо чесною працею великих статків не надбаєш. Але ж як їх давили! Приходило, було, фінінспектор і каже: «Ану, рахуй, скільки ти зробив! І розпишися. Що, значить, зробив ти 40 штук глечиків по 3 літри. А це вже 120 літрів. І опишує, опишує... Та обкладали такими податками, що багато опішненських гончарів повтікали аж у Ставропольський край, у Ростовську область, у Сальські степи. Як, приміром, нині вже, на жаль, покійний Сергій Іванович Жилавець. У нього фактично все забрали, а він усе витримав і вижив. І до самої смерті гончарював. І його син Альоша зі мною до останнього робив. Оце три роки тому як помер тільки. Менший син його, Микола Жилавець, випалював горщики на заводі увесь час. Або взяти Дмитра Івановича Зубаня. Був дуже мистецький, а здібний який! Умів робити все, що стосувалося гончарювання. За найскладніше брався, і робив це граючись. А які чудові гончарі були Герасименки, Дяченко... Як зараз бачу: сидять за кругами босі, брудні, а потім Герасименко як заведе «Над озером чаєчка в'ється». Аж морозом поза спиною сипле! А вони співають і працюють. Такий народ не знищити, хоч би як хто намагався це зробити.

І глиняний посуд ніколи не вийде з ужитку. Завжди буде потрібний. Бо я останній раз був на Сорочинському ярмарку три роки тому, та ще з теракотом (після одного випалу) посудом, який у мене до останнього горщика забрали. А базаруючі щороку все перепитують наших гончарів: «Де той дядько Михайло з Опішного, щось він давно не привозить свої вироби?»

Помовчавши, додав: «А я ніколи й не кидав гончарювати. Подумки, звісно. То вазу декоративну ліплю, то коня чи барана. Скачаю отак глину і кручу, кручу баранячого рога. Так гарно виходить. А якби бачив, то причепив би його куди треба. Ото було б!» Сказавши так, він замріяно подивився кудись у далину...

ДОВКІЛЛЯ

Є де сховатись
гіацинтику блідому

**ЗАПОВІДНА ТЕРИТОРІЯ.
Дніпропетровщина активно розширює
екологічну мережу**

фото автора

ДОВІДКА «УК»

У 2006 році прийнято Програму формування та розвитку національної екологічної мережі Дніпропетровської області на 2006–2015 роки. З початку її дії площа заповідних територій збільшилася на 52,6 тисячі гектарів. Якщо 2011 року створили 10 об'єктів ПЗФ (11,7 тисячі гектарів), 2012-го — 7 (6,3 тисячі гектарів), то цього року до них додалося ще 14 заказників (12,4 тисячі гектарів).

— Створення нових заказників і заповідних зон на Дніпропетровщині — це надважливе питання. Для нашого індустріального і екологічно складного регіону збереження подібних природних зон рівнозначне збереженню життя. Дуже важливо, щоб у цю роботу включалася громадськість, — говорить Євген Удод, голова Дніпропетровської обласної ради.

Дуби в степу
як пам'ятка історії

Майже 40 років входить до реєстру заповідних зон урочище «Лелія». А це — 30 гектарів дубового лісу і первозданного степу та ще й цікава історична спадщина. Адже саме тут збереглася практично недоторканою частина Української укріпленої лінії, спорудженої козаками у 1735–1739 роках для захисту від кримських татар і турків. А в басейні річки Заплавка, що біжить понад кукурудзяним полем на Приорілі, цього року з'явився однойменний заказник місцевого значення — «Заплавка» (має площу 446 га).

— Ініціаторами створення об'єктів природно-заповідного фонду можуть виступати як громадські або наукові організації, так і органи місцевої влади, підприємства, — розповідає начальник відділу охорони навколишнього середовища, природних та земельних відносин Валерій Риженков. — Такі ініціативи вивчаються відповідним органом влади, а потім за бюджетні кошти (або й на громадських засадах — є такі приклади) робиться проект з науковим обґрунтуванням.

Далі механізм, виписаний законодавством, передбачає узгодження у різних інстанціях. Територія може залишатися резервованою доти, поки не пройдуть відповідні роботи і не дасть згоду сільська чи селищна рада. — Чому на місцях можуть бути проти? Бо такий об'єкт накладає певні обмеження на господарську діяльність. Тому з населенням проводимо велику роботу.

Наталія БІЛОВИЦЬКА,
«Урядовий кур'єр»

Депутати Дніпропетровської облради схвалили створення ландшафтного заказника «Сухарева Балка» місцевого значення на території Межівського району (загальною площею 618,3 гектара). Серед рідкісних видів рослин тут, зокрема, є деревій тонколистий, белевалія сарматська, гіацинтик блідий, ковила волосиста, а тварин — черепаха болотяна, жаба гостроморда, квакша звичайна, ящірка прудка, гадюка степова східна тощо.

Представники флори і фауни занесені до Червоної книги України та інших важливих охоронних документів, в тому числі й міжнародних. Тим часом антропогенний прес тисне на природу нещадно, тому в області щороку для її збереження дедалі більше територій набуває статусу заповідних.

Загалом за останні шість років Дніпропетровщина приросла 48 заказниками. Нині заповідна зона займає понад 2,5% від всієї площі регіону, програмою передбачено розширити заповідні території до 8% від загальної площі Дніпропетровщини. Здебільшого це земля навколо річок, там, де заболочені місця. Також є рекультивовані землі, де вже складається рослинний та тваринний комплекс.

ПРЯМА МОВА

Борис ВАСИЛЬКІВСЬКИЙ,
голова «ЕкоПраво-Київ»:



— Справді, проблема з узгодженнями від місцевої влади щодо створення нових заповідних об'єктів дуже серйозна. Але це тільки там, де люди не знають, що в разі створення об'єктів ПЗФ земля під ними оподатковується за пільговим принципом. Також такі об'єкти роблять території привабливими для туристів. Якщо у сільраду приходять «временщики», то з ними працювати важко, вони знають тільки один спосіб управління землею — роздирбанити і продати. А там, де місцева влада думає про майбутнє, про розвиток території, там охоче співпрацюють з природоохоронцями.

Що стосується обмежень на господарську діяльність, то зазвичай ці обмеження не зачіпають інтересів селян і слугують лише збереженню ділянки в початковому вигляді. Наприклад, у лісових масивах можуть заборонити суцільні рубки, на болотах — осушування, у степах — оранку. Але це не завадить селянам збирати гриби, журавлину, косити траву і пасти худобу. Режим заповідного об'єкта можна підібрати так, щоб узгодити інтереси і громади, і природи. Треба лише цього хотіти.

На Дніпропетровщині варті заповідної уваги передусім степові ділянки. Їх треба взяти на облік і максимально охороняти!

Буде новий
національний парк

Найбагатшою природною спадщиною на території Дніпропетровщини може похвалитися Приорілля. Тому зупинимось ненадовго саме у басейні лівої притоки Дніпра — річки Оріль. У тутешніх місцях розташований поки що єдиний в області природний заповідник — Дніпровсько-Орільський. Він має площу понад 3766 гектарів і статус природоохоронної науково-дослідної установи загальнодер-

жавного значення. А створений на базі загальнозоологічного та орнітологічного заказників «Таромський уступ» та «Обухівські плавні» у 1990 році.

У різні пори року долина Орелі стає домівкою для понад 170 видів птахів. Тому орнітологи цей край називають пташиним ельдорадо. А ще тут можна побачити до восьмисот видів рослин! З них 64 занесені до Списку рідкісних на Дніпропетровщині, одинадцять — до Червоної книги України, а три є у Європейському Червоному списку. Багатий заповід-

Сумний зелений сміх

Олег ЛИСТОПАД,
«Урядовий кур'єр»

ВЕРНІСАЖ. Жалкую, що пішов. Думав підняти собі настрій — це ж виставка карикатур («Плюс 1°C. Кліматичні зміни мовою карикатуристів України і Швеції»)! Натомість мало не плавав. Роботи художників нагадали про море проблем, які маємо у сфері охорони довкілля. А тут ще й антураж. Виставка проходила в рамках Гоголь-Fest'13, який розмістився в промисловій зоні Києва у корпусах Експериментально-механічного заводу.

Обідрані стіни, рейки в підлозі, запахи машинної олії та луна, яка сутужно билася серед цих інтер'єрів, жваво нагадали мені верстаки заво-

ду, на якому починалася моя трудова біографія. А ще — випуски «Комсомольського прожектора» про наших алконавтів та прогульників, ляскіт пресів та сморід фарби. А також перший урок мого наставника у слюсарній справі — як правильно мити руки. Бо за зміну роботи з вкритими оливами та дрібним металевим пилом заготовками бруд так в'їдався у шкіру, що це миття перетворювалося на цілий процес.

Але відгуки інших відвідувачів щодо заходу, організованого посольством Швеції в Україні, Шведським інститутом та благодійною організацією «Зелене дос'є», були доволі позитивними. Особливо їм сподобалася друга частина — дискусія про

виховання відповідальності за збереження планети, що проходила за столами, заставленими органічними стравами та келишками із духмяним карпатським чаєм.

Особливо жваво пішло обговорення після того, як шведські дипломати відверто зізналися, що ніяк не звикнуть бачити гори сміття у найпрекрасніших куточках української природи. Говорили і про те, які уроки діти сприймають найкраще; і чи є ефективним виховання за допомогою засобів мистецтва; і чи можна використати шведський досвід у наших умовах. Я от вважаю, що не можна, але — знайшлося чимало опонентів. Втім, на те вона й дискусія. А щодо карикатур — судіть самі.



Карикатура Олександра КОСТЕНКА

ВІСТІ ЗВІДУСІЛЬ

Без любові робити тут нічого

БРАТИ МЕНШІ. Луцький зоопарк провів екскурсію для незрячих, задекларував свою готовність до зими і розпочав реконструкціюВалерій МЕЛЬНИК,
«Урядовий кур'єр»,
(фото автора)

Нині тут, як і в усьому Центральному парку культури і відпочинку імені Лесі Українки, домінує палітра жовтих кольорів. Вони радують очі і налаштовують душу на щемливі нотки. Бо не за горами вже перший сніг, а за ним — і злі завірюхи-хурделиці. А поки що в зоопарку, який із гамірливого літнього періоду плавно перейшов під омофор художниці-осені, триває підготовка до зими.

Зміна керівника в цьому комунальному підприємстві, робота якого ще не так давно викликала чимало нарікань у громадськості, безумовно пішла на користь. Бо новий директор Людмила Денисенко не зі слів знає головні проблеми цієї специфічної частинки древнього Луцька. Адже із зоопарком пов'язала 18 років свого життя. Знання найтонших нюансів роботи дає змогу вчорашньому заступнику директора нині значно відповідальніше та ініціативніше керувати невеликим колективом, на піклуванні якого нині понад чотири десятки видів тварин.

Те, що це не просто слова, красномовно засвідчив фінансовий результат роботи.



Дотик до живого робить життя незрячих людей багатшим на пізнання цього світу

Якщо минулого року зоопарк виручив за квитки 230 тисяч гривень, то за десять місяців нинішнього — вже майже чотириста. А це, зрозуміло, не тільки розширення власних можливостей, а й зменшення залежності від місцевого бюджету.

Завдяки вирученим за вхідні квитки коштам тут урізноманітнили меню чотирикопійових та пернатих утриманців, виготовили інформаційно насичені таблички, підремонтували пішохідні доріжки, пофарбували вольєри

та огорожі. Пошили нарешті й спеціальний робочий одяг.

— Без любові робити тут нічого!.. Своїми силами заготовили на зиму достатню кількість сена, соковитих кормів, зерна. Потурбувалися і про зимівники для тварин, частина з яких під час морозів опалюватиметься, — розповіла Людмила Денисенко. — Крім того, завдяки дієвій підтримці міського голови Миколи Романюка розпочали реконструкцію. Загальна вартість її обійдеться в два з половиною мільйони євро.

Під керівництвом досвідченого архітектора Василя Дузь-Крячченка уже розроблено її проект. У нього закладені європейські норми утримання тварин, зокрема спорудження замість нині існуючих кліток цілих містечок для великих хижаків — левів та ведмедів. Джерелом фінансування робіт, що на всю силу розгорнуться наступного року, за участі міського бюджету став грант, отриманий від Європейського Союзу.

Нещодавно Людмила Денисенко в рамках співпраці з містами-побратимами Луцька побувала в Республіці По-



Очі оленя, здається, заглядають прямо в душу...

льща. Зокрема, вивчала досвід роботи аналогічного зоопарку в Замості, яке здавна вважається перлиною європейської архітектури.

— Там є чому повчитися і є що запозичити як досвід не тільки для нас, а й для всієї України, — розповіла вона. — Якщо торкатися реконструкції, то польські колеги розповіли: до проведення її міська влада витратила на утримання зоопарку два мільйони злотих, а після завершення — лише вісімсот тисяч. Решту дали відвідувачі, які почали йти сюди... Отож з початком фінансування реконструкції маємо хорошу перспективу!

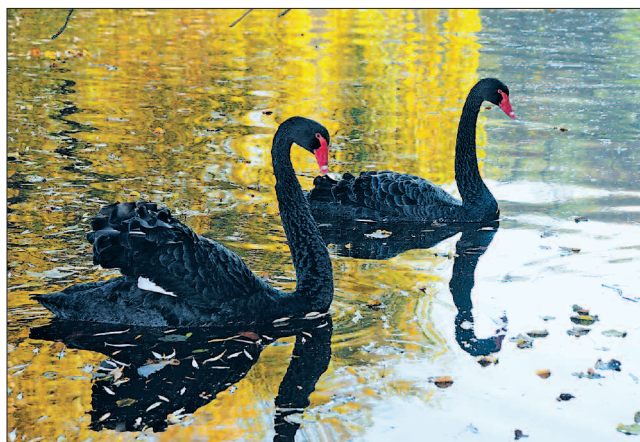
Тим часом в очікуванні європомог зоопарк нині своєї роботи не припиняє. Сюди — у місце, де відпочиває душа і де на годину-другу можна забути про виробничі та життєві проблеми, — продовжують йти люди.

А нещодавно вперше навіть відбулася екскурсія для незрячих людей.

Відчутти на дотик квіти, погладити кролика і віслюка, похачувати шматочком хліба оленя, зрозуміти, що це таке і якої форми черепаха... Пригорнутися до деревця, посидіти в дитячому паровозі... Ці та десятки інших тактильних контактів, розповідь про мешканців зоопарку, шурхотіння ногами по опалому листі, фотографування на згадку розтягнулися на добрих три години. Зоопарк, переконали його працівники, треба відчутти як єдиний живий організм!

Одна з екскурсанток, Леся Хижук, зір через хворобу втратила ще в дитинстві. Отож більшість звірят змалку побачити так і не встигла. І своє перебування в зоопарку прокоментувала просто:

— Це один із найцікавіших днів у моєму житті!

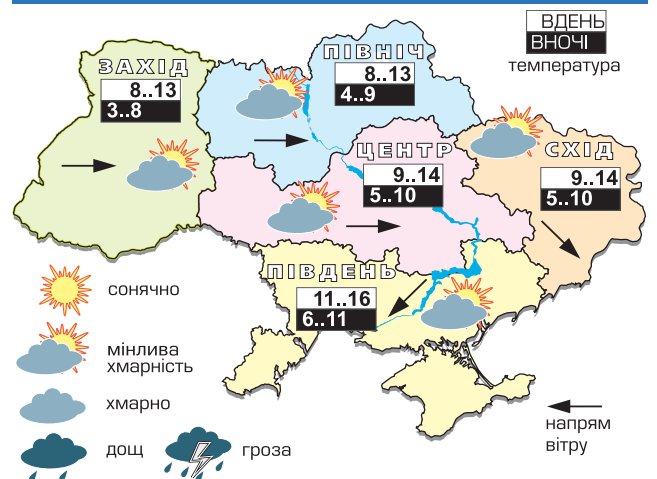


Лебеді в зоопарку почуваються справжніми зірками



Такі екскурсії потрібні тисячам і тисячам наших співвітчизників!

ПОГОДА НА ЗАВТРА



ТЕМПЕРАТУРА ПО ОБЛАСТЯХ УКРАЇНИ НА 31 ЖОВТНЯ

Область	Ніч	День	Область	Ніч	День
Київська	+4 +9	+8 +13	Черкаська	+5 +10	+9 +14
Житомирська	+4 +9	+8 +13	Кіровоградська	+5 +10	+9 +14
Чернігівська	+4 +9	+7 +12	Полтавська	+5 +10	+9 +14
Сумська	+4 +9	+7 +12	Дніпропетровська	+5 +10	+9 +14
Закарпатська	+3 +8	+8 +13	Одеська	+6 +11	+11 +16
Рівненська	+3 +8	+8 +13	Миколаївська	+6 +11	+11 +16
Львівська	+3 +8	+8 +13	Херсонська	+6 +11	+11 +16
Івано-Франківська	+3 +8	+8 +13	Запорізька	+6 +11	+11 +16
Волинська	+3 +8	+8 +13	Харківська	+5 +10	+9 +14
Хмельницька	+3 +8	+8 +13	Донецька	+5 +10	+9 +14
Чернівецька	+3 +8	+8 +13	Луганська	+5 +10	+9 +14
Тернопільська	+3 +8	+8 +13	Крим	+6 +11	+11 +16
Вінницька	+5 +10	+9 +14	Київ	+6 +8	+10 +12

Укргідрометцентр

У Вінниці відкрили музей трамвая

Олег ЧЕБАН,
«Урядовий кур'єр»

ІСТОРІЯ. Трамваї в місті над Південним Бугом з'явилися 1913 року. Тоді на вулиці вийшло перші сім вагонів бельгійського виробництва. Колія завдовжки 9,5 кілометра пролягала з центру міста (від жіночої гімназії) до залізничного вокзалу, який розміщувався на його околиці. Відтоді багато води збігло, проте комунальне підприємство «Вінницьке трамвайно-тролейбусне управління» було і залишається одним з кращих у своїй галузі в країні. Сьогодні воно обслуговує 43-кілометрову мережу трамвайних колій, у вагонах є Wi-Fi. А загалом його 131 трамвай, 129 тролейбусів та 29 автобусів за рік перевозять приблизно 160 мільйонів пасажирів.

Тож маючи багату історію, підприємство до свого столітнього ювілею відкрило музей. До його складу входять павільйон, укомплектований експонатами та фотоматеріалами, і майданчик стоянки історичних вагонів — з прокладеними рейками, стрілками для заїзду і виїзду. Усі трамваї-«дідуся» перебувають у робочому стані! Вони, за потреби, наприклад проведення екскурсії містом, виходять на маршрут. У музеї зібрано інформацію від початку будівництва колій до сьогодення. Тут можна бачити трамваї часів громадянської та Великої Вітчизняної війни, періоду відновлення та післявоєнного розвитку, часів експлуатації трамваїв німецького виробництва (1953—1973р.р.), чеських (1973—2007р.р.) та швейцарських вагонів (2007—2013р.р.). А також ознайомитися з цікавими історичними знахідками, пов'язаними з роботою підприємства.

ОГОЛОШЕННЯ

Державне агентство екологічних інвестицій України оголошує конкурс на заміщення вакантної посади державного службовця:

Головний спеціаліст Відділу правового забезпечення;

Вимоги до кандидатів: громадянство України, вища освіта відповідного спрямування за освітньо-кваліфікаційним рівнем спеціаліста або магістра, відповідний стаж роботи, володіння державною мовою, вміння працювати на ПК.

Додаткова інформація щодо основних функціональних обов'язків, розміру та умов оплати праці надається кадровою службою за телефоном 594-91-07.

Документи приймаються протягом 30 календарних днів з дня опублікування оголошення про конкурс за адресою: м. Київ, вул. Митрополита В. Липківського, 35 (к. 606). Повна інформація про перелік посад та умови конкурсу на офіційному веб-сайті (www.seia.gov.ua) та за телефоном 594-91-07.

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

Засновник — Кабінет Міністрів України
Реєстраційне свідоцтво КВ № 2 від 12 квітня 1994 року
Передплатні індекси «Урядового кур'єра» —
61035, 40227 (соціальний)Головний редактор — Сергій БРАГА
Перший заступник
головного редактора
Леонід САМСОНЕНКО
Заступники головного редактора:
Павло БЕБА,
Лариса УСЕНКО
Відповідальний секретар
Іван ГРОМ'ЯКАдреса в Інтернеті: www.ukurier.gov.ua
Адреса редакції: 01008, Київ, вул. Садова, 1
Телефон для довідок: 253-12-95.
Телефони відділу реклами: 253-55-09,
факс: 230-06-71, e-mail: adv@ukecc.com.ua
«Урядовий кур'єр» виходить у вівторок, середу, четвер,
п'ятницю та суботу
Зам. № 32264. Тираж 39027Листування з читачами тільки
на сторінках газети.
Відповідальність за достовірність
інформації та реклами несуть автори
та рекламодавці.
Набрано і зверстано у комп'ютерному
центрі «Урядового кур'єра».
Друк: ТОВ «Мег-Поліграф»,
04073, Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14
www.mega-poligraf.kiev.ua